

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG. 7 - 1958. Precio: 80 pesetas.

Lunes 7 de febrero de 1994
Año XCIV.—Núm. 28.630



El pelele, símbolo del sexo masculino, a punto de arder.

PEÑALOSA

Unas seis mil personas se dieron cita en la fiesta de las mujeres de Zamarramala

Como es costumbre, en la antigua colación de Zamarramala, ahora barrio incorporado a la capital segoviana, mandaron ayer las mujeres durante la fiesta de Santa Agueda, donde una de las protagonistas fue la abogada y ex-diputada de IU, Cristina Almeida, quien recibió el "Matrimonio de Oro" de manos de las alcaldesas M^a Cruz Velasco Gil y Teresa de Andrés Mateo.

Mientras, Marisa Delgado, hermana del ciclista internacio-

nal Pedro Delgado, que se encuentra en Francia, recogió el galardón de "Ome Bueno" concedido a este deportista que afronta su última temporada como profesional.

Al festejo de Zamarramala acudieron cerca de 6.000 personas, según la Policía Local, en unos 50 autocares y decenas de vehículos particulares. Según la historia, la fiesta se celebra desde hace 767 años, fecha en que las mujeres "zamarriegas" lo-

graron entretener y "encandilar" a los moros que ocupaban el Alcázar segoviano, mientras sus maridos reconquistaban la fortaleza.

Por su parte, Dolores López de la Rica, esposa del presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, participó en los actos de las aguederas del barrio de San Lorenzo, junto a M^a Angeles Lorenzo, esposa del consejero de Fomento, Jesús Merino. (Pág. 4)

El consejero de Fomento denuncia que falta una política estatal de rehabilitación

Merino asegura que Laborda está negando a Castilla y León "lo que es de justicia"

El consejero de Fomento y secretario regional del Partido Popular (PP) de Castilla y León, Jesús Merino, ha afirmado que el presidente del Senado, Juan José Laborda, "nos niega lo que es justo y lo que necesita esta Comunidad, que es dinero para el Acueducto".

Asimismo, indicó que los socialistas están "cada vez más descomprometidos con la región, que les importa bastante poco, y más al señor Laborda que, además de antiautonomista, es una persona que nunca se ha preocupado de los temas de esta Comunidad".

Tras el incendio del Liceo de Barcelona, Jesús Merino ha criticado la política del Gobierno socialista, argumentando que prima a unas comunidades autónomas en detrimento de otras, como la de Castilla y León.

En unas declaraciones a este periódico, Merino dijo que "nos estamos preocupando porque no existe política de



El consejero asegura que el Ministerio de Cultura "no ha dado un duro para el Acueducto".

JUAN MARTÍN

rehabilitación de monumentos en este país por parte del Ministerio de Cultura, porque no se pueden dejar solas a las ad-

ministraciones locales y autonómicas para que hagan frente a los gastos".

"La polémica —añadió—

tiene que servir para se tome conciencia de que las autonomías son importantes".

(Pág. 3)

Crispación vecinal en torno a las viviendas de Valsaín

De crispación y tensión vecinal se puede calificar los momentos que se están viviendo en el municipio de Valsaín en torno al asunto de las viviendas de La Pradera de Navalhorno.

El Tribunal Superior de Justicia ha dictaminado que el Ayuntamiento de San Ildefonso deberá readjudicar las 50 viviendas que hace ahora unos cinco años fueron otorgadas.

Parte de los ocupantes de estas casas (43 en total) aseguran que ellos no son los culpables de la adjudicación, sino que son "las primeras víctimas de ésta y lo somos porque no hemos tenido ni un momento de tranquilidad".

Fuentes bien informadas aseguraron a este diario que el alcalde de San Ildefonso, Félix Montes, amenazó públicamente a numerosas mujeres de la localidad cuando celebraban la festividad de Santa Agueda, motivo por el cual hoy se celebrará una reunión para discutir la respuesta vecinal a este suceso. (Pág. 9)

AL DÍA

13 Obiols, reelegido primer secretario del Partido Socialista de Cataluña.

13 Aznar afirma que España ha caído en la frustración.

14 En libertad los cooperativistas de la PSV detenidos ayer en Madrid.

15 El socialdemócrata Figueres se hace con la Presidencia de Costa Rica.

Rusia protesta ante un posible bombardeo de la OTAN en Bosnia

El Ministerio ruso de Asuntos Exteriores volvió a protestar hoy, contra la intención de la OTAN de realizar bombardeos aéreos en Bosnia y señaló que tales ataques "sólo recrudecerán las posturas de las partes" involucradas.

Los ataques aéreos deben ser "un último remedio y hay que hacer lo necesario para evitar tal probabilidad", dijo G. Sidorova, asesora política de ministro ruso de Exteriores, Andrei Kózyrev. (Pág. 15)



TELEFOTO EFE

Cadáveres de varios de los civiles muertos el sábado en Sarajevo.

Agravios comparativos

F. GANUZA

Lo decía rumiando el honorable Pujol en su última estancia en los páramos castellanos: el que no llora no mama, no mama y hay que tirarse a la yugular política de quien confunda las reivindicaciones absolutamente lícitas de una comunidad con las triquiñuelas del vicioismo pedigüeño.

Aprendida la lección, el presidente Lucas, que está hasta la coronilla de que lo sienten en la segunda fila de los comensales pobretones mientras convergentes y peneuvistas cortan el bacalao en el festín de las autonomías, se ha enrabietado de forma inusual con la diligencia demostrada por el Ejecutivo socialista en el asunto de la reconstrucción del Liceo barcelonés.

El, que ha comulgado con ruedas de molino en el estado de los agravios comparativos —recuérdese la cesión del 15% del IRPF— y que recibe migajas en compensación a sus pataleos, tiene que hilar muy fino cuando alude al arrinconamiento castellanoleonés, no sea que contando las verdades del barquero se le tilde de traidor a los sacrosantos propios de la solidaridad interregional.

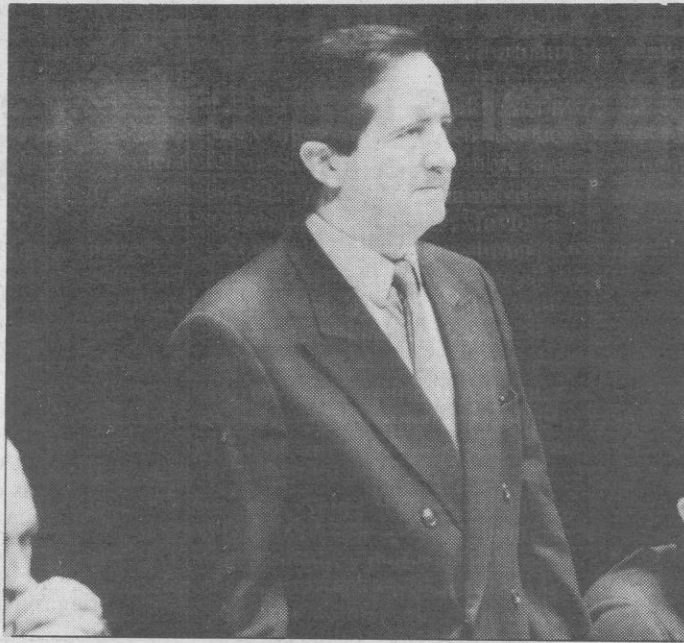
Lucas ha puesto el dedo en la llaga de la marginación autonómica simbolizándola en el "caso del Liceo", pero mucho me temo que se quedará solo clamando en el desierto. Para los socialistas es "pecata minuta" en su ruidoso declinar, a la derecha nacionalista les suena a cantinela lo que reclame el mesetario y Aznar, que por fin acaricia la posibilidad de batir al PSOE en las elecciones europeas, prefiere guardar los jardines de la Moncloa para que su actual inquilino no le entregue un erial.

Dejando a un lado la penosa destrucción del centenario teatro barcelonés, provocaba cierta hilaridad, cuando no indignación, ver la esperpéntica procesión de ministros que lloraban su desdicha ante las cámaras de televisión, componiendo perfectamente la figura del personaje abatido por alguna tragedia clásica, escenificando su consternación y sobreactuando en esta improvisada opereta carnavalesca. Y la tramoya instalada en pleno corazón de la Ciudad Condal, donde tendría lugar una semana después del congreso de los socialistas catalanes, que ha significado un varapalo de la militancia a la gestión del aparato oficial, y donde Pujol deshoja la margarita de su colaboración en la gobernabilidad del país "junto con" o "frente al" Gobierno de Felipe González.

Podría cortarnos la digestión, pero resultaría muy esclarecedor la consulta de las hemerotecas para saber qué tragedias nacionales han recabado tanta solidaridad ministerial, vicepresidente incluido, y seguramente el experimento levantaría ampollas.

Certificado de buena conducta

Nada que reprochar a la fulminante reacción del Gobierno



Juan José Lucas, presidente de la Comunidad castellanoleonés.

volcándose en la recuperación de este edificio de titularidad privada, sin aguardar la tramitación del papeleo y, sea mucha o poca la inversión pública, no escatimando en gastos.

Aunque las comparaciones resulten odiosas, sobre todo para quienes salen perjudicados, duele que los dirigentes del país entero no hayan mostrado la misma "celeridad e inquietud" respecto al grave deterioro sufrido por el Acueducto, un monumento bilingüe que es patrimonio de la humanidad, universalmente admirado y símbolo emblemático de toda una provincia que lleva siglos exigiendo infructuosamente la solidaridad del Estado mientras sigue agonizando en ese mapa de los desequilibrios territoriales.

Cuando los expertos vaticinaron que la amenaza de derrumbe parcial se cernía sobre esta joya auténtica de la arquitectura romana, ningún dignatario compungido se apresuró a brindar su ayuda incondicional, tampoco se han gastado un céntimo en las obras de consolidación frente a los 500 millones entregados por la Junta ni se encaramaron a los andamios como, en su día, hizo el hoy denostado Juan José Lucas.

Según afirmó con machacona insistencia el subsecretario del Ministerio de Cultura, a falta de otros argumentos más sólidos, en Madrid no se tendrá constancia del lamentable estado de conservación del Acueducto hasta que las autoridades regionales no remitan un plan director de infraestructuras artísticas y, entretanto, no invertirán ni un duro. Suponemos que el informe por triplicado, con sellos de uralita en papel de regalo y adjuntando un certificado de buena conducta. La misma eficacia burocrática que con otros monumentos "autonómicos". Luego hablan de circunvalación, autopistas y de la aldea universal. ¡Jesús! ¡Jesús!

La cultura de la lentejuela

Frágil memoria la mía, pero no recuerdo al catalanísimo Narcís Serra (léase Narciso en el resto del Imperio) trepando

por la estructura metálica del Acueducto y únicamente situó a Carmen Alborch en saraos de tiros largos o aplaudiendo a las "mamachichos", riéndose a mandíbula batiente en el confortable patio de butacas de alguna gala televisiva o haciendo de figurante en el palco de autoridades.

Una espléndida contribución a las artes de la lentejuela, del escote generoso y del boato efímero, lejos de la cochambrosa decrepitud del patrimonio histórico en un país que, después de Italia, reúne el mayor tesoro monumental del planeta, catalogándose en Castilla y León la mitad de ese impresionante legado que hoy yace moribundo en las escombreras.

Además de los destrozos causados por el vandalismo, los esquilmadores profesionales, el tiempo y la piqueta, la desidia administrativa sigue enterrando cualquier vestigio que entronque la asfixia actual con el esplendor heredado de nuestros antepasados.

En este caso, la demagogia y la estulticia corre a cuenta de quienes, sintiéndose acorralados por la discriminación que ellos mismos propiciaron, se defienden de sus errores pasando al contraataque, la mayoría de las ocasiones confundiendo el tocino con la velocidad. Por eso me pregunto: ¿Qué demonios tendrá que ver el trato igualitario para el Acueducto, que no discriminatorio para el Liceo, con esas ridículas acusaciones de anticatalanismo dirigidas contra Lucas?

¿Qué "patada en el culo" a Jordi Pujol ni que niño muerto si lo que aquí se ventila es la arbitraria compostura de la Administración central? ¿Qué iluminados hablan de actitudes separatistas en Castilla cuando pagamos los platos rotos del centralismo del vecino y sufrimos las consecuencias de los nacionalismos de otras latitudes, que son país o región según el montante de las subvenciones estatales?

Que pidan dinero en español, catalán o en arameo, pero las cuentas claras y el chocolate espeso.

Tercio de Varas

El CESID y el Parlamento

FERNANDO J. MUNIESA

El almuerzo informativo que el director del CESID, el general Emilio Alonso Manglano, ofreció en su sede el pasado 17 de diciembre a los diputados miembros de la Comisión de Defensa del Congreso, es, aunque se tuviera en efecto programado antes de desvelarse la bochornosa trama de espionaje y escuchas ilegales montada en torno al editor de "La Vanguardia", una primicia en los necesarios mecanismos de control parlamentario realmente tardía, insuficiente y cuando menos llena de ingenuidad.

Nadie puede negar que para producirse un primer gesto de acercamiento —que no de sometimiento—, al poder que legisla y controla al ejecutivo, se han tenido que soportar de forma previa en los medios de comunicación demasiados escándalos salpicando al CESID.

Desde el espionaje a que fuera sometido el vicepresidente del Tribunal Constitucional, Jerónimo Arozamena, hasta el seguimiento de la vida privada del presidente del Congreso, Gregorio Peces Barba, pasando por las escuchas ilegales al director general de Asuntos Consulares, Rafael Pastor Ridruejo. Tampoco puede ignorarse que antes de esta pírrica aproximación, el prestigio social de la institución militar haya tenido que situarse bajo sus mínimos históricos, ni que la eficacia "demostrada" por nuestros servicios de inteligencia se limite al desmontaje del inexistente golpe de estado del 27-O.

También actuaron en la expulsión de algún que otro agente de la CIA o del KGB, en el asesoramiento para implantar organizaciones similares en Centroamérica, y a reducir teóricamente las bajas sufridas por los cascos azules españoles destacados en la antigua Yugoslavia mediante hipotéticas informaciones de campo privilegiadas.

Sin embargo en temas tan trascendentes como el del terrorismo (ETA y GAL) y el narcotráfico, la amenaza fundamentalista magrebí o los intereses españoles en el extranjero, la institución se encuentre en paños más que menores.

Y mucho menos puede decirse, tras trece años al frente del CESID, del general Alonso Manglano, quien no es un recién llegado apremiado con otros

asuntos de alta política o de máxima seguridad que le impidan reflexionar y organizarse en un marco de eficacia democrática acorde con nuestro ordenamiento constitucional.

Juan Muñoz

La habilidad, pues, del jefe del espionaje español para mantenerse al páiro en el inconsistente entramado institucional del país, calentando vacuamente la poltrona más que el propio Felipe González, sólo es superada por su indudable inteligencia para mitificar el entorno de la Seguridad del Estado.

Y esto es así hasta el punto de someter bajo el manto de unas relaciones públicas bastante ramplonas —a pesar de que el encuentro con los políticos contará con el apoyo de tres agentes femeninos del mejor ver— nada menos que a los padres de la Patria, influenciados por la blandenguería del presidente de su Comisión de Defensa, el socialista Juan Muñoz García.

Ahí tienen si no el pobre balance de una cita tan histórica como esta: a las preguntas del diputado Anasagasti sobre los conocimientos del CESID acerca del GAL, se responde que nada de nada (al parecer a nadie le incumbe investigar los posibles zulos del terrorismo de estado).

A la sugerencia del diputado Mur de activar el estatuto del personal del CESID, sin duda es un tema interesante; a la cuantificación de sus presupuestos, mucho menos de lo que se piensa; a la conveniencia del control parlamentario, ¡faltaría más, vengan por aquí cuando quieran!; a la posible unificación de los múltiples servicios de información existentes, hay teorías para todos los gustos.

Aparte los topocazos de que "La Casa" no tiene nada que ver con lo que escriben los periodistas y que, por supuesto, no se han de poner nunca en peligro ni las vidas ni las operaciones de sus funcionarios.

Total, que la reforma y el control riguroso del CESID con luz y taquígrafos, tendrán que esperar —si el país no da un vuelco a la italiana— a que Emilio Alonso Manglano ascienda, por lo menos, a mariscal de campo; lo que, a tenor de su fulgurante y fácil carrera profesional, no deja de ser posible.

Agradecimiento al hospital

HNOS. GUIJARRO MARUGAN

En estos tiempos que nos toca vivir, donde casi todo es agresividad, malos modos y en muchos casos incompetencia, hemos tenido la oportunidad de vivir una experiencia que nos ha servido para ver la calidad humana de todo el personal de la segunda planta de Otorrinolaringología del Hospital General por el trato tan maravilloso que nuestro padre, internado allí hace 15 días, ha recibido.

Todo han sido atenciones, amabilidad y cuidados a cualquier hora del día o de la noche. A nosotros, que estamos acostumbrados a tratar con el público y que siempre hemos querido mantener esa línea en nuestros establecimientos, nos llena de satisfacción que haya personas con la misma inquietud, a la vez que recibimos y hacemos nuestra la magnífica lección de profesionalidad que este personal médico nos ha brindado.

El consejero de Fomento asegura que no tiene nada en contra de Pujol y Cataluña

Merino: "Cada vez que Laborda viene a Segovia insulta a Castilla y León"

El consejero de Fomento y secretario regional del Partido Popular (PP), Jesús Merino, lanzó ayer duras críticas contra el presidente del Senado, el socialista Juan José Laborda, enmarcadas en la polémica sobre los posibles tratos de favor del Gobierno central a comunidades como Cataluña, en detrimento de otras como Castilla y León, región a la que "insulta" Laborda, según Merino.

AURELIO MARTIN

Desde que, a juicio del PP, los representantes del Gobierno socialista fueran "diligentes" para tomar medidas tras el incendio del Liceo de Barcelona, mientras que no prestan ayudas a la rehabilitación de monumentos de esta Comunidad, como el Acueducto, se han ido desencadenando una serie de declaraciones. Desde las de Merino, quien señaló que "Pujol sólo hablaba español para pedir dinero", a las de Laborda, que opinó que este tipo de respuestas del PP provocaban el separatismo.

En la contrarréplica, Jesús Merino declaró ayer a este periódico que "el señor Laborda, cada vez que viene, y más a Segovia, insulta a la Comunidad, a la Junta y a todo el que se le pone por delante. En lugar de hacer lo que sus compañeros del PSOE de Cataluña que van a Barcelona y se interesan por el problema del incendio del Liceo, éste viene aquí y nos niega lo que es justo y lo que necesita Castilla y León, que es dinero para el Acueducto".

"Seguro —afirmó— que Laborda no habló para nada de cuánto va a destinar el Ministerio de Cultura al Acueducto, porque está claro que a los socialistas de Castilla y León, cada vez más descomprometidos con la región, les importa bastante poco, y más al señor Laborda que, además de antiautonomista, es una persona que nunca se ha preocupado de los temas de esta Comunidad".

El secretario regional del PP y consejero del Ejecutivo negó que hubiera tratado de "dar una patada al Gobierno en el culo de Pujol", como argumentó Laborda, "pues sabemos que hay viviendo en Cataluña 400.000 castellano-leoneses, que muchos de los recursos de esta tierra han ido a parar a ciudades como Barcelona y seguimos siendo solidarios con el Estado y con la autonomía. Como español, quie-

ro solidarizarme con los problemas que surjan en otras regiones, aunque también ha habido gente de izquierdas en Cataluña que ha dicho que hay un problema mucho más importante en la Seat y parece que se le da más trascendencia al Liceo". El consejero sostiene que se trata de un problema de "400 señores, porque es una propiedad privada y cualquier ayuda pública que reciba tiene que ir condicionada a que se haga una obra pública y no privada".

Autonomías

En esa tesis, Jesús Merino dijo que esta Comunidad Autónoma "no está contra Cataluña, con la que somos solidarios", mientras que criticó la política de restauración del patrimonio histórico que realiza la Administración central.

En sus declaraciones, Merino dijo que "nos estamos preocupando porque no existe política de rehabilitación de monumentos en este país por parte del Ministerio de Cultura y que no se pueden dejar solas a las administraciones locales y autonómicas para que hagan frente a los gastos".

"La polémica —añadió— tiene que servir para que el Estado tome conciencia de que las autonomías son más importantes de lo que son y de que Felipe González debe reunirse alguna vez con todos los presidentes autonómicos, para ver qué problemas existen y que no dé la callada por respuesta a unas regiones y en cambio a otras, cuando necesitan sus votos, les utilicen y les den de todo".

A juicio del consejero de Fomento, basta con hacer cualquier encuesta sobre el estado de monumentos como el Acueducto de Segovia, la Alhambra de Granada o la Mezquita de Córdoba, "para ver que al español medio le preocupa que su dinero vaya a parar a unas regiones más ricas,



JUAN MARTIN

"A los españoles les preocupa que su dinero vaya a las regiones ricas".

en discriminación de otras más pobres; y lo que queremos es una auténtica solidaridad".

"No queremos criticar al señor Pujol, él consigue lo que puede, en este caso mucho, porque con sus votos está manteniendo al Gobierno que, por otro lado, lo único que pretende es mantener sus puestos como sea, aguantar como sea, gracias a los 17 escaños de Convergencia", agregó.

No es culpa de Pujol

En opinión de Merino, la culpa de la situación la tiene, "no Pujol, Argall, Lucas o Fraga, sino el Gobierno socialista, con su política nefasta de rehabilitación del patrimonio cultural y que dedica miles de millones a unos cuadros de una colección que pueden ser muy valiosos, en abandono de un patrimonio histórico de más de 2.000 años, como el Acueducto, o las catedrales góticas".

Jesús Merino invitó al Go-

bierno socialista y a su ministra de Cultura, Carmen Alborch, a que firme con la Junta de Castilla y León un convenio para rehabilitar el Acueducto de Segovia, "que lleva prometiéndolo mucho tiempo y todavía no ha dado un sólo duro".

Asimismo, abogó por un nuevo pacto de Estado autonómico, como ha propuesto su compañero de partido y presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga, "porque cada vez es más necesario que la cuestión autonómica y de competencias se vuelvan a discutir y que el Gobierno socialista haga una política autonómica un poco más racional".

"A veces, el Gobierno nos está llevando a un enfrentamiento innecesario entre autonomías, cuando de lo que se trata es de que exista una solidaridad interterritorial, a la hora incluso de la distribución de los fondos europeos".

El fiscal pide 18 años de cárcel para un presunto violador

J.M.

El fiscal pide 18 años de cárcel para A.M.B. como presunto autor de la violación de J.B.G. ocurrida en Garcillán el 25 de diciembre de 1992.

Según las conclusiones provisionales del Ministerio Público, el procesado, nacido el 7 de noviembre de 1948, siguió hasta su casa a J.B.G., de 50 años de edad, tras encontrársela en un bar de la localidad de Garcillán.

El presunto violador, condenado con anterioridad en sentencia firme a las penas de tres años de prisión menor, y dos años cuatro meses y un día de prisión menor y dos meses y un día de arresto mayor, en ambos casos por delito de robo, entró en el domicilio de la víctima y le pidió una cantidad de dinero, que ella manifestó no disponer.

Entonces, continúa el fiscal en sus conclusiones provisionales, el ahora procesado "propinó a la mujer un puñetazo en la cara que le hizo sangrar abundantemente, causándole una equimosis subconjuntival y hematoma del labio superior de los que tardó en curar ocho días sin necesidad de tratamiento médico".

Seguidamente, el presunto violador tapó a J.B.G. la boca con una toalla que cogió del cuarto de baño y la empujó hasta un dormitorio contiguo "afirmando que la iba a violar".

Una vez consumada la violación, se presentó en el domicilio el marido de la víctima, a quien el procesado amenazó con un cuchillo y un tenedor para tratar de huir, "llegando a darle varios golpes en la cara, que le causaron escoriaciones de dos o tres días de evolución en la zona nasal, así como una patada en los testículos, sin que tales lesiones precisaran de tratamiento médico".

El presunto violador, que huyó inmediatamente del lugar, permaneció en la cárcel por esta causa desde el 20 de enero de 1993 hasta el 17 de mayo del mismo año.

Reincidencia y morada

En la vista oral que se celebrará mañana en la Audiencia Provincial el Ministerio Público estimará en sus conclusiones provisionales que el procesado es responsable en concepto de autor de un delito de violación, con la concurrencia de las agravantes de reincidencia y morada, y de dos faltas de lesiones, por los que se le debe imponer respectivamente una pena de 18 años de reclusión menor y cinco días de arresto menor por cada una de las faltas, además de las accesorias y costas.

En cuanto a la responsabilidad civil, a juicio del fiscal el presunto violador deberá indemnizar a la víctima con cinco millones de pesetas en reparación del perjuicio sufrido por la violación y 48.000 pesetas por las lesiones padecidas; y 18.000 pesetas a su marido.

El presidente de las Cortes pide solidaridad

A.S.

El presidente de las Cortes de Castilla y León, Manuel Estella, pidió desde la localidad salmantina de Guijuelo una "mayor solidaridad para el patrimonio de Castilla y León", como debe corresponder, dijo, "a una región que lo ha dado todo por España".

En declaraciones a Efe, Estella aseguró que cuando se comparan de forma objetiva actuaciones en una u otra región, "se ve que el Gobierno central no tiene con los monumentos de Castilla y León las mis-

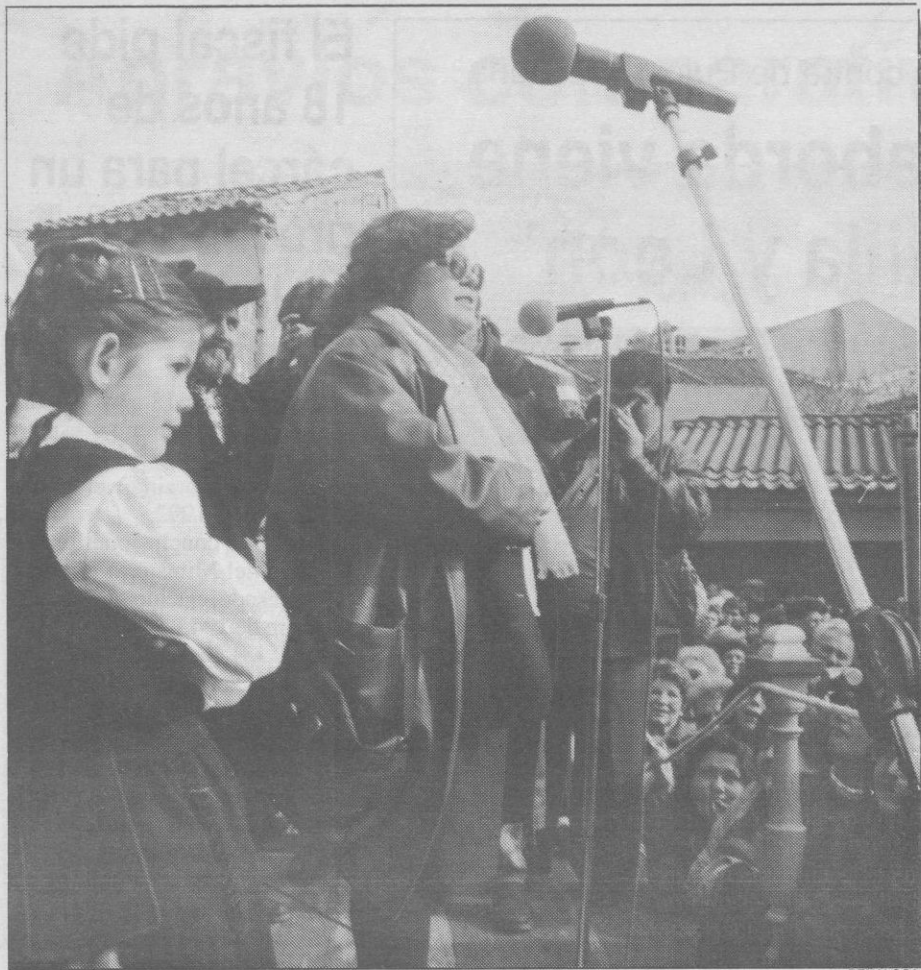
mas deferencias que con los de otras comunidades".

"Somos partidarios de reconocer los hechos diferenciales que existen entre las distintas regiones de España —agregó—, pero esto no significa que deba existir desigualdad, por lo que las quejas hacia el Gobierno de los políticos castellano-leoneses han sido oportunas y acertadas".

Según Estella, Cataluña y su presidente tienen una mayor incidencia en las decisiones del Gobierno central, "lo que determina su postura más favorable a las nece-

sidades de estas regiones frente a la nuestra". "Prueba de ello es que en Castilla y León está ubicado el 50 por ciento del patrimonio histórico, y a pesar de estar justificadas las ayudas en este tipo, no llegan con la frecuencia necesaria".

Estella puso como ejemplos la catedral de Burgos, León o el Acueducto de Segovia, "que son tanto o más patrimonio de los ciudadanos que el Liceo de Barcelona, de propiedad privada, frente al Acueducto de Segovia que es Patrimonio Histórico de la Humanidad".



Cristina Almeida cree que la mujer está poco representada en política y en las fábricas.



La esposa del presidente Lucas recibe los atributos como alcaldesa de honor.

Cristina Almeida, Dolores López y Mª Angeles Lorenzo, protagonistas en Santa Agueda

Cerca de 6.000 personas participaron en la fiesta de las mujeres de Zamarramala

Cerca de 6.000 personas participaron ayer en la fiesta de las mujeres de Zamarramala, donde la abogada y ex diputada de IU Cristina Almeida recibió el "Ma-

tahombres de Oro". Mientras, en el barrio de San Lorenzo, que también se ha unido a la celebración de Santa Agueda, las protagonistas fueron Dolores López de la

Rica y Mª Angeles Lorenzo Fernández, esposas del presidente de la Junta, Juan José Lucas, y del consejero de Fomento, Jesús Merino, respectivamente.

AURELIO MARTIN

En la antigua colación de Zamarramala, ahora barrio incorporado a la capital, mandaron ayer las mujeres, como es tradición todos los años con motivo de celebrarse la fiesta de Santa Agueda, donde la ex diputada de IU Cristina Almeida recibió el "Matahombres de Oro".

Las alcaldesas, Mª Cruz Velasco Gil y Teresa de Andrés Mateo, acompañadas de sus aguederas, todas ataviadas con el traje típico de segovianas, sacaron en procesión a la santa por las calles del barrio, en un festejo al que acudieron cerca de 6.000 personas, según la Policía Local.

Zamarramala, como ocurre todos los años, se vio desbordado de gente, que, llamada por esta fiesta declarada de interés turístico nacional, llegó al barrio en cerca de 50 autocares y cientos de vehículos. Como reconoció su alcalde, Luis Mate, la nueva carretera de circunvalación se notó mucho para descongestionar el tráfico.

Según la historia, la fiesta se celebra desde hace 767 años, fecha en que las mujeres de Zamarramala, con sus mejores galas, lograron entretener y "encandilar" a los moros que ocupaban el Alcázar segoviano, mientras sus esposos reconquistaban la fortaleza.

Mientras que el sábado se nombró a las alcaldesinas de 1994, Lucía Tejedor del Real y Sara de Andrés Marinas, a primera hora de ayer, el cura párroco, Jesús Hernangómez, acom-

pañado de dulzaina y tamboril, fue a buscar a las alcaldesas a sus respectivos domicilios, mientras repicaban las campanas en la iglesia parroquial.

Ya en procesión, presidida por las autoridades segovianas, entre las que se encontraba el alcalde de la ciudad, Ramón Escobar, los mozos procedieron al juego de banderas y escolta de las alabardas arrebatadas a los moros durante la reconquista del Alcázar.

Aguederas honorarias

En un estrado colocado en la plaza de las Alcaldesas, se procedió al nombramiento de las aguederas honorarias, cargo que ha recaído en la directora gene-

ral del Ministerio de Industria, Laura Morso; en la cantante, Elisa Serna; en la que fue maestra del barrio durante 27 años, Irene Fernández de Alegría y en Rosa María Gozalo, esposa del presidente de la entidad promotora de la denominación de origen del chorizo de Cantimpalos.

Además se hizo entrega del título de "Ome bueno e leal" al ciclista segoviano Pedro Delgado, que por encontrarse participando en una prueba deportiva en Francia, lo recogió su hermana, Marisa Delgado.

En el pregón, los folcloristas Feliciano y Salva se refirieron a la singularidad de esta fiesta y, siempre dentro de un tono simpático, recitaron varias coplas,

Mandar un poco más ...

A.M.

En el barrio de San Lorenzo fue investida como primera alcaldesa y aguedera de honor, María Dolores López de la Rica, esposa del presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas. En este acto, que se desarrolló en la plaza del barrio, también fue designada alcaldesa de honor para 1995, María Angeles Lorenzo Fernández, que se encontraba acompañada de su esposo, Jesús Merino, consejero de Fomento del Gobierno regional.

Dolores López señaló a este periódico que "es un día que reivindica que la mujer debe de estar en un lugar que no ha ocupado hasta ahora". Asimismo, reconoció que "la mujer, va estando poco a poco en ese lugar, y esta fiesta es significativa de nuestro deseo de que se nos tenga más en cuenta, pese a que creo que cada vez vamos mandando un poco más". Tras señalar que su esposo, Juan José Lucas, "es una persona abierta que escucha las peticiones de todo el mundo", su esposa dijo que le pediría "que tenga más en cuenta las reivindicaciones de las mujeres".

como "en la que el cura está en bendita tú eres, nosotros estamos entre todas las mujeres".

Como colmo de la ridiculización del hombre, las alcaldesas quemaron el pelele, un muñeco de paja que simboliza al sexo masculino, ayer "víctima" en esta fiesta típicamente femenina.

Entre los reconocimientos de las promotoras de la fiesta se encuentra el "Matahombres", entregado en esta ocasión a la abogada y ex diputada de IU, Cristina Almeida, que consiste en un alfiler similar al que se colocaban las mujeres en sus refajos para no dejar acercarse a los hombres mientras bailaban.

Almeida fue recibida con numerosas muestras de cariño y bailó de alegría, "porque las mujeres estamos cada vez más solidarias y, que te reconozcan como valor en la defensa de las mujeres es el mejor honor como mujer".

En la fiesta, aparte de su contenido claramente favorable al sexo femenino, mientras el hombre queda relegado a un segundo plano, el gran protagonista es el chorizo cocido al vino, manjar del que se consumieron ayer cerca de 1.000 kilos, según los hosteleros del barrio.

Luis Mate consideró que el hecho de que coincidiera la celebración de otra fiesta en el barrio de San Lorenzo no empañaba la de Zamarramala, "pues de lo que se trata es de que, cuanto más fiestas populares, mejor, aunque coincidan".

"Ni por oro mato, que no cunda el pánico"

A.M.

La "matahombres" Cristina Almeida aseguró que "ni por oro mato a los hombres, que no cunda el pánico". En unas declaraciones a un grupo de periodistas, la abogada afirmó que "sí creo que hay un matahombres, que es el matamodelo masculino, prepotente, no igualitario y ese sí merece enterrarlo y por enterrar ese modelo sí lucharé".

Sobre la fiesta, indicó que "es un día que nos convoca una mujer, Santa Agueda, que fue un ejemplo de lo que sigue pasando todavía, ya que fue la primera mujer acosada sexualmente y que murió por no aceptar requerimientos sexuales". "De esa mujer —añadió— y del valor que demostraron las mujeres de Zamarramala en otros momentos de la historia, se ganaron el derecho a gobernar. Es un derecho que nos hemos ganado todas las mujeres siempre, aquí nos lo dejan con un día, pero nos vamos a buscar hueco para encontrar el espacio de gobierno de las mujeres en el país".

Almeida lamentó que la mujer en España esté sólo en el 14% de la representación política, y "si hablamos de las direcciones de fábricas, son siempre niveles muy pequeños de presencia, cuando las mujeres hemos hecho un esfuerzo de evolución tremendo".

Los socialistas presentaron el Libro Blanco sobre la Reforma Laboral

Muñoz asegura que los sindicatos defienden a los que tienen empleo frente a los parados

La necesidad de arbitrar medidas que se adapten a los cambios económicos y la exigencia de una mayor responsabilidad a los agentes sociales son algunas de las recomendaciones que realiza el Libro Blanco sobre la Reforma Laboral que fue presentado este fin de semana por el PSOE en Segovia. El diputado segoviano Juan Muñoz criticó la actitud de los sindicatos, a los que acusó de defender a los empleados sobre los que no tienen trabajo.

M.G.

Muñoz, que estuvo acompañado en la presentación del Libro Blanco por el diputado socialista por Ávila Jerónimo Nieto y el eurodiputado José Álvarez de Paz, afirmó que este documento es "la respuesta de la CE a los problemas de los países de la Unión".

En este sentido, el diputado socialista —catedrático de Estructura Económica en la Universidad Complutense— se mostró crítico con algunos de los análisis realizados por algunos sectores empresariales o sindicales sobre el actual momento económico del país y las medidas planteadas por el Gobierno.

"Se siguen planteando desde un punto de partida falso soluciones que tuvieron validez hace décadas pero que ya no son las que España demanda —dijo—. Los sindicatos han conseguido unas conquistas lógicas en un momento dado pero que ahora no se pueden mantener; y en este momento las fuerzas sindicales están defeindiendo a los trabajadores que tienen empleo sobre los que no lo tienen".

Asimismo, Muñoz pidió que tanto las fuerzas políticas



Álvarez de Paz, Juan Muñoz y Jerónimo Nieto, durante la presentación del Libro Blanco.

PEÑALOSA

como los agentes sociales no eludan sus responsabilidades en este sentido.

Sin sorpresas

Por su parte, Jerónimo Nieto afirmó que las medidas de reforma laboral planteadas por el Gobierno no suponen ninguna sorpresa ya que estaban recogidas en el programa electoral socialista "que fue mayoritariamente refrendado por los españoles en las elecciones del 6 de junio". "Creo sinceramente —dijo— que estas medidas deberían de ser alabadas y no ser consideradas producto de la cerrazón o de

la soberbia, porque obedecen a la voluntad de los electores".

El diputado por Ávila se refirió específicamente a los contratos de aprendizaje como ejemplo de esta política, afirmando que éstos suponen "una de las exigencias de nuestra homologación a Europa".

"No se puede hablar objetivamente y con rigor de que estos son contratos basura, —manifestó Nieto— porque las normas protectoras que se prefiguran en el proyecto de ley lo son en mayor medida que el conjunto de las que rigen en Europa".

Asimismo, Nieto se refirió a

las manifestaciones del presidente nacional del PP José María Aznar, en las que se afirmaba que el Gobierno "ha traicionado a los electores" por no conseguir el Pacto Social.

En este sentido, el diputado socialista afirmó que Aznar "siempre busca tres pies al gato y luego tiene que corregirle Manuel Fraga cuando habla de vacío de poder". "La intendencia de Génova (calle madrileña donde se encuentra la sede central del PP) —dijo— no ha cambiado el disquete que instalaron a su presidente durante la huelga general".

Dinámica de cambios y adaptación

M.G.

Los parlamentarios socialistas insistieron en la necesidad de que el mercado laboral y la propia economía se adapte a la dinámica de cambios que Europa está sufriendo en los últimos años.

El estancamiento demográfico, los cambios políticos y la aplicación de nuevas tecnologías son factores que deben ser tenidos en cuenta a la hora de analizar el momento de crisis que sufre la economía mundial, con especial incidencia en el panorama europeo.

"La rigidez en los planteamientos conduce inevitablemente al dislate de llegar a callejones sin salida —dijo Muñoz— y es necesario que todos lleguemos al esfuerzo de consenso y diálogo para superar toda esta serie de disfunciones que la adaptación a Europa produce".

Otro de los aspectos que recoge el informe sobre el empleo asegura que el sector de la información y las comunicaciones es uno de los que tienen mayores posibilidades de desarrollo. En este sentido, los diputados socialistas coincidieron en asegurar que las condiciones del mercado han cambiado de forma radical, exigiendo una diversificación de la demanda y una mayor especialización en los trabajadores, para dar respuesta a las necesidades de la sociedad.

Asimismo, el Libro Blanco recomienda una correcta utilización del Mercado Unico Europeo.

Seis sociedades de trabajadores

F.D.

Tan solo seis sociedades anónimas laborales de trabajadores forestales, con 397 socios, están registradas en la Delegación de Trabajo.

Su constitución ha venido propiciada por la crisis del sector resinero que daba empleo a un buen número de segovianos. Una vez que el negocio de la miera sucumbiera, muchos antiguos resineros han tenido que asociarse para crear sus propios negocios de trabajos selvícolas, aunque deben competir con potentes firmas creadas en algunos casos con dinero estatal.

Por otro lado, los trabajadores de Coca continúan en la espera del convenio que han de aprobar los servicios centrales del INEM.

El Plan de Reforestación destinará 110 millones de pesetas a la provincia

F. DESCALZO

Un total de 110 millones de pesetas provenientes del Plan de Reforestación se destinarán a las tierras segovianas a lo largo de este año, según han señalado fuentes del Medio Natural de la Delegación Territorial de la Junta.

Esta inversión va a suponer la repoblación de una superficie de 680 hectáreas, fruto de las 40 solicitudes que se han tramitado en la Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, aunque fueron presentadas 110 expedientes en total. De ellos, el 20 por ciento pertenece a agricultores, un 40 a entidades locales, y el 40 restante a otros particulares.

En términos de plantas, se van a utilizar 600.000 unidades de 40 especies diferentes. La mayoría de ellas pertenecen a pino piñero y la de encina.

De acuerdo con la información de una empresa privada de trabajos forestales, en Castilla y León se han empleado más especies autóctonas para este Plan de Reforestación que acompaña a la Política Agraria Comunitaria (PAC) y tiene como cometido incrementar la superficie selvícola suprimiendo parte de la utiliza para usos agrarios. En la región castellanoleonesa se han aprobado ya 27.145 solicitudes para este primer año de aplicación de la medida europea.

El organismo encargado de adelantar los fondos económicos para este plan será el IRYDA, una vez lo aprobó el Gobierno. Ello supondrá una la creación de una deuda de 1.500 millones de pesetas con diferentes entidades bancarias. Con esta medida se intenta que los propietarios perciban las subvenciones después de que cada Comunidad Autó-



Se plantarán 600.000 plantas de 40 especies diferentes.

F.D.

noma expida su certificación. Cada unas de las 17 regiones han elaborado una legislación diferente.

A nivel nacional, los agricultores han presentado solicitudes para reforestar casi 200.000 hectáreas.

La Asociación Protectora de Animales verá hecho realidad en los próximos días su principal reto: gestionar la perrera municipal. El Ayuntamiento ha atendido su demanda y ha aprobado un convenio en el que la asociación se ocupará de la recogida y cuidado de los animales abandonados. Ahora, el siguiente objetivo es convertir la perrera en un refugio, lo que implica modificar las instalaciones.



Los responsables de la asociación, que gestionará el Centro de Protección de animales.

PEÑALOSA

La asociación pretende eliminar el sacrificio y lograr un elevado índice de adopciones

La Protectora de Animales dirigirá la gestión de la perrera municipal

P. B.

La Asociación para la Protección de los Animales de Segovia y el Ayuntamiento suscribirán en los próximos días un convenio por el que el citado colectivo se responsabiliza del servicio de recogida y atención de los perros y gatos vagabundos, extraviados, enfermos o abandonados en el término municipal de la capital.

Por su parte, el Ayuntamiento además de ceder las instalaciones ubicadas en la carretera de Arévalo, hasta ahora consideradas "perrera municipal", asume un compromiso económico durante los cinco años de vigencia del acuerdo superior a once millones de pesetas. El convenio arranca con una subvención de un millón doscientas mil pesetas, a la que en el primer año de trabajo conjunto hay que sumar cuatro millones de pesetas que se incluirán en los presupuestos de 1994. Esta misma cantidad será contemplada en el balance económico de 1995, mientras que para el siguiente año la ayuda ha quedado fijada en dos millones. A partir de ese momento, se sumará a la cantidad resultante en la anualidad anterior el Índice de Precios al Consumo (IPC) de cada año.

Hasta el momento son muy pocas las ciudades que tienen acuerdos de estas características, sin embargo, es una dinámica en alza, ya que supone una solución para las pretensiones de ambas partes, según ha explicado Angel Rodríguez Peña, vocal de la asociación. "Al Ayuntamiento le resolvemos el grave problema municipal que supone la recogida de animales —afirma—, mientras que a nosotros nos soluciona, al menos en parte,

la financiación, que constituye una de las principales dificultades de las protectoras".

De perrera a refugio

Ahora el siguiente reto de la asociación segoviana se centra en la mejora de las instalaciones que hasta el momento se utilizaban como "perrera municipal", a lo que se destinarán todas las aportaciones económicas del Ayuntamiento hasta 1995, es decir, cerca de 10 millones de pesetas. La reforma de las instalaciones implica un cambio en el uso, atención y concepción del centro, que ya se matiza en la denominación del mismo, a partir del convenio "Centro de protección animal", o como dicen los socios "refugio para animales".

La asociación cuenta con un proyecto de obras basado en el aprovechamiento del espacio disponible, un solar de 173 metros cuadrados y una construcción de 67,5 metros cuadrados útiles. En este espacio

está previsto construir 38 "boxes" o departamentos individuales, que contará con caseta y zona exterior para permitir la mayor movilidad. Además, se incluirá un área de hospitalización para los animales enfermos, aquellos que se están criando o los que necesitan estar aislados por cualquier otro factor. También se procurará un sistema de sanamiento adecuado ya que actualmente el edificio se encontraba en "unas condiciones indignas", asegura Angel Rodríguez.

La asociación pondrá en marcha un registro de los perros y gatos recogidos, en el que se refleje la procedencia, condición, estado sanitario..., así como los que se adoptan, fin último del trabajo.

Tras la firma del convenio, prevista para esta semana, los responsables de la gestión del centro se desvincularán inmediatamente de la empresa de Valladolid que hacía las funciones de "lacers", ya que la

protectora recuerda que ha sido denunciada y acusada públicamente por comercializar con perros.

Los animales recogidos serán alojados durante seis días como mínimo en espera de que sean reclamados por sus dueños, a partir de ese periodo de tiempo, los gestores iniciarán la búsqueda de una nueva familia para el animal. La asociación espera alcanzar un nivel de adopciones similar al que se logra en otros centros también gestionados por protectoras, en torno al 60 ó 70 por ciento del total de animales recogidos.

La protectora no contempla el sacrificio, a excepción de casos muy extremos, como pueda ser por enfermedad o sufrimiento del animal. Por lo que la asociación asume el cuidado de los perros y gatos, no sólo hasta ser reclamados sino también para aquellos a los que no se les pueda facilitar un nuevo hogar.

Colaboración de objetores y jubilados

P. B.

La protectora de animales abrirá su trabajo hacia distintos colectivos sociales con el doble objetivo de convertirlos en colaboradores y conseguir una mayor concienciación ciudadana.

La asociación solicitará al Ministerio de Justicia la colaboración de objetores de conciencia, "un sistema —según Angel Rodríguez— que está funcionando muy bien en otras protectoras". Los jubilados y personas de la tercera edad serán otro polo de atracción para la protectora. Algunas comunidades autónomas (Baleares, Cataluña...) han puesto en marcha la campaña "Animales de compañía para la tercera edad", a través de la que se está comprobando cómo el cuidado de perros y gatos es un buen antídoto a los principales problemas de este colectivo: soledad,

falta de actividad, incomunicación y angustia.

La participación de este amplio sector de la población en Segovia supondría una importante ayuda para el cuidado de los animales recogidos en el Centro de Protección, que en un principio será ejecutado por los 45 socios de la protectora.

Dentro del trabajo educativo, compromiso que también queda reflejado en el convenio, la nueva gestora del centro ha organizado una exposición fotográfica en el teatro "Juan Bravo" desde el 3 al 13 de marzo, en la que se muestran las obras del concurso "el mejor amigo, la mejor foto" de la Fundación Purina. La asociación, que ha convocado un concurso similar en Segovia, también se ha ofrecido a impartir charlas y conferencias a los escolares que acudan a la muestra.

Roban material informático en una tienda por valor de 632.000 pesetas

A.S.

El fin de semana ha sido especialmente propicio para los robos en la capital y provincia, ya que han sido denunciados un total de seis delitos de estas características.

En este sentido, ha sido denunciado el robo en una tienda de venta de equipos informáticos de diverso material por valor de 632.000 pesetas. Los ladrones, que accedieron al local forzando una de las puertas de entrada, también consiguieron llevarse 15.000 pesetas en metálico.

Otro robo de similares características se ha producido en el interior de un camión estacionado en el kilómetro 118 de la Nacional I; del cual los ladrones sustrajeron ocho televisores en color valorados en 640.000 pesetas.

También, y por lo que se refiere a la cuantía de lo robado, otro de los sucesos destacados se ha producido en un domicilio de la calle Parral, en el que han sido sustraídos efectos por valor de 700.000 pesetas. En este caso, los delincuentes han producido cuantiosos daños en el interior de la vivienda.

Delitos similares, pero de menor cuantía se han producido en una fábrica de embutidos en La Lastrilla, de la que se han llevado 55 kilos de chorizo casero por valor de 44.000 pesetas; y en una frutería de la calle del Prado, de donde fue robado un bolso de señora con una importante cantidad de dinero.

Por otra parte, ha sido detenido en Montejo de Arévalo J.M.G.A. por un presunto delito contra la salud pública, al serle incautados seis gramos de hachís.

En lo que se refiere a accidentes de tráfico, solamente se ha registrado un herido de carácter leve en Otero de Herreros, al colisionar un vehículo de Madrid contra uno matriculado en Segovia al salirse de la calzada en un tramo curvo.

El primer vehículo colisionó a su vez contra un coche de la Guardia Civil que se encontraba auxiliando a otro vehículo, sin que se produjeran heridos de consideración.

Mejoría del herido en Cerezo de Abajo

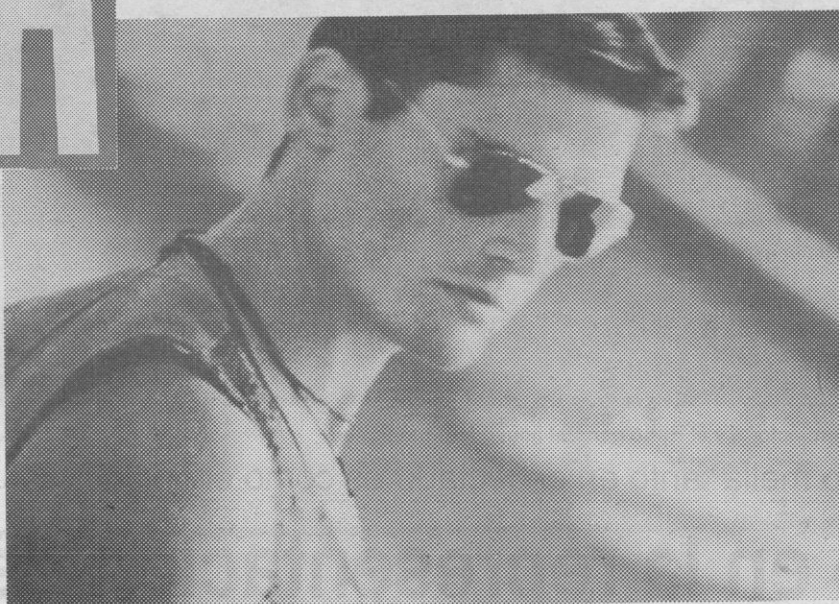
Josafat Langa, el hotelero apuñalado hace diez días en Cerezo de Abajo cuando su establecimiento iba a ser presuntamente víctima de un robo, mejora paulatinamente de sus heridas en el Hospital General, aunque su estado de salud aún es delicado.

Los médicos que atienden al herido confían en una favorable evolución de sus heridas, aunque mantienen la vigilancia sobre su estado.

Langa, de 67 años, resultó herido de gravedad al hacer frente a un individuo que pretendía entrar en su establecimiento para robar.

SEAT IBIZA

EMOCIONATE!



DESDE **9.900** PTAS*/MES
EL PRIMER AÑO (14 CUOTAS AÑO)

ENTRADA 299.000 PTAS.



Este invierno el SEAT IBIZA viene

MAS EMOCIONANTE QUE NUNCA

Por delante en prestaciones, seguridad, equipamiento, tecnología y capacidad. Con más versiones para elegir: Hasta 115 CV, ABS Mark IV, Dirección Asistida, TurboDiesel, 3 y 5 puertas... Lo que quieras. Para ir por delante. En emociones. En todo.

Desde sólo 1.170.000 ptas.

Precio final recomendado (IVA, transporte y ahorro promocional incluidos)

SEAT *St!*

*OFERTA FISEAT. IBIZA CL 1.05i 3p. PVP 1.170.000 PTAS. 3 años restantes 25.360 ptas. (14 cuotas año) TAE 15,5%. Oferta válida hasta fin de mes en Península y Baleares.



Durante la representación se manifestó cierto agarrotamiento actoral y el ritmo general acusó lentitud lineal.

PENALOSA

El frío reinante en el Juan Bravo hizo mella tanto en espectadores como en los actores

Éxito de público en la representación de "La doble inconstancia" de Marivaux

Afluencia de público y frío en la sala fueron notas significativas externas a la representación de "La doble inconstancia" de Marivaux durante la sesión teatral que abrió el año 1994 en el teatro Juan

Bravo. El público de Segovia estaba con ganas de teatro. Parecía que, el más de un mes sin representaciones, hubiera acrecentado el ansia de presenciar teatro. Dos grupos de alumnos y alumnas de otros

tantos centros de enseñanza no son suficientes para llenar el patio de butacas que estaba repleto por un heteorgéneo e interesado público hacia el hecho teatral.

MEL SEXTO SANZ

Las funciones de este fin de semana presentaban otros dos alicientes para su asistencia. Uno, la obra: una comedia del teatro clásico francés, lo cual asegura pasear un buen rato inteligible. Y otro, el director: Miguel Narros, experimentado profesionalmente y conocido en la plaza, al menos, por su acertada intervención en "A puerta cerrada" recientemente representada con éxito en Segovia; Narros es un seguro de bien hacer.

El frío hizo mella tanto en el público como en los actores y actrices. Algunas espectadoras no se quitaron el abrigo; algunos espectadores estaban inquietos; todas y todos salimos con los pies helados.

La representación acusó también el frío. Sólo eso explica la falta de emoción aportada por actores y actrices en sus galanteos, picardías y enredos.

Los diálogos y situaciones aprendidas y técnicamente ajustadas por ensayos y representaciones anteriores no son suficientes para transmitir credibilidad.

En este sentido hay que advertir que la comedia galante no tiene por qué ser creíble, no es naturalista, el argumento es artificioso. Sin embargo, el juego teatral como tal sí ha de ser razonable. El público sabe de ese juego teatral y reconoce que los actores y actrices son personas que están jugando y que él, el público, se deja "engañar".

Sobreactuaciones

Pudo ser el frío, pudieron ser



PENALOSA

La obra es la historia de dos infidelidades de un amor sincero.

las críticas de representaciones anteriores acerca de posibles sobreactuaciones o pudo ser una intencionada austeridad de gestos, movimientos y expresividad para hacer reflexionar al público acerca del insinuado trasfondo ideológico del texto.

En cualquier caso, se manifestó cierto agarrotamiento actoral, el ritmo general acusó lentitud lineal que, unido a las cerca de

dos horas y media de obra, el espectáculo se hizo reiterativo.

La segunda parte de "La doble inconstancia", por ejemplo, sólo tiene el aliciente morboso de saber el desenlace que tampoco es asumible y menos interesante.

Austeridad

Ana Gracia, en Silvia, y Antonio Valero, en Arlequín, por representar a personajes populares, justificaron la austeridad en su actuación. Ana, con su voz peculiar, y Antonio ahuecando la suya entonaron frases monocordes y lineales para dar expresión de tosquedad.

Ambos se reprimieron en la expresividad porque no hay que olvidar que el Arlequín es una figura de la "commedia dell'arte" que se presta a piruetas y gestos exagerados. Aquí, se acierta más con la rusticidad que con la ridiculez. Valero/Narros, al parecer, lo han entendido así.

El resto de actrices y actores se mostraron profesionales. Sin duda, Carmen Elías, en Flaminia y Ginés García en El Príncipe, estuvieron dignos pero pueden dar más si no les agarra el frío.

Helio Pedregal en Trivelin y Natalia Menéndez en Lisette siguieron el juego en algunos momentos.

FICHA TÉCNICA

AUTOR: Pierre Marivaux.
INTÉRPRETES: Carmen Elías, Antonio Valero, Ana Gracia, Helio Pedregal, Ginés García Millán, Natalia Menéndez, Enrique Menéndez y otros.
VERSIÓN: Rafael Pérez Sierra.
ESCENOGRAFÍA: Andres D'Odorico.
DIRECCIÓN: Miguel Narros.
Teatro Juan Bravo de Segovia, días 4, 5 y 6 de febrero.

Dos infidelidades

M.S.S.

La puesta en escena propuesta por Miguel Narros con la escenografía e Andrea D'Odorico se ajusta a ese mundo artificioso de la comedia clásica francesa. Telones, foros y forillos de tela, cartón y madera se muestran para resaltar el escenario a la italiana. D'Odorico emplea la arquitectura bien en el templete exento y móvil bien en los telones dibujando unas perspectivas neoclásicas muy profundas con puntos de fuga fuera del cuadro.

La superposición de telones con perspectivas contrapuestas da amplitud y grandiosidad a la escena matizando la intimidad con transparencias y veladuras sugerentes.

"La doble inconstancia" de Marivaux es la historia de dos infidelidades de un amor sincero y natural. Lo que podría ser una comedia de enredo resulta ser algo más serio, aunque de ningún modo creíble y en menor grado trascendental ni siquiera en la posible tesis que el autor quisiera demostrar.

En el argumento se mezclan, no se contraponen, dos mundos, el refinado y fingido de la Corte y el natural y espontáneo del pueblo rural. Lo que podría ser una comedia galante y frívola resulta ser una imposible revolución social, al menos, para el siglo XVIII.

Entonces, ¿qué? Pues eso, "La doble inconstancia" es un juego cómico sobre el amor en el que las artes femeninas son más poderosas que la fuerza física, que la riqueza material o que el propio poder político.

Tratado sobre el amor

Quizá, Marivaux quiso entretener a la Corte y explicarles cuáles son los puntos débiles/fuertes del amor, y la habilidad femenina para las relaciones públicas/personales. El amor masculino, personificando en Arlequín, se predispone con la compasión que le provoca Flaminia; el desdén le encandila y la obediencia/el compromiso personal le hacen infiel a su amor primitivo para doblegarse a otro nuevo y sincero amor.

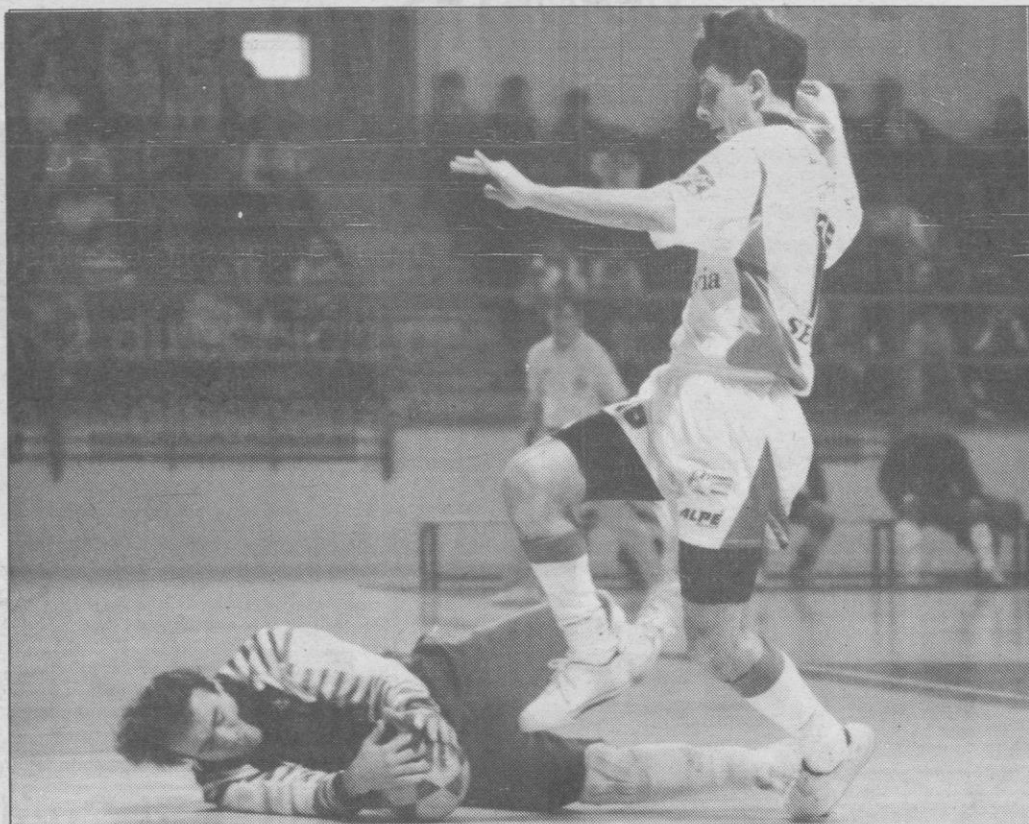
El amor de Silvia es más complejo. Empieza su interés amoroso por vanidad pero también por contraponerse, por rivalidad o por dar el chasco a otras personas; se encandila por el corazón, por lo prohibido, por la pasión, por ¡qué sé yo!; y la mejora del estatus social le ayuda a aceptar su nuevo amor con sinceridad y a justificar su infidelidad.

Todo un tratado sobre el amor.

La fiesta de los goles

El miedo que existía ante la posibilidad de perder un solo punto en la visita del equipo almeriense de El Ejido, se disipó con rapidez. Justo desde el momento en que comenzaron a llegar los goles de Caja Segovia, y más aún cuando al final de los primeros veinte minutos el simultáneo señalaba seis goles a favor de los locales. Fue un encuentro de lo más cómodo para los locales. Las facilidades que les dieron sus oponentes fueron todas y el mérito estuvo en saber aprovechar prácticamente cada jugada de ataque. El 12-1 final, con cuatro goles de Elías, hace concebir esperanzas para el desplazamiento del próximo sábado a Barcelona, que será clave en las aspiraciones del equipo segoviano.

(Página 19)



Ben-Hur acosando al portero visitante.

JUAN MARTIN

La Granja, fiel a sus principios

En su viaje a la localidad palentina de Osorno el equipo del C.D. La Granja consiguió otro buen positivo, para lo que hubo de marcar muchos goles. El empate final, 3-3, pone de manifiesto la gran regularidad que este equipo mantiene, fiel reflejo en su actual clasificación. El empate del líder mantiene las diferencias. No sucede lo mismo con el Cuéllar, equipo que realizó un fútbol excelente siete días antes en San Ildefonso y que ayer, frente a uno de los colistas, San Esteban, se volvió a dejar los puntos. El 0-2 que reflejaba al final el marcador de Santa Clara, mantiene en posición de descenso al equipo cuellarano.

(Página 18)

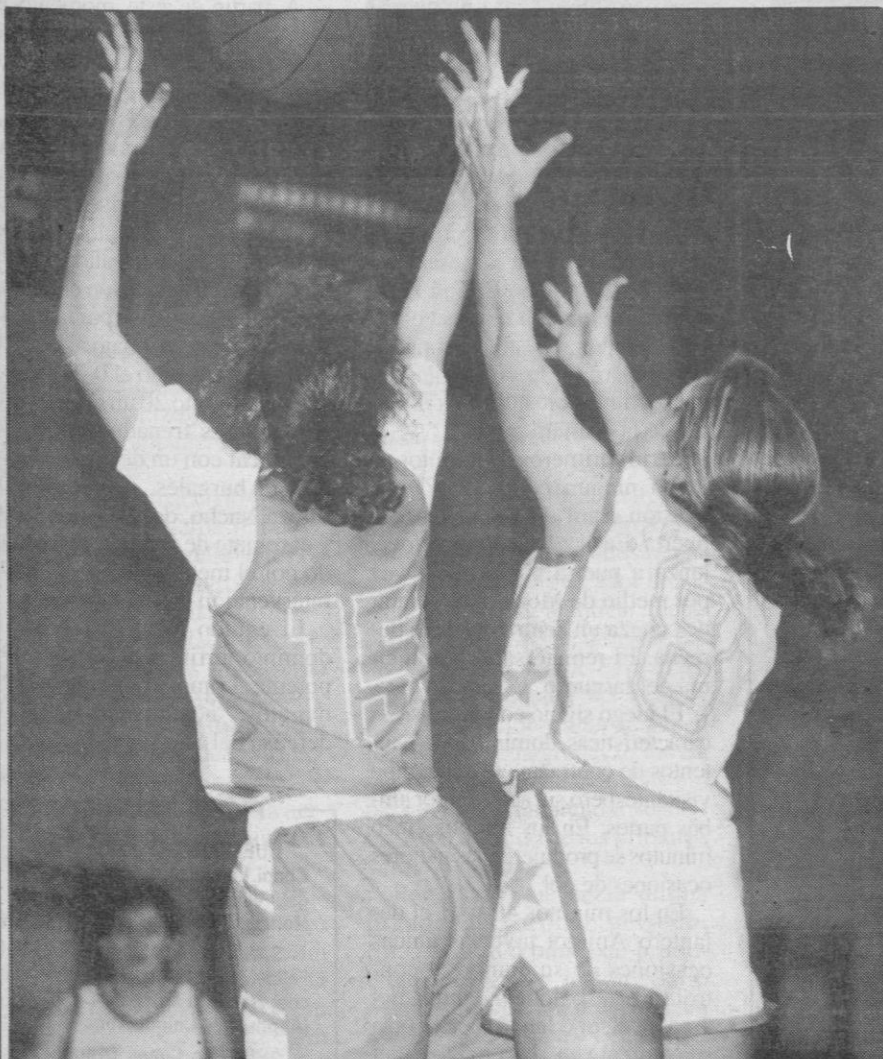
FUTBOL

LUNES DEPORTIVO

No cesan en su empeño

Las jugadoras de Cantimpalos Unami están a punto de conseguir un destacado éxito: terminar la liga regular sin perder ninguno de los catorce encuentros disputados. El último paso lo darán el próximo sábado y pese a que jugarán el encuentro frente a uno de sus rivales más directos, pueden lograr el récord. Su victoria, 90-63, del pasado sábado fue similar a las anteriores, sin problemas.

(Página 20)



Cantimpalos Unami se deshizo de su rival sin problemas.

JUAN MARTIN



El conjunto segoviano se encuentra en un buen momento de juego.

JUAN MARTIN

Superada la cuesta de enero

No se ganó en Tenerife al Cepsa por verdadera mala suerte, pero se repitió el buen juego de Caja Segovia en San Sebastián y se ganó el encuentro. El marcador final, 79-88, tras haber marchado siempre por delante, deja constancia de que el equipo segoviano se encuentra en buen momento de juego, que los aficionados podrán observar tras un mes de jugar fuera de casa, el próximo sábado, a las seis de la tarde, en el polideportivo "Pedro Delgado". El rival merece la pena pues es el líder indiscutible, Dorna de Valencia. Se puede ver un buen encuentro y comprobar que el Caja Segovia ha salido de su atonía.

(Página 21)

FUTBOL.- REGIONAL PREFERENTE



Espectacular remontada del conjunto granjeño.

JUAN MARTÍN

Importante empate de La Granja ante el Osorno

En el último cuarto de hora remontó un 3-0 adverso

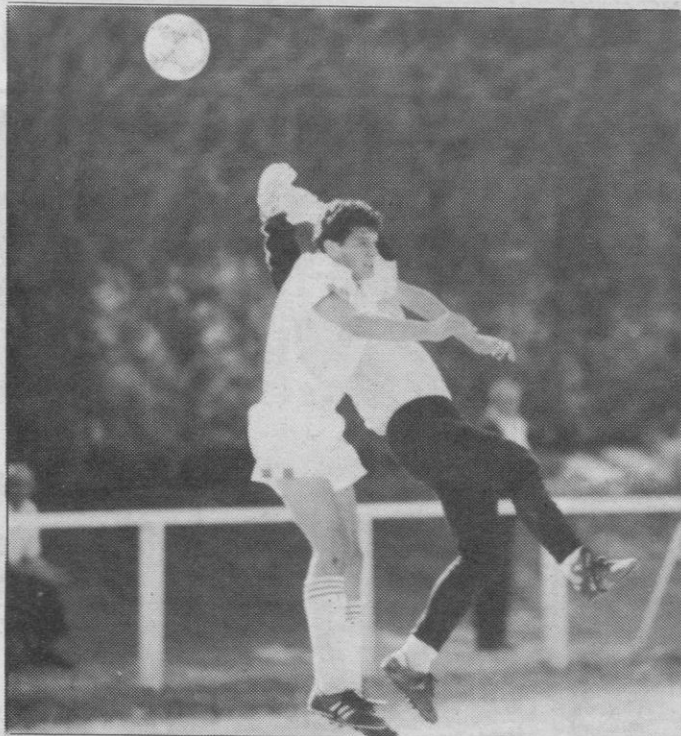
Primer tiempo jugado por ambos equipos a gran ritmo, y con grandes jugadas por ambas delanteras. El Osorno gozó de cuatro ocasiones claras de gol, falladas por sus delanteros al precipitarse, cuando lo más fácil era introducir el balón en las mallas.

MENCHETA

Todo parecía normal y con gran suspense, pues el tiempo transcurría sin que el marcador se moviera, hasta que en el minuto 26 llegó el primer gol en una jugada hilvanada por toda la delantera, con pase final de Sasi a Ino, que marcaba a placer el 1-0. Continúa jugando bien el Osorno, y después de este dominio y buen juego, en el minuto 44 llegaría el dos a cero: se repite la jugada, y nuevamente Sasis pone el balón en las botas de Guillermo para que éste marque un gran gol.

En la segunda parte se observan las mismas características de los primeros cuarenta y cinco minutos: continúa dominando el equipo local y en el minuto 73, nuevamente Guillermo a pase de Sasi, obtiene el tres a cero. Parecía que el partido estaba resuelto. Se produce el cambio en el equipo local de Faustino por Guillermo y, a partir de ese momento, el Osorno baja en rendimiento, quizá por el esfuerzo realizado por sus hombres durante los minutos transcurridos.

El equipo visitante empieza a hacerse con el dominio en el centro del campo y, como consecuencia de una mejor preparación física, y en parte por una actuación muy irregular del portero local, a los 76 minutos llegaría el 3-1, con-



Irregular actuación del portero local.

JUAN MARTÍN

seguido por Elvidio en una salida en falso del portero Jesús. Cinco minutos después, en un despiste de la defensa local, Aparicio obtenía el 3-2 y tres más tarde, en pleno desconcierto de la defensa del Osorno, Julio establecería el definitivo tres a tres.

En resumen, un bonito partido el jugado hoy en el Municipal, con dos grandes equi-

pos, y una muy buena actuación de un árbitro que deja un buen sabor de boca a toda la afición local. Destacaron por el Osorno Ino, Valverde, Sasi, Ernesto, Primo y Richar.

Por el equipo segoviano, su conjunto funcionó a la perfección y si tenemos que destacar a alguno sería a Pino, Ricardo y Aparicio.

FICHA TECNICA

RESULTADO: Osorno, 3; La Granja, 3

CAMPO: Municipal

ALINEACIONES: OSORNO: Jesús, Primo, Ernesto, Valverde, Richar, Sasi, López, Guillermo, Marcos, Ino, Willy. Cambios: Faustino por Willy.

LA GRANJA: David, Faustino, Julio, Armengol, Chuchi, Emilio, Ricardo, Velasco, Elvidio, Pino y Aparicio. Cambios: Alejandro por Emilio y Angel Carlos por Pino.

ARBITRO: Sr. Fidalgo. Buena actuación. Mostró tarjetas amarillas por parte del Osorno a Ernesto y Richar. Por La Granja amarillas a Julio y Velasco.

GOLES: 1-0 minuto 26.— Ino, a pase de Sasi. 2-0 minuto 44.— Guillermo, a pase de nuevo de Sasi. 3-0 minuto 73.— Guillermo, en otro pase de Sasi. 3-1 minuto 76.— Elvidio, en salida falsa del portero local. 3-2 minuto 81.— Aparicio acorta distancias. 3-3 minuto 84.— Julio.



El equipo cuellarano sigue sin levantar cabeza.

JUAN MARTÍN

0-2 El Cuéllar dominó y el San Esteban puso los goles

S. GUIJARRO

Dos nuevos puntos se escaparon del campo municipal de Santa Clara tras un partido en el que Cuéllar CF dominó territorialmente y llevó la iniciativa, sobre todo en el primer tiempo, pero una vez más careció de juego de ataque. El equipo burgalés se mostró ordenado, jugando a la contra, aprovechando sus ocasiones y resolviendo justamente el partido a su favor al marcar dos tantos en la segunda parte.

Está demostrado que la sal del fútbol son los goles y los partidos se resuelven marcando por lo menos uno más que el equipo contrario. El Cuéllar a lo largo de los 90 minutos puso el juego, dominó y llevó en todo momento la iniciativa e impuso su ritmo, pero fue incapaz de marcar un tanto. El San Esteban puso orden, disciplina y goles y se llevó los dos puntos.

El conjunto local llevó la iniciativa desde el primer minuto haciéndose dueño del centro del campo y controlando el balón, pero este dominio perdía su efectividad frente al área del conjunto burgalés. El San Esteban mantenía una defensa ordenada e intentaba salir al contraataque, pero no lo consiguió con claridad hasta los últimos minutos de la primera parte.

En los primeros 20 minutos de juego ningún equipo creó una ocasión clara de gol ni lanzó a puerta. En el 22 el conjunto local lanza a puerta por primera vez por medio de Morillo al rematar de cabeza un centro desde la derecha. El remate salió por encima del larguero.

El juego siguió con las mismas características, dominio local e intentos de contraataque del equipo visitante, pero sin aciertos por ambas partes. En los últimos cinco minutos se produjeron las mejores ocasiones de gol.

En los minutos 40 y 41 el delantero Amigot tuvo las únicas ocasiones de su equipo al controlar dos balones dentro del área local, uno lanzó fuera y otro suavemente a las manos del meta Roberto.

Sin embargo, las mejores oca-

siones las disfrutó el delantero cuellarano Montes. En el minuto 43 entró en el área visitante y al borde del área pequeña lanzó fuera cuando estaba todo a su favor. En el 44 un remate de cabeza salió rozando el poste derecho de la meta defendida por Dani. Con empate a cero finalizó este primer período.

A los tres minutos del segundo tiempo se produjo una jugada desgraciada para el Cuéllar CF que supuso el 0-1 y marcó el posterior desarrollo del encuentro. Un balón largo del conjunto burgalés es controlado por Juan dentro del área, lanza sobre la salida del meta local, el balón rebota en el portero y queda suelto en el área pequeña. Juan aprovecha y marca el 0-1.

A partir de este momento el Cuéllar adelanta algo más sus líneas y bajo la dirección de Vidal presiona sobre el conjunto rival pero asumiendo más riesgos.

Es entonces cuando el San Esteban saca a relucir su contraataque, realiza el mejor juego y llega con peligro a la meta local. En el minuto 15 en una salida rápida Amigot recoge un balón en medio campo, avanza veloz por la banda derecha y bate por bajo al portero local consiguiendo el 0-2.

En el minuto 20 un nuevo contraataque es frenado dentro del área local con un derribo del delantero burgalés, penalty claro. Lanza Nacho, despeja el portero y el remate de Amigot es detenido por el meta local en su mejor intervención de la tarde.

El equipo local mantiene su dominio territorial, pero ve impotente cómo transcurren los minutos y no consigue forzar la defensa del San Esteban.

FICHA TECNICA

CUELLAR CF: Roberto, Coque, Chapi, Luismi (Aparicio), José Angel, Vidal, Boya, Pablo, Flores, Montes, y Morillo (Narciso).

SAN ESTEBAN: Dani, Julián, Felipe, Juan, Cano, Miguel, Nacho, Rubén, Fernando, Cristóbal (Alfonso), y Amigot (Tomás).

ARBITRO: Cimas Orduña. Linieros Alonso y González.

FUTBOL SALA



Elías, una vez más, volvió a brillar con luz propia.

JUAN MARTIN

El Ejido llenó sus redes de goles

Caja Segovia, con Elías de director, le dio un agua al equipo almeriense

No se esperaba, por su clasificación actual, que El Ejido fuera un equipo que pudiera poner las cosas difíciles a Caja Segovia. Pero tampoco se esperaba que fuera un conjunto tan flojo. Sin duda uno de los equipos con menos respuesta que se han podido ver en la división de honor.

JOSE M^º MARTIN

Fue una goleada de órdago. De las que quisieran siempre los equipos de campanillas (y los otros también), para tener motivada a su afición. No es que el encuentro técnicamente fuera bueno, que no lo fue. Pero espectacular de principio a fin, siendo su máximo "culpable" el brasileño Elías, no sólo por los cuatro goles conseguidos, también por el juego que realiza y los balones que pone al compañero para que pueda rematar.

El encuentro discurrió a ritmo lento en sus primeros minutos. Caja Segovia pretendía tener en todo momento el control del balón y su sala era de "diseño". César, en el primer fallo defensivo de los jugadores del equipo almeriense, abrió el marcador y cuatro minutos después, en otra ingenuidad, ahora del portero, marca Ben Hur. Las cosas no podían ir mejor. Ya no había nervios y se podía mirar el futuro de frente.

El encuentro discurría por los mismos cauces. Así Elías abrió su marcador particular con un gol de bandera, de los que habría que poner en un marco. En su ya tradicional entrega de camiseta tras la consecución de su primer gol, ésta llegó hasta donde estaba su hija. Un detalle por otro.



César en el momento de inaugurar el marcador.

JUAN MARTIN

A partir de aquí el marcador mantuvo un movimiento constante. Dos goles en sendos remates de cabeza del goleador brasileño en jugadas idénticas, dejaban en mal lugar a la defensa que de su marco hacía Fernando Zego, el entrenador del equipo, que por sanción hubo de ver el partido desde la grada, se movía inquieto en su butaca. No era para menos. El marcador señalaba 6-0 al término de los primeros veinte minutos.

Por cierto que en la última jugada del primer período, Elías estuvo a punto de producirse una grave lesión. Salió despedido por el suelo tras un remate y se levantó con media tabla de parquet clavada entre el pantalón y el calentador. Ninguna de esas vestimentas le

servirá para próximos encuentros. Tuvo suerte.

El autocar al completo

Nada más comenzar la segunda mitad es Ben Hur quien realiza una gran jugada individual que culmina con un lanzamiento. El balón llega a la red entre los aplausos de los espectadores. El desarrollo del encuentro era idéntico.

Los jugadores de El Ejido intentan llegar a la portería de Toño, pero cuando lo consiguen les falta alguien que culmine sus acciones. A estas alturas de partido ya sólo cabe pensar en el número de veces que Caja Segovia conseguirá llevar el esférico a la red contraria.

Sin saber las causas, aunque pudiera ser como espectáculo

añadido, los colegiados muestran tarjetas por doquier que dejan al personal con la boca abierta. Un jugador de Elías le pone el balón en bandeja a Rubén para que marque el octavo. De aquí hasta el final el ritmo baja un tanto, la intensidad del encuentro también —algo que es completamente lógico—, y la diferencia en el marcador es aprovechada por el técnico local para realizar cambios y dar oportunidades a jugadores de banquillo.

Curiosamente el goleador del equipo sólo aprovechó una de las seis ocasiones en que lanzó desde el doble penalty. Cuando el encuentro daba ya sus últimas bocanadas El Ejido, en fallo de Santi, consiguió su gol. Puede que la bondad que demostró el equipo en cancha lo mereciera.

FICHA TECNICA

Polideportivo "Pedro Delgado", 2.000 espectadores.

Caja Segovia, 12-El Ejido, 1
ALINEACIONES, CAJA SEGOVIA: Toño 1, Luis Martín 1, Ben Hur 2, César 1, Elías 3, equipo inicial, Rubén 1, Tino 0, Pablo 0, Domingo s.c., Luis Ortega s.c. y Santi s.c.

EL EJIDO: Fernando 0, Junior 0, Rochina 1, Germán 0, José 0, equipo inicial, Abellán 1, Galimero 0, Garrido 1 y Sosa 0.

GOLES: 1-0, m. 4, César; 2-0, m. 8, Ben Hur; 3-0, m. 9, Elías; 4-0, m. 11, Elías; 5-0, m. 17, Elías; 6-0, m. 20, Elías; 7-0, m. 21, Ben Hur; 8-0, m. 25, Rubén; 9-0, m. 30, Rubén; 10-0, m. 33, Luis Ortega; 11-0, m. 38, Tino; 12-0, m. Luis Martín; 12-1, m. 40, Junior.

ARBITROS: Verdú 0 y Montesinos 0, de Zaragoza. Mostraron cartulinas amarillas a Elías, Germán, Rochina, Félix Aranda, Garrido y Tino. Señalaron 11 técnicas a Caja Segovia y 16 a El Ejido. Garrido, m. 33, fue excluido por cinco técnicas.

VESTUARIOS

Félix Aranda:
"Mi equipo es un conjunto bien armado"

"Cuando se ve a un equipo tan bien plantado en cancha como lo hizo Caja Segovia, no se teme por el resultado". Félix Aranda había conseguido, ya era hora, presenciar un encuentro relajado desde el banquillo.

Es cierto que el equipo dominó de principio a fin y que las dudas sobre el marcador final se disiparon muy pronto, "si bien yo tuve mis dudas en los minutos iniciales. Hay que pensar que el equipo que nos visitaba había empatado en la jornada anterior con el Astorga".

La labor de Elías en la presente temporada no tiene nada que ver a la anterior. En aquella su fracaso fue total, si bien no fue él el único culpable. "Yo reconozco —dice el entrenador—, que Ben Hur y Elías son el cincuenta por ciento del equipo, y cuando les doy descanso lo único que los que están en cancha han de hacer es mantener el ritmo de juego, aunque no finalicen las jugadas como cuando están aquellos".

De cara al próximo compromiso que tiene parada y fonda en el Palau Blau Grana, el técnico dice conformarse con un marcador mucho más corto, "con uno a cero y conseguido en el último segundo por mi equipo, me conformo. Pero el Barcelona es un equipo muy peligroso, cualidad de la que dejó constancia en Segovia, y no será fácil de sorprender. Su victoria del sábado en la cancha del Astorga, lo confirma.

BALONCESTO.- 2.ª DIVISION



El Arbol no tuvo ninguna opción.

JUAN MARTIN



Concha ante la canasta contraria.

JUAN MARTIN

El colista aguantó sólo medio encuentro

Cantimpalos Unami a un solo partido de alcanzar su imbatibilidad en la Liga

El equipo segoviano de Cantimpalos Unami suma y sigue dentro de la segunda división. El pasado sábado fue el leonés conjunto de Supermercados El Arbol el que sucumbió ante el juego de las segovianas, aunque consiguió dar una buena imagen.

JAVIER M. MESA

Con la seguridad de saberse primeras de grupo desde la pasada jornada, las jugadoras de Cantimpalos Unami recibían la visita del Supermercados El Arbol, conjunto situado en el último lugar de la clasificación, pero que dio más "guerra" de lo que se esperaba.

Comenzó el encuentro con un Unami dormido en defensa, aunque Cuca Delgado mantuvo una defensa individual presionante todo el partido, lo que propiciaba que las jugadoras leonesas salieran con fluidez de la presión, consiguiendo canastas fáciles y controlando con ello el marcador.

La entrenadora segoviana se vio obligada a solicitar el primer tiempo muerto cuando sólo habían transcurrido seis minutos de partido y con el marcador 8-11, pero de poco la sirvió porque sus jugadoras continuaron con problemas en defensa. Un segundo tiempo muerto, a siete minutos del descanso y con 22-26, fue la clave del despegue segoviano. Desde ese momento y hasta el intermedio, el parcial de 23-6 ponía las cosas un poco más claras acerca de la diferencia entre el líder y el colista.

El colista no se arrugó

Con el marcador a favor las segovianas estas podían jugar con mucha más soltura, y así lo hicieron. Un nuevo parcial de 10-2 en los primeros minutos de



El equipo visitante no tiró la toalla en ningún momento.

JUAN MARTIN

reanudación sentenciaba el encuentro, y aunque Cuca dio una auténtica paliza a sus jugadoras, obligándolas a defender en toda la cancha todo el partido, las diferencias fueron ya sustanciales, quedando al final el marcador con un contundente 90-63.

No dio una mala imagen el Supermercados El Arbol. Sus jugadoras supieron desarrollar un buen juego y plantarle cara al Unami. La victoria segoviana fue justa, pero la ambición del colista por dar la sorpresa también es digna de elogio.

Resta un partido para que concluya la primera fase. Precisamente el último encuentro será uno de los más complicados del Cantimpalos Unami en toda la competición. La visita a Palencia para jugar contra Filipenses, equipo que también disputará la segunda fase, es una de las más difíciles, por lo que las segovianas tendrán que emplearse a fondo si quieren pasar a la segunda fase sin derrotas, lo que supondría medio billete para lograr el ascenso.

Nadie puede poner en duda de que la temporada ha sido brillante, tanto cuando menos como lo fueron las anteriores.

FICHA TECNICA

Polideportivo "Emperador Teodosio", 250 espectadores

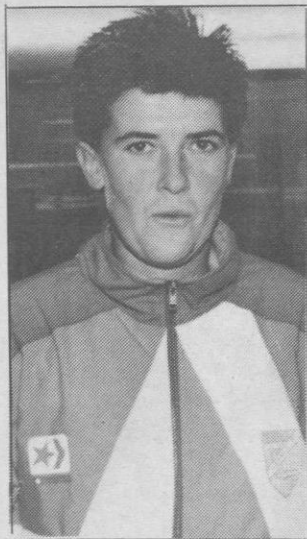
RESULTADO: C. UNAMI, 90-S. EL ARBOL, 63. En el descanso (45-32).

FORMACIONES: C. UNAMI: Laura 4, Raquel 2, Ana 4, Concha 13, Mª José 6, cinco inicial, Lourdes 16, Ramona 3, Beatriz 7, M. Domingo 6, M. Maroto 9, Nuria 12 y Carmen 8.

EL ARBOL: González 22, López 7, Serra 10, E. Cantero 7, Ramos 6, cinco inicial, Fernández 1, M. Cantero, Domínguez, Duarte 6 y E. Rodríguez 4.

ARBITROS: Torquemada y Moreno.

VESTUARIOS



Mª José: "Hemos trabajado muy duro para conseguir estos resultados"

Tras una lesión que la mantuvo alejada toda la pasada temporada de las canchas, volvió Mª José Heredero a la disciplina del equipo segoviano a principios de campaña, y conforme van pasando las jornadas, la alero va progresando en su recuperación.

El encuentro ante el colista fue más complicado de lo esperado, y así lo justificaba la segoviana, "nos lo hemos complicado nosotros, puesto que no hemos estado a la altura de lo que se puede esperar del equipo, y hemos dado bastantes facilidades. Es posible que sabiéndonos ya primeras de grupo y jugando frente al colista nos hayamos relajado un poco, pero ya se ha visto que cualquier equipo te puede hacer daño si te confías en exceso".

El que esta temporada se esté convirtiendo en una demostración de poderío tiene su explicación para la jugadora, "hemos estado trabajando muy duro desde agosto para llegar a esto, y los resultados están a la vista de todo el mundo. Ganando a Filipenses, que no va a ser nada fácil, pasamos a la segunda fase sin derrotas, lo que será muy importante para nosotras".

La recuperación total de la jugadora del Unami está siendo progresiva, "aunque todavía no estoy a mi nivel. Hago buenos entrenamientos, pero en los partidos todavía me veo muy irregular. Tendré que seguir esforzándome".

La experiencia de la alero segoviana es uno de los pilares del conjunto líder del grupo A de la segunda autonómica. Son muchas las temporadas que lleva jugando, mucho el trabajo realizado y una gran dosis de ilusión en cada encuentro que juega. Ni las lesiones, ni los contratiempos, han podido con esa gran ilusión.

BALONCESTO.- 1.ª DIVISION



Harris, una de las jugadoras destacadas del partido.

JUAN MARTIN

Brillante victoria del Caja Segovia ante el Lasarte Oria

El Caja Segovia consigue la cuarta victoria en lo que va de temporada y parece que empieza a levantar cabeza. Por su parte, Lasarte sigue sin dar la buena imagen que llevaba a lo largo de la temporada.

MENCHETA

El equipo segoviano realizó uno de los mejores partidos que se han visto en el campo de Lasarte. Ha jugado con rapidez y eficacia en todas sus líneas y debajo de los aros ha demostrado una gran fortaleza, ganando siempre la batalla a las locales. El primer tiempo del equipo local fue pobre, falto de ideas tanto que en ese periodo, el Caja Segovia pudo dejar el partido sentenciado.

Los puntos de las segovianas iban sumándose, al igual que las faltas y el mal juego por parte de las locales. La mayoría de éstas llegaron al descanso con tres personales. No se cerró el rebote casi nunca. Individualmente tampoco hubo mucho acierto. Harris tuvo en Zúñiga a su mejor perro de presa, quién la anuló por completo. Eizaguirre no acertó en casi nada. Se llegó al descanso con 18 puntos de diferencia, que daban a las visitantes cierta seguridad de cara al segundo tiempo.

Todo ello merced a su mejor juego posicional y a la recogida de rebotes, mientras que las locales tuvieron muchos más fallos de los previstos. Un buen primer tiempo de las segovianas, con renta más que suficiente como para afrontar con gran tranquilidad la segunda parte. El Lasarte Oria salía a la cancha a recuperar los puntos perdidos en los primeros 20 minutos de partido, pero aun así las segovianas seguían aumentando sus parcialidades progresivamente.



Belén Serrano fue la máxima anotadora del conjunto segoviano.

JUAN MARTIN

A los tres minutos de este segundo tiempo, la diferencia era de 22 puntos, al tiempo que la base Sein era expulsada por acumulación de personales. Eran claros los nervios de las guipuzcoanas en el banquillo y en la

propia cancha, los cambios y los tiempos muertos pedidos por Oscar Fea, no hacían cambiar en nada la situación del encuentro. Las visitantes parecían ver más clara la victoria, esto hizo que su juego empezara a empeorar.

El Lasarte Oria no tenía nada que perder y el Caja Segovia no podía dejar que el partido se les fuera de las manos. La cómoda diferencia empezaba a disminuir y a falta de dos minutos, el equipo local ya estaba a seis puntos del Caja Segovia.

Las forasteras consiguieron mantener esta diferencia hasta el final del encuentro. Merecida victoria, en definitiva del Caja Segovia, que como decimos ha hecho un magnífico partido, y ha dominado durante todo el partido a las guipuzcoanas, que han dejado una pobre impresión sobre la cancha.

Destacar por parte local a Domingo y por parte visitante Turner, Harris y Serrano, fueron las mejores, aunque todo el equipo rayó a muy buena altura.

FICHA TECNICA

RESULTADO: Lasarte Oria, 79; Caja Segovia, 88

PABELLON: Polideportivo de Lasarte.

EQUIPOS Y ANOTADORAS: LASARTE ORIA: Domingo 37, Sein 4, Eizaguirre 7, Valova 16, Ibarburu 9 —cinco inicial—. Urruzola, Zúñiga 6, Ruilova.

CAJA SEGOVIA: De Pablos 4, Turner 14, Serrano 25, Harris 24, Tordesillas 13, —cinco inicial—. López 8, Sanz.

ARBITROS: Dirigieron el encuentro los colegiados Ruiz Uriarte y Carrecedo. Bien en líneas generales. Eliminadas por cinco faltas personales Sein en el minuto 23 y Valova en el minuto 37 y por parte del Caja Segovia López en el minuto 34 y Tordesillas en el minuto 39.

MARCADOR CADA CINCO MINUTOS: 10-9, 18-23, 26-35, 35-53 al descanso. Segunda mitad: 49-66, 55-72, 71-81, 79-88 al final.

VESTUARIO



Félix contento.

JUAN MARTIN

Félix Gómez piropea a su equipo

J.M.M.

Magnífico resultado el conseguido por Caja Segovia en su desplazamiento a San Sebastián. Lasarte era uno de los rivales a los que había que ganar para aspirar a posiciones más altas en la tabla, y se consiguió.

Félix Gómez, entrenador del equipo segoviano, se sentía satisfecho del juego realizado por su equipo, "el ritmo de juego fue siempre excelente, en el que las dos extranjeras, Harris y Turner, mantuvieron el tipo y aguantaron los cuarenta minutos de partido".

Una de las preocupaciones a lo largo del encuentro fue el salir del duro juego que practicaba el equipo donostiarra, "siendo una de las más perjudicadas Belén Serrano", lo que no pudo evitar el equipo local es que la jugadora segoviana se convirtiera en la máxima anotadora de su equipo y al final del mismo la mejor.

El buen contraataque del equipo visitante no pudo ser frenado por las jugadoras de Lasarte, que tuvieron en su reciente fichaje, Ibarburu, a su mejor jugadora con 37 puntos, lo que no pudo evitar con ellos fue la victoria visitante.

De cara a lo que resta de liga el equipo segoviano parece haber encontrado su mejor forma, "si bien —dice Félix—, seguimos con bastantes problemas a la hora de encontrar un juego regular en la base". El próximo sábado, a las seis de la tarde, se juega el Caja Segovia-Dorna, "un partido que vamos a intentar ganar de principio a fin, pese a que el rival sea todo un campeón". La ilusión que no falte, aunque todos sepan que Dorna es, hoy por hoy, el mejor equipo del mundo.



88-69. El Taogrés corrigió su mala trayectoria

Vitoria (Efe).— El Taogrés de Vitoria, que había perdido tres de sus últimos cuatro encuentros en la Liga ACB, corrigió su trayectoria ante un Coren Orense desquiciado en la segunda mitad, aunque el juego de los locales no fue excesivamente bueno.

Los hombres de Manel Comas, preparador del equipo vitoriano, alcanzaron una máxima renta en la primera mitad de siete puntos (21-14 m.11), al aprovechar el monopolio del rebote defensivo y, sobre todo, la velocidad de los contagolpes, que sobrepasaron el lento ritmo de los jugadores del estadounidense Tim Shea. A dos minutos del descanso, el Coren Orense tuvo cuatro puntos de diferencia a su favor (29-33), pero el equipo vitoriano reaccionó con un parcial de 7-0 en menos de un minuto tras un triple del croata Velimir Perasovic, completada con una canasta doble y dos tiros libres de Santi Abad (36-33).

A los cinco minutos de la segunda mitad, el pequeño base norteamericano Turner incurrió en su tercera personal, un detalle decisivo en el descenso del rendimiento experimentado por el Coren Orense. El estadounidense había sido el mejor del equipo gallego en la primera mitad, con diez puntos y una magnífica dirección de juego.

El partido decayó a continuación por las excesivas pérdidas de balones que ambos equipos sufrieron.

BALONCESTO

Los extremeños tuvieron que emplearse a fondo para ganar

84-88. El Cáceres logró remontar dos reacciones del Joventut

El Cáceres consiguió en el Pabellón Olímpic de Badalona una histórica victoria al derrotar 84-88 al Joventut después de salvar dos reacciones de los locales.

Badalona (Barcelona) (Efe).— El planteamiento de Manolo Flores funcionó casi a la perfección, sorprendió a los locales y dispuso de un eje de ataque, Jordi Soler e Illic que completaron un gran partido.

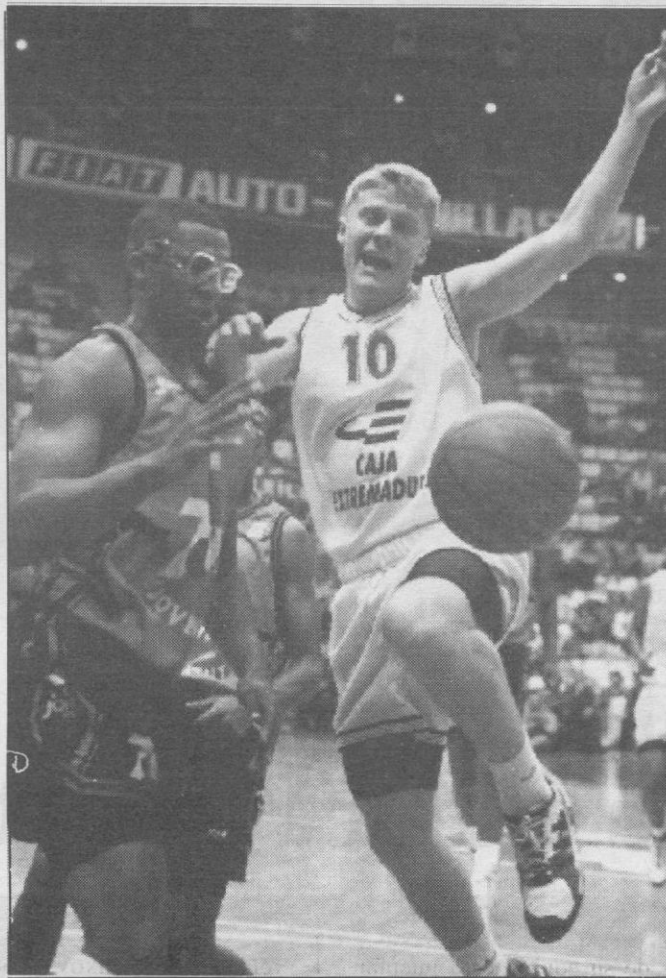
El alero serbio del Cáceres Illic no pudo ser frenado y ni la entrada de Dawson por Villacampa impidió que los visitantes, con Brabender por Soler en la dirección de juego, se fueran en el marcador (19-27, min.12) después de una canasta de Reyes.

La entrada de Jofresa volvió a equilibrar el partido, aunque las ventajas continuaron favorables al equipo visitante.

Los 6 puntos de diferencia (27-33) al cumplirse el primer cuarto de hora de partido propiciaron el segundo tiempo muerto de Obradovic pero el efecto fue contrario y las distancias se doblaron (28-40) a falta de tres minutos para el descanso al que al final se llegó con mínima ventaja local 44-43 tras acusar el esfuerzo el equipo extremeño.

Complicaciones

La eliminación de Almeida complicó las cosas al equipo de Manolo Flores que empezó a ceder terreno en favor de su rival hasta que Illic volvió a



Los verdinegros cayeron en su cancha ante el Cáceres.

reaccionar y logró en el minuto 27 devolver la ventaja a su equipos (60-64).

Un parcial de 12-0 (72-64) volvió a complicar el partido para el equipo cácerense que pese a ello siguió luchando. Respondió con dos triples que devolvieron el equilibrio y permitieron, en la recta final la victoria visitante.

Arbitros: Neyro (Vasco) y Trujillo (Tinerfeño). Eliminaron por cinco personales a Almeida (min.22).

Incidencias: Encuentro correspondiente a la vigésima segunda jornada de la fase regular de la Liga ACB disputado en el Palau Olímpic de Badalona ante unos 7.000 espectadores.

TELEFOTO EFE

104-80. Jackson condujo al San Fernando al triunfo

Sevilla (Efe).— Brian Jackson despertó del letargo en el que había caído en los últimos encuentros ante el Fórum Valladolid, en un encuentro en el que el estadounidense se mostró como nunca y con su acierto anotador en el primer periodo —30 puntos— encarriló el claro triunfo del Caja San Fernando. El encuentro resultaba vital para ambos equipos, ya que los sevillanos habían perdido sus dos últimos encuentros y el Fórum de Moncho Monsalve busca salir del "farolillo rojo" cuanto antes.

Los primeros ataques así lo confirmaron, puesto que a un 4-0 local respondió rápidamente el Fórum con un parcial de 0-6, pero el conjunto de Monsalve se acabó ahí, ya que Jackson pasó a marcar a Oscar y a comenzar su particular encuentro. El alero estadounidense, defendido a su vez por Oscar, hizo todo lo que quiso, y casi todo bien. Sus compañeros buscaron la muñeca de Jackson que una y otra vez bombardeó el aro vallisoletano.

Nacho Azofra dirigió con acierto, Montes anuló a Lalo García y Lockhart y Middleton cumplían con creces bajo los tableros, pero todos quedaron oscurecidos por un Jackson que despegó paulatinamente a su equipo y acabó el primer tiempo con 30 puntos (siete de siete en tiros de dos, cinco de seis en triples y un tiro libre de un intento).

El encuentro quedó roto al descanso, ya que el 68-36 era el justo premio del buen juego de los locales, que se limitaron durante la segunda parte a mantener su ventaja.

95-103. El Madrid sumó su décima victoria consecutiva en la prórroga ante el Argal

Huesca (Efe).— El Real Madrid necesitó una prórroga para sumar su décima victoria consecutiva en la Liga ACB y derrotar al Argal Huesca, lo que le sitúa a una sola victoria de la mejor serie de triunfos del campeonato, en poder del Barcelona con once consecutivos.

El conjunto de Clifford Luyk tuvo que apretar el acelerador en los últimos minutos de la segunda parte, ya que a siete de la conclusión perdía por nueve puntos (78-69). La mayor calidad y experiencia de los jugadores madridistas propició el empate y la consiguiente prórroga, a pesar de que los locales tuvieron la oportunidad de dar la sorpresa cuando, a falta de tres segundos, Iván Pardo no acertó en una última entrada a canasta.

El Real Madrid evitó la derrota con siete segundos en el cronómetro a través de Chechu Biriukov, que empató a 87 puntos

con un tiro libre, después de fallar el primero de sus dos intentos sobre la canasta oscense.

El encuentro repartió alternativas, tanto en el juego como en el marcador. El Argal Huesca, con una zona 2-3 y una dosis extra de coraje y ambición, complicó las cosas a los madridistas, sobre todo en los últimos diez minutos de partido, en los que acumuló nueve puntos de renta. En el tiempo añadido, el equipo madrileño recurrió a la seguridad de su juego interior, así que Joe Arlauckas y Arvidas Sabonis certificaron el triunfo de su equipo, mientras que los hombres de Juan María Gavalda asistían impotentes a su derrota.

Arbitros: Mitjana y Camacho. Excluyeron por personales a Radunovic (m.40), Barneda (m.45) y Kurtinaitis (m.29). Incidencias: Partido disputado en el polideportivo municipal de Huesca ante unos 3.100 espectadores.

RESULTADOS

Valvi Girona, 84; Estudiantes, 81. Murcia CB, 73; Elmar León, 83. Taogrés Vitoria, 88; C. Orense, 69. Argal Huesca, 95; R. Madrid, 103. Pamesa V., 85; TDK Manresa, 68. DYC Lugo, 65; Unicaja Málaga, 75. Joventut, 84; CB Cáceres, 88. Barcelona, 81; Festina Andorra, 97. OAR Ferrol, 72; Natwest Zaragoza, 89. Caja San Fernando, 104; Fórum Valladolid, 80.

CLASIFICACION

	J.	G.	P.	F.	C.
R. MADRID	22	19	3	1.941	1.709
Barcelona	22	16	6	1.929	1.824
Estudiantes	22	15	7	1.782	1.679
TDK	22	15	7	1.766	1.739
Joventut	22	14	8	1.790	1.624
Andorra	22	14	8	1.902	1.773
Cáceres	22	13	9	1.887	1.856
C. S. Fernando	22	12	10	1.861	1.843
Taugrés	22	12	10	1.857	1.798
Pamesa	22	11	11	1.804	1.836
Unicaja	22	10	12	1.757	1.788
Elmar León	22	10	12	1.835	1.854
Coren	22	9	13	1.625	1.705
Valvi	22	9	13	1.787	1.859
OAR	22	8	14	1.664	1.702
DYC	22	8	14	1.628	1.743
NatWest	22	7	15	1.786	1.867
Argal	22	7	15	1.852	1.965
CB Murcia	22	6	16	1.638	1.791
Fórum	22	5	17	1.873	2.009

81-97. Histórica victoria del Festina Andorra en la pista del F.C. Barcelona

Barcelona (Efe).— El Festina Andorra logró una histórica victoria en su primera visita al Palau Sant Jordi. El equipo andorrano dirigido con acierto por el veterano base José Luis Llorente, junto a la buena actuación de los americanos Toolson y Wright, fueron suficientes para doblegar a un irregular Barcelona.

Los primeros compases del partido fueron vibrantes, con un juego muy rápido y con ligeras ventajas del Andorra (6-9, min.4) aunque el Barcelona, con un juego basado en el contragolpe logró irse por delante (22-17, min.9). Torres, técnico visitante, cambió la defensa a individual pero su ataque se perdía en errores de pase, lo que le obligó a agotar su segundo tiempo (38-25, min.12) para centrar más a Villalobos y Llorente en la ofensiva. El Andorra logró un parcial de 0-10 en sólo minuto y medio. Con 38-35. García Reneses, téc-

nico barcelonista, pidió un tiempo muerto (min.16) y volvió a intentar recomponer su quinteto inicial, pero fue tarde. Villalobos empató el encuentro con dos tiros libres (42-42) a falta de algo más de un minuto para el final de la primera parte, y Toolson y Wright pusieron a su equipo con ventaja de cuatro puntos. Los primeros cinco minutos de la segunda parte fueron equilibrados, pero a partir de entonces comenzó un festival ofensivo de Wright, con 12 puntos seguidos ante la impotencia de Massenburg. Además Toolson logró otros nueve puntos y José Luis Llorente marcó un ritmo veloz para la defensa azulgrana, lo que llevó a un claro 60-73 (min.29), tras el cuarto triple de Toolson. Se repetía la historia del primer tiempo ya que en sólo tres minutos los azulgranas encajaban un parcial de 4-17 que materialmente sentenciaba el partido.

1-2. El Tenerife consigue una victoria en Logroño para respirar tranquilo

Logroño (Efe).— El Tenerife, que todavía saborea su clasificación para las semifinales de la Copa del Rey tras eliminar al Real Madrid, prolongó en Logroño su excelente momento y consiguió una victoria que le sirve para respirar tranquilo en la Liga.

En cambio, el Logroñés, amenazado por la promoción y el descenso desde el comienzo de la temporada, sufrió una derrota que agrava su siempre delicada situación e irregular trayectoria. Durante el primer tiempo los jugadores del Tenerife tuvieron más tiempo la pelota en su poder, pero el equipo canario apenas dispuso de alguna ocasión de gol. Dos remates de cabeza de

Llorente y Dertycia fueron las únicas acciones de peligro. El Logroñés, también muy desacertado ante la portería contraria, tuvo problemas para mover el balón por el centro del campo, donde ambos entrenadores acumularon muchos jugadores con el mismo fin: presionar y recuperar la pelota.

El Logroñés quería pero no podía y el Tenerife esperaba su oportunidad para marcar. La lesión del defensa lateral zurdo Antón fue el primer contratiempo para el Logroñés, que cuando mejor estaba jugando encajó el gol marcado por Latorre en un rápido contragolpe del equipo canario con tres delanteros frente a dos defensas.

1-2. El Rayo mira de cerca los puestos de descenso tras perder ante el Lleida

Madrid (Efe).— El Rayo Vallecano mira de cerca los puestos de descenso a segunda división tras perder ante el colista de la categoría, el Lleida, que supo aprovechar sus oportunidades en la primera parte y defender la ventaja en la segunda.

Los leridanos, que visitaron Valdecas a los precedentes de sus victorias a domicilio ante el Barcelona y Real Sociedad, demostraron, de nuevo, que su auténtico peligro está en los partidos de fuera, donde la responsabilidad es para los de casa.

Esa responsabilidad pudo con el Rayo Vallecano, que a pesar de jugar con tres delanteros -

Onésimo, Hugo y Rodríguez- desesperó al poco público presente en las gradas y al propio José María Ruíz Mateos, quien en el descanso bajó a los vestuarios de su equipo para intentar solucionar lo que ya parecía inevitable. El Lleida rentabilizó sus ocasiones en la primera parte y dos de sus defensas marcaron sus tantos, que prácticamente sentenciaban el marcador.

El contragolpe visitante fue letal en la segunda mitad y Javi, ex jugador del Rayo, estuvo a punto de marcar el tercero. Zambrano reaccionó y sacó a un Urzaiz, con el que tuvo serias discrepancias esta semana.

Ante un Athletic que sacó provecho de sus contraataques

2-3. El Barcelona perdió su segundo partido en el Camp Nou

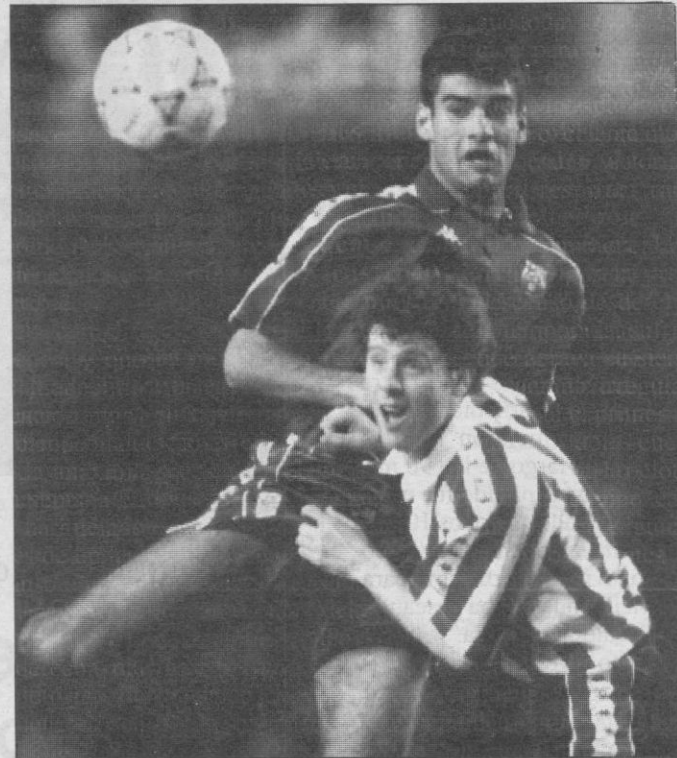
El Barcelona perdió su segundo partido consecutivo en el Camp Nou, esta vez en partido de Liga, ante un Athletic Bilbao que como hiciesen en su día el Logroñés y el Lleida, jugó a la defensiva, aunque sacó provecho de sus veloces contraataques.

Barcelona (Efe).— En sus últimos siete partidos, tres de Copa del Rey y cuatro de Liga, el Barcelona tan sólo ha conseguido ganar uno, contra el Albacete, ha empatado tres y ha perdido otros tres de los seis restantes.

El encuentro tuvo un comienzo muy espectacular, con los dos goles logrados en los cuatro primeros minutos, primero el equipo vasco y a continuación, con tan solo dos minutos de intervalo, el Barcelona.

Los minutos siguientes al establecimiento del 1-1 fueron los mejores del Barcelona, que pudo marcar un nuevo gol en una jugada de Nadal, que cayó dentro del área sin que se señalase falta alguna y posteriormente en un remate de Stoichkov que Valencia interceptó sobre la misma línea, posiblemente ayudado por el palo.

Pasado el primer cuarto de hora, reaccionó el Athletic que probó fortuna a los 17 minutos por medio de Guerrero, cuyo tiro salió desviado a la derecha. A continuación se registró una caída de Ciganda sobre la línea frontal del área, en la que tampoco se señaló falta.



Guardiola y Larrazábal, en un lance del juego.

TELEFOTO EFE

El equipo visitante consiguió su segundo gol en el minuto 21 por medio de Ciganda, tanto que no pudo ser neutralizado por el Barcelona, a pesar de que llegó a encerrar en su parcela a su rival, que mantuvo esta dinámica defensiva a lo largo del partido.

En la reanudación, un nue-

vo gol del Athletic, marcado a los 49 minutos por Julen Guerrero, puso el partido muy cuesta arriba para el Barcelona, cuyo acoso acabaría dando fruto a los 72 minutos, momento en el que Bakero estableció el 2-3. A los 75 minutos el árbitro no dio validez a un gol del Barcelona.

— FICHA TECNICA —

BARCELONA: Zubizarreta; Ferrer, Guardiola, Koeman (Beguiristáin, min.68), Goicoechea (Iván, min.80); Sergi, Bakero, Amor, Nadal; Stoichkov y Romario.

BILBAO: Valencia; Tabuenca, Larraínzar, Andrinúa, Larrazábal; Urrutia, Etxurza, Guerrero (Caranca, min.89), Garitano; Ciganda y Valverde (Lacabeg, min.24).

GOLES: 0-1: min.2, Valverde. 1-1: min.4, Stoichkov. 1-2: min.21, Ciganda. 1-3: min.49, Guerrero. 2-3: min.72, Bakero.

ÁRBITRO: Gracia Redondo, del colegio aragonés.

3-2. Losada crucificó con dos goles al Atlético de Madrid

Vigo (Efe).— Sebastián Losada crucificó con dos goles, el último en el suspiro final, a uno de sus ex equipos, el Atlético de Madrid, que no supo escaparse a la mala racha que le persigue fuera de casa.

El Atlético fue el que dio primero. Una falta de entendimiento entre Dadie y Alejo fue bien aprovechada por Kosecki, muy peligroso durante todo el partido.

Esta vez el Celta reaccionó bien, con cabeza y sin prisas. La defensa en línea del Atlético dejó un buen espacio, que fue debidamente rellenado por el equipo local en una espléndida jugada de tres toques que supuso el empate.

El partido resultó entretenido en este periodo porque el Atlético continuó con ambición, aunque sin fortuna ante el gol. El Celta perdió por momentos el control del juego hasta que Ratkovic en el minuto 35 realizó una estupenda jugada personal



Pizo Gómez lucha con un jugador del Celta.

TELEFOTO EFE

que no fue gol de milagro. Los célticos fueron conscientes de que podían remontar, como así fue en el minuto 43 ante el júbilo del graderío.

En la segunda parte, el Atlético destacó por su presión y su fe incansable en busca del empate.

Se reclamó por parte visitante un penalti a Kiko y además en el minuto 72 el gaditano arrancó en posición dudosa.

El juez de línea no levantó la bandera en ese momento y sin embargo sí lo hizo cuando el delantero marcó.

3-3. El Sevilla salvó milagrosamente un punto ante el Valladolid

Sevilla (Efe).— El Sevilla, que se mostró muy impreciso y desdibujado en casi todo el encuentro, salvó milagrosamente un punto ante un Real Valladolid que tuvo los dos puntos en sus manos y que encajó los tres tantos en los últimos instantes de ambos periodos.

El sevillismo estaba herido y su equipo no colaboró sino para ahondar en este sentimiento, ya que careció de la tranquilidad y las ideas necesarias para encarrilar el encuentro ante un conjunto pucelano muy bien situado en defensa y rápido al contragolpe.

Iñaki, por su banda derecha, y Amavisca y Alberto en punta, fueron unas auténticas pesadillas para la imprecisa zaga sevillista, que vio cómo el Valladolid marcaba en sus dos primeros disparos a puerta, si bien en el segundo el juez de línea había levantado la bandera en señal de fuera de juego.

Los sevillistas decidieron sacar la raza para poner cerco a la meta de Lozano.

El último cuarto de hora fue un acoso continuo de los locales, y tras unas ocasiones de Simeone y Suker, el argentino acortó distancias en el tiempo de descuento.

El tanto podía ser de los denominados psicológicos, ya que el Sevilla veía otra vez la luz de la esperanza, pero esta se diluyó tras una gran intervención de Unzué a un disparo de Iñaki y un remate al poste de Alberto.

El Valladolid, a la contra, sembraba el pánico en la defensa sevillista, más cuando en el minuto 63, Alberto, en la mejor jugada del encuentro, dribló a varios jugadores locales y consiguió un tanto espectacular que parecía sentenciar el encuentro, por lo desmoralizados que quedaron jugadores del equipo sevillista.

FUTBOL.— PRIMERA DIVISION

1-0. Osasuna pudo haber empatado en Anoeta

San Sebastián (Efe).— Un gol de Meho Kodro en la primera jugada del segundo tiempo, dio la victoria a la Real Sociedad frente a un Osasuna que perdió su gran ocasión en el minuto 90.

El centro hacia atrás de Ziober, para que empalmara Jose Mari, que venía como una flecha, salió lamiendo el poste de Alberto y apagó la última oportunidad de Osasuna para restar uno de los negativos que arrastra en su casillero particular.

Poco más hicieron los dos equipos a lo largo de los 90 minutos, ya que el partido fue malo de solemnidad, y sólo los 10 primeros minutos del segundo tiempo tuvieron cierta garra para una afición que estaba deseando jalearse cualquier jugada.

Pero no tuvo demasiadas ocasiones para ello, porque tanto unos como otros se empeñaron en jugar en el centro del campo, con fallos lamentables en el pase, y con poco interés a la hora de profundizar.

Johnny Cuyami, muy bullicioso en su primer partido como titular de la Real, se llevó los mejores aplausos, además de los que sirvieron para recibir al solitario gol, en la única jugada en la que el bosnio Kodro pudo zafarse del impecable marcaje al que le sometió el serbio Spasic.

Casi lleno en el Estadio de Anoeta, con 24.100 espectadores que dejaron una recaudación de 22 millones de pesetas. Muchos seguidores osasunistas, que pusieron la nota de color en las gradas en una tarde de agradable temperatura.

El colegiado Brito Arceo mostró cartulinas amarillas a Ziober y Luke.



Berto y Juanele, durante el derby asturiano.

TELEFOTO EFE

Sportinguistas y ovetenses fueron incapaces de marcar

0-0. Reparto de puntos en el partido de rivalidad asturiana

El partido de rivalidad regional asturiano acabó sin goles y con más emoción que buen juego, con lo que el Oviedo cumple su décimo partido sin perder en la Liga, mientras que el Spórting se mantienen en las primeras posiciones de la clasificación.

Gijón (Efe).— En la primera media hora de juego ninguno de los dos equipos fue capaz de crear ocasiones de gol y el juego transcurrió sin brillantez en el centro del campo.

El Oviedo fue poco a poco sacudiéndose el dominio territorial de los rojiblancos y en los últimos minutos de la primera parte encerró en su campo a los locales, pero sin crear ocasiones de adelantarse en el marcador.

Armando en un tiro alto y sobre todo Suárez en disparo

potentísimo obligaron a sendas intervenciones de Emilio, mientras que la ocasión más clara de los locales fue una falta lanzada desde lejos por Miner que Viti atajó en una gran intervención.

En la segunda parte, el conjunto capitalino bajó un tanto su condición física y el Spórting puso cerco a Viti, aunque el Oviedo salió al contraataque. En uno de ellos Maqueda dejó atrás a su marcador y disparó cruzado ante la salida de Emilio, Arturo sacó el balón

prácticamente sobre la línea de gol frustrando la mejor ocasión ovetense de todo el partido.

También providencial resultó Berto, que realizó un gran marcaje a Juanele, que hizo lo propio con un balón de córner botado por Sabou y que se colaba directamente.

— FICHA TECNICA —

SPÓRTING: Emilio; Arturo, Abelardo, Muñoz, Pablo, Oscar, Saric (Castaño, min.80), Miner, Sabou, Juanele y Escaich (Stanic, min.61).

REAL OVIEDO: Viti; Cristóbal, Jerkan, Rivas (Andrés, min.74), Carreras (Elcacho, min.25), Armando, Suárez, Jokanovic, Berto; Maqueda y Jankovic.

ÁRBITRO: Fernández Marín, valenciano.

2-1. La suerte acompañó al Albacete en el C. Belmonte

Albacete (Efe).— Mal partido de los dos equipos, con una inesperada victoria albacetense fruto de un gol tonto, en el que estuvo poco afortunado Cedrún al no despejar un balón que le había rebotado y que, con mucho efecto, se coló en la portería.

De todas formas, no fue eso solo lo malo del partido, porque Zaragoza y Albacete rivalizaron en un juego insulso, sin mordiente, que aburrió a los espectadores en muchas fases del partido.

En la primera media hora, el Zaragoza dio una buena apariencia de fuerza ofensiva, con Gay como creador y conductor del juego, con la participación de Pardeza y Esnaider, pero, una vez adelantado en el marcador, arriesgó menos y fue limitándose a contener los ataques albacetenses, poco efectivos por otra parte, hasta llegar al descanso.

Lo mejor del segundo periodo fue el gol del empate, obra de Zalazar, en la jugada más espectacular de la tarde: un fuerte tiro desde 25 metros, que sorprendió a Cedrún. Pero la tónica del juego siguió siendo aburrida, aunque cobró cierta emoción al intentar los locales ganar el partido y los del Zaragoza mantener el empate.

En el último cuarto de hora presionó con insistencia el Albacete con incursiones por las bandas, pero no se crearon situaciones de peligro, salvo el extraño gol encajado por el guardameta Cedrún.

En resumen, muy poco fútbol en un partido que debió terminar en empate si la fortuna no hubiera ayudado a última hora al Albacete.

2-0. Morales salvó a Floro ante un decepcionante Deportivo de La Coruña

Madrid (Efe).— Un joven delantero de 20 años llamado José Luis Morales condujo al Real Madrid hacia la victoria, contribuyó de momento a salvar la destitución de Benito Floro, y ayudó a su equipo a sumar dos puntos de oro ante un conformista Deportivo de La Coruña, que nunca ofreció la imagen de un líder sólido en la Liga española.

Morales cumplió su objetivo. Su regate en seco, habilidad y velocidad le sirvieron para hacerse con un nombre en el panorama futbolístico y optar a un puesto en el primer equipo para la segunda vuelta del torneo.

La receta de Floro para aniquilar al Deportivo era la de explotar la ilusión de dos noveles jugadores, que hacían su debut. José Luis Morales y Daniel García 'Dani' se enfrentaban a un reto complicado, pero partían con el beneplácito del público, que veía feliz por fin caras nue-

vas sobre el rectángulo de juego.

Arsenio Iglesias, técnico deportivista, se dejó en La Coruña el manual táctico de la osadía. Arsenio aterrizó en el Bernabéu con tintes conservadores. Beбето anduvo solitario en el área madrileña porque Javier Manjarín actuó en una posición más retrasada de lo habitual.

El Deportivo, sin ambiciones ofensivas, dejó la iniciativa al Real Madrid. Morales y Dani lucharon al límite. Un partido es insuficiente para analizar la calidad de dos jóvenes futbolistas. Pero varios aspectos sí quedaron plasmados. Morales devolvió frescura al ataque del Real Madrid y su gol fue el premio a un trabajo incansable, que no brillante a lo largo del partido.

Cuando Morales vio el balón en las mallas de Llaño, salió de forma veloz hacia una de las esquinas y allí le dedicó el tanto a su padre.

2-1. El Valencia de Héctor Núñez logró su primera victoria en tres meses

Valencia (Efe).— El Valencia rompió su racha de tres meses sin ganar al imponerse con muchos problemas al Racing de Santander, en un encuentro en el que el equipo visitante hizo mejor fútbol que el local y controló durante más minutos el balón, aunque careció de la agresividad y las ansias de ganar de los locales.

Ni tan siquiera el penalty transformado por Mijatovic en el minuto 3 de partido cambió la imagen del equipo valenciano, que muy pronto se vio absolutamente dominado por el Racing.

El fútbol de contragolpe que realizaba el Valencia propició aproximaciones de cierto peligro a la meta del equipo cántabro, pero el peso del juego correspondía a un Racing magníficamente dirigido por Quique Setién con la ayuda de Mutiu.

En el saque de una falta a cargo de Radchenko, Popov elevó bien el balón ante la salida de



TELEFOTO EFE

Belodedic intenta arrebatar el balón a un jugador del Racing.

Sempere y llevó el empate que convirtió al equipo visitante en un conjunto más conservador, lo que permitió que la primera mitad acabara con claras ocasiones ante la meta de un acertado Ceballos.

Una precisa jugada de ataque

dio ventaja al Valencia en el marcador al principio de la segunda mitad, con lo que la tónica del encuentro no varió, ya que el control del juego era para los visitantes, pero el Valencia llegaba con cierto peligro en el contragolpe.

FUTBOL
PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Deportivo ...	22	13	6	3	29	9	32
Barcelona ...	22	12	4	6	43	24	28
Spórting ...	22	12	3	7	33	23	27
R. Madrid ...	22	11	5	6	31	24	27
Athlétic ...	22	11	4	7	38	26	26
Albacete ...	22	7	10	5	31	28	24
R. Sociedad	22	9	6	7	27	29	24
Sevilla ...	22	7	9	6	29	22	23
Oviedo ...	22	7	9	6	24	26	23
Zaragoza ...	22	9	4	9	35	29	22
Racing ...	22	8	6	8	21	20	22
Tenerife ...	22	9	4	9	29	34	22
Valencia ...	22	8	6	8	25	30	22
At. Madrid ...	22	6	8	8	33	29	20
Celta ...	22	6	7	9	19	26	19
Logroñés ...	22	5	8	9	27	33	18
Rallo V. ...	22	7	4	11	29	41	18
Valladolid ...	22	4	8	10	17	31	16
Lleida ...	22	4	6	12	13	30	14
Osasuna ...	22	4	5	13	16	35	13

SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Español ...	22	13	7	2	33	13	33
Compostela	22	13	5	4	34	19	31
Mallorca ...	22	11	6	5	40	21	28
Toledo ...	22	10	7	5	28	17	27
Badajoz ...	22	10	5	7	33	23	25
Betis ...	22	10	5	7	30	24	25
Hércules ...	22	10	5	7	22	18	25
Merida ...	22	8	6	8	30	23	22
Barcelona ...	22	5	12	5	32	28	22
R. Madrid ...	22	9	4	9	31	28	22
Palamós ...	22	7	7	8	27	26	21
Villarreal ...	22	9	3	10	21	30	21
Marbella ...	22	5	10	7	20	23	20
Athlétic ...	22	6	8	8	27	34	20
Eibar ...	22	5	9	8	19	28	19
Burgos ...	22	7	5	10	27	38	19
Castellón ...	22	4	9	9	16	27	17
Murcia ...	22	5	7	10	18	34	17
Leganés ...	22	4	8	10	27	39	16
Cádiz ...	22	2	6	14	15	37	10

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

FUTBOL
PRIMERA DIVISION

Rayo Vallecano, 1; Lleida, 2
Logroñés, 1; Tenerife, 2
Valencia, 2; Racing, 1
Celta, 3; At. Madrid, 2
Spórting, 0; Oviedo, 0
Real Madrid, 2; Deportivo, 0
Sevilla, 3; Valladolid, 3
Real Sociedad, 1; Osasuna, 0
Albacete, 2; Zaragoza, 1
Barcelona, 2; Ath. Bilbao, 3

SEGUNDA DIVISION

Merida, 0; Español, 1
Hércules, 3; Burgos, 0
Villarreal, 2; Betis, 1
Compostela, 2; Real Madrid, 0
Mallorca, 1; Leganés, 1
Marbella, 0; Cádiz, 2
Toledo, 2; Castellón, 0
Ath. Bilbao, 1; Murcia, 1
Palamós, 0; Badajoz, 2
Barcelona, 2; Eibar, 2

TERCERA DIVISION

Medinense, 1; Salmantino, 0.
Laguna, 1; Uxama, 0.
Hullera, 5; Guardo, 1.
Bembibre, 1; La Bañeza, 1.
Aguilar, 1; Arandina, 3.
Lermeño, 2; Almazán, 0.
Burgalés, 0; Ribert, 0.
Endesa, 0; V. de Baños, 1.
Bejar, 2; C. de León, 1.
Segoviana-Zamora (suspendido).

1ª PROVINCIAL - 17ª Jornada

Cuellar B, 0-Sepúlveda, 2
Abades, 1-Cantalejo, 1
El Espinar-Mozoncillo, aplazado
Carbonero, 4-Virgen Castillo, 0
G. Ayllonesa, 0-San Rafael, 0

Cantimpalos, 4-Valseca, 2
Muñopedro, 5-Arlequin, 5
Nava Molduras, 1-Coca, 3
Descansa: Villacastín

PREFERENTE

Cuellar, 0; San Esteban, 2.
Osorno, 3; La Granja, 3.
Segoviana-Tardajos (suspendido).
Brivesca, 1; Villarcayo, 1.
Becerril, 1; Herrera, 3.
Villamuriel, 1; Las Navas, 2.
Norma, 2; Velilla, 0.
Barruelo, 3; Valeránica, 3.
Arenas, 2; Avila, 1.

FUTBOL SALA

DIVISION DE HONOR
Grupo Impar

H.A. Astorga, 1; Barcelona, 3
Caja Segovia, 12 - Poded. El Ejido, 1
L. Alcantarilla, 4; Marsanz Torrejón, 10
Interviú B., 6; El Pozo Murcia, 0
Galdar Cohesan, 5; Extremadura, 3
Egasa Coruña, 6; Palacios/Lehoi, 1
Clasificación: 1. El Pozo Murcia, 28 puntos.2. Interviú Boomerang, 27.3. Marsanz Torrejón, 26.4. Barcelona, 22.5. H.A. Astorga, 20.6. Linasa/Alcantarilla, 20.7. Caja Segovia, 18.8. Galdar Cohesan, 17.9. Egasa Coruña, 15.10. Extremadura, 11.11. Podedprom El Ejido, 7.12. E. Palacios/Lehoi, 5.

1ª División

Collado Villalba, 4-Cuellar B, 1

BALONCESTO

2ª División Femenina

Cantimpalos Unami, 90-El Arbol, 57

2ª División Masculina

Duero Zamora, 69-CBS Caja Segovia, 57

BALONCESTO FEMENINO

PRIMERA DIVISION

BEX Argentaria, 80; CB Navarra, 59
Lasarte Oria, 79; Caja Segovia, 88
Canoe, 68; Aucalsa, 77
U. Salamanca, 70; Juven, 62
CB Vigo, 93; Cajalón Zaragoza, 60
Dorna Godella, 107; Cepsa Tenerife, 69
Descansa: Sandra Gran Canaria
Clasificación: 1. Dorna, 33 puntos.2. Vigo, 31.3. BEX Argentaria, 28.4. Canoe, 28.5. Sandra G. Canaria, 27.6. Cepsa Tenerife, 25.7. Aucalsa, 25.8. CB Navarra, 23.9. Lasarte Oria, 22.10. Juven, 22.11. Cajalón Zaragoza, 21.12. Caja Segovia, 20.13. U. Salamanca, 19.

VOLEIBOL

2ª DIVISION

Alcázar Caja Segovia, 0-Univ. León, 3

TENIS DE MESA

2ª DIVISION

ATM Caja Segovia, 5-Villanueva, 3

BALONMANO

2ª DIVISION

Nava Caja Segovia, 26-C.B. Palencia, 19

TERCERA DIVISION
GRUPO VIII

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Laguna ...	24	15	6	3	43	17	36
Bembibre ...	24	13	8	3	49	19	34
Zamora ...	22	13	6	3	36	9	32
Salmantino ...	24	13	5	6	34	22	31
Burgalés ...	24	11	8	5	37	20	30
Hullera ...	22	10	8	4	45	23	28
Arandina ...	23	10	8	5	32	28	28
Segoviana ...	23	11	4	8	28	25	26
Ribert ...	22	8	8	6	22	14	24
Lermeño ...	23	10	3	10	27	28	23
Endesa ...	24	8	6	10	27	26	22
Medinense ...	23	8	6	9	24	23	22
La Bañeza ...	24	7	8	9	30	34	22
Uxama ...	24	6	10	8	20	24	22
V. Baños ...	24	6	9	9	30	37	21
C. León ...	24	4	9	11	19	34	17
Almazán ...	24	6	4	14	23	41	16
Bejar ...	24	4	5	15	13	50	13
Aguilar ...	24	3	6	15	20	49	12
Guardo ...	24	4	3	17	22	56	11

REGIONAL
PREFERENTE

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Brivesca ...	20	12	5	3	49	23	29
La Granja ...	20	11	6	3	37	27	28
Segoviana ...	19	10	6	3	31	18	26
Tardajos ...	19	10	5	4	35	25	25
Herrera ...	19	10	4	5	35	22	24
Avila ...	20	7	7	6	41	31	21
Las Navas ...	19	9	3	7	24	19	21
Osorno ...	20	7	7	6	31	28	21
Becerril ...	20	7	6	7	30	31	20
Valeránica ...	20	8	4	8	27	37	20
Villamuriel ...	20	7	5	8	31	28	19
Villarcayo ...	19	8	3	8	31	28	19
S. Esteban ...	19	8	1	10	23	25	17
Arenas ...	20	6	4	10	23	25	17
Norma S. ...	20	5	5	10	32	37	15
Cuellar ...	20	4	3	13	29	40	11
Barruelo ...	19	4	3	12	17	39	11
Velilla ...	19	2	5	12	21	49	9

 LOTERIA NACIONAL		SORTEO DEL DIA 5 DE FEBRERO DE 1994 Doce series de 100.000 billetes cada una				SORTEO 11 94		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios podrán cobrarse hasta el día 5 de mayo de 1994, INCLUSIVE		 LOTERIA NACIONAL	
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9		
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
21300.....50.000	21301.....50.000	21302.....50.000	21303.....55.000	21304.....50.000	21305.....55.000	21306.....50.000	21307.....50.000	21308.....55.000	21309.....50.000	21310.....50.000	21311.....50.000
21310.....50.000	21311.....50.000	21312.....50.000	21313.....55.000	21314.....50.000	21315.....55.000	21316.....50.000	21317.....50.000	21318.....55.000	21319.....50.000	21320.....50.000	21321.....50.000
21320.....50.000	21321.....50.000	21322.....50.000	21323.....55.000	21324.....50.000	21325.....55.000	21326.....60.000	21327.....50.000	21328.....55.000	21329.....50.000	21330.....50.000	21331.....50.000
21330.....50.000	21331.....50.000	21332.....50.000	21333.....55.000	21334.....50.000	21335.....55.000	21336.....50.000	21337.....50.000	21338.....55.000	21339.....50.000	21340.....50.000	21341.....50.000
21340.....50.000	21341.....50.000	21342.....50.000	21343.....55.000	21344.....50.000	21345.....55.000	21346.....50.000	21347.....50.000	21348.....55.000	21349.....50.000	21350.....50.000	21351.....50.000
21350.....50.000	21351.....50.000	21352.....50.000	21353.....55.000	21354.....50.000	21355.....55.000	21356.....50.000	21357.....50.000	21358.....55.000	21359.....75.000	21360.....50.000	21361.....50.000
21360.....50.000	21361.....50.000	21362.....50.000	21363.....55.000	21364.....50.000	21365.....55.000	21366.....50.000	21367.....50.000	21368.....55.000	21369.....50.000	21370.....60.000	21371.....50.000
21370.....60.000	21371.....50.000	21372.....60.000	21373.....55.000	21374.....50.000	21375.....55.000	21376.....50.000	21377.....50.000	21378.....55.000	21379.....50.000	21380.....50.000	21381.....50.000
21380.....50.000	21381.....50.000	21382.....50.000	21383.....55.000	21384.....50.000	21385.....55.000	21386.....50.000	21387.....50.000	21388.....55.000	21389.....50.000	21390.....50.000	21391.....50.000
21390.....50.000	21391.....50.000	21392.....1.193.000	21393.....40.000.000	21394.....1.193.000	21395.....55.000	21396.....50.000	21397.....50.000	21398.....55.000	21399.....50.000		
91300.....50.000	91301.....50.000	91302.....50.000	91303.....55.000	91304.....50.000	91305.....55.000	91306.....50.000	91307.....50.000	91308.....55.000	91309.....50.000	91310.....50.000	91311.....50.000
91310.....50.000	91311.....50.000	91312.....50.000	91313.....55.000	91314.....50.000	91315.....55.000	91316.....50.000	91317.....50.000	91318.....55.000	91319.....50.000	91320.....50.000	91321.....50.000
91320.....50.000	91321.....50.000	91322.....50.000	91323.....55.000	91324.....50.000	91325.....55.000	91326.....60.000	91327.....50.000	91328.....55.000	91329.....50.000	91330.....50.000	91331.....50.000
91330.....50.000	91331.....50.000	91332.....50.000	91333.....55.000	91334.....50.000	91335.....55.000	91336.....50.000	91337.....50.000	91338.....55.000	91339.....50.000	91340.....50.000	91341.....50.000
91340.....50.000	91341.....50.000	91342.....50.000	91343.....55.000	91344.....50.000	91345.....55.000	91346.....622.000	91347.....20.000.000	91348.....627.000	91349.....50.000	91350.....50.000	91351.....50.000
91350.....50.000	91351.....50.000	91352.....50.000	91353.....55.000	91354.....50.000	91355.....55.000	91356.....50.000	91357.....50.000	91358.....55.000	91359.....75.000	91360.....50.000	91361.....50.000
91360.....50.000	91361.....50.000	91362.....50.000	91363.....55.000	91364.....50.000	91365.....55.000	91366.....50.000	91367.....50.000	91368.....55.000	91369.....50.000	91370.....60.000	91371.....50.000
91370.....60.000	91371.....50.000	91372.....60.000	91373.....55.000	91374.....50.000	91375.....55.000	91376.....50.000	91377.....50.000	91378.....55.000	91379.....50.000	91380.....50.000	91381.....50.000
91380.....50.000	91381.....50.000	91382.....50.000	91383.....55.000	91384.....50.000	91385.....55.000	91386.....50.000	91387.....50.000	91388.....55.000	91389.....50.000	91390.....50.000	91391.....50.000
91390.....50.000	91391.....50.000	91392.....50.000	91393.....130.000	91394.....50.000	91395.....55.000	91396.....50.000	91397.....50.000	91398.....55.000	91399.....50.000		
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones		Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones		
3400.....125.000	401.....25.000	3182.....125.000	393.....80.000		5.....5.000	1596.....125.000	067.....25.000	228.....30.000	2959.....125.000		
510.....25.000	981.....25.000	6462.....125.000	93.....30.000			496.....25.000		8.....5.000	359.....25.000		
70.....10.000		282.....25.000	3.....5.000			556.....25.000			679.....25.000		
		72.....10.000				836.....25.000					
						26.....10.000					
ESTE SORTEO ADJUDICA 4.254.120 DECIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 4.200.000.000 DE PESETAS											
PREMIO ESPECIAL 396.000.000 Ptas. Núm. 21393 PRIMER PREMIO				FRACCION 3.º	SERIE 12.º	PREMIO ACUMULADO 400.000.000					

CICLISMO

Francisco Cabello se adjudicó la Vuelta a Mallorca

Magalluf (Palma de Mallorca) (Efe).— Francisco Cabello, del equipo Kelme, fue el vencedor absoluto de la tercera edición del Trofeo Vuelta a Mallorca, tras disputarse ayer la quinta y última prueba entre Palmanova y Magalluf, de 99 kilómetros y en la cual se impuso Alfonso Gutiérrez, del Artiach.

Alfonso Gutiérrez, que logra así su primera victoria de la temporada —tercera para su equipo—, invirtió en los últimos 99 kilómetros —18 vueltas a un circuito de 5,5 kms— 2 horas, 40 minutos y 12 segundos, mismo tiempo que la totalidad de los 89 corredores que iniciaron la prueba, entre ellos el flamante ganador, Francisco Cabello.

La etapa no tuvo mayor historia que las dos últimas vueltas, pues hasta entonces el pelotón se lo tomó con calma debido al bloqueo del equipo del líder, disfrutando del buen tiempo y por ello que, para no perder la costumbre de días anteriores, fueran acumulando minutos de retraso con respecto al horario previsto por los organizadores.

Además, a esa parsimonia contribuyó también el hecho de que las diferentes clasificaciones ya estaban definidas, pues José Antonio Espinosa (Deportpublic) era el virtual ganador de los "sprints" especiales, su compañero de equipo Antonio Vargas de las metas volantes y el polaco Cezary Zamaña (Kelme) de la montaña.

Induráin opta por el Giro

Miguel Induráin comentó que disputará el Giro de Italia porque es la mejor carrera para llegar en excelentes condiciones al Tour de Francia, su principal objetivo de la temporada '94.

"La Vuelta a España es una gran carrera y no quiero retirarme sin intentar la victoria, pero en estos momentos toda mi preparación está encamada hacia el Tour, y por ello la ronda española no entra en mi calendario por fechas y dureza", señaló.

Miguel Induráin, considerado el mejor corredor del momento, con sus tres triunfos consecutivos en el Tour y dos en el Giro, señaló: "No he tenido ninguna negociación directa con los organizadores de la Vuelta, pero desde que se presentó la carrera, desde que analicé el recorrido detenidamente, me dí cuenta de que no era el mejor para mí. Podría participar, pero no ganar".

"Es cierto que tiene muchos kilómetros cronometrados que me van de maravilla, pero esos seis finales en alto son excesivos para mí. Me dejarían tocado para el Tour. Al Giro voy con la intención de preparar el Tour. Si tengo que levantar el pie para no malgastar fuerzas lo hare", resaltó el líder de Banesto.

Para Miguel el problema entre Unipublic, empresa organizadora, y su equipo, debe de resolverse lo antes posible.

ATLETISMO

El equipo español Reebok logró el segundo lugar

El Spórting de Lisboa ganó su sexto título en Amorebieta

El Spórting de Lisboa ganó ayer su sexto título europeo de cross para clubes masculinos sobre el embarrado circuito de Amorebieta, donde el equipo español Reebok ocupó la segunda posición tras exclusivo duelo con los portugueses.

Amorebieta (Vizcaya) (Efe).— Esta trigésimoprimera edición de la Copa de Europa, presenciada por 4.000 espectadores en una matinal soleada y de agradable temperatura, fue disputada por los equipos campeones de 19 nacionalidades y con la ausencia del PAF Verona (Italia) y AV Toekomst (Bélgica).

Individualmente se impuso el corredor portugués Domingos Castro, quien terminó los 10.000 metros en 31 minutos 20 segundos con una ventaja de 9 segundos respecto al francés Yann Millon, primer líder de la carrera y que luego acreditó una excelente puesta a punto atlética.

El equipo representante de España, el Reebok Racing Club, de Elche, presentó a sus seis mejores corredores e intentó interrumpir la racha de victorias del Spórting en esta competición europea, en la que los portugueses atesoraran desde ayer 14 éxitos y, desde 1989, de forma continuada.

Vuelta tras vuelta al pesado circuito de Jauregibarría —de diferente trazado respecto al de los mundiales de 1.993—, la igualdad de fuerzas, en el personalizado duelo entre españoles y portugueses, se fracturó en los 1.200 metros últimos.

Domingos Castro consolidó su liderazgo y Pere Arco no pudo impedir que los franceses Yann Millon y Jean Pierre Lautredoux, corredores de 5.000 metros, con los que trotó en grupo, le relegaran al



TELEFOTO EFE

Domingos Castro, entrando en la meta como vencedor.

cuarto puesto merced a una sabia labor de equipo.

Por si fuera poco, el veterano Ezequiel Canario aumentó su ventaja respecto a Martín Fiz y al segoviano Francisco Guerra y a su compatriota Carlos Monteiro quien, en el largo sprint final, dejó atrás a los atletas del Reebok.

Mano a mano

Aunque en el mano a mano José Manuel García-Joa Junqueira, el leonés se impusiera al militar de Portugal, el Reebok hubo de contentarse con la segunda posición a seis puntos del Spórting.

El equipo francés Jogging International-Marignais, subcampeón de Europa en 1990, se situó en tercera posición sin ser inquietado por los representantes de Gales e Inglaterra.

En definitiva, una carrera con equilibrio de fuerzas, bastante rápida de salida, lo que provocó una selección de co-

rredores e impidió que las tácticas tuvieran mayores efectos sobre la clasificación.

Además, fruto de la igualdad hubo incertidumbre sobre el equipo ganador, misterio que se resolvió en el último kilómetro aunque, individualmente, Domingos Castro ya advirtió sobre sus ansias de victorias a partir del km.5.

El resultado final de la prueba fue el siguiente:

Por clubes, 1º. Spórting de Lisboa (POR), con 22 puntos (Domingos Castro, Ezequiel Canario, Carlos Monteiro y Joao Junqueira). 2º. Reebok Racing Club Elche (ESP), 28 puntos (Pere Arco, Francisco Guerra, Martín Fiz y José Manuel García).

En la general individual, primero fue Domingos Castro, seguido por Yann Millon y Jean Pierre Lautredoux.

En cuanto a los españoles, Pere Arco fue cuarto, Francisco Guerra, séptimo; Martín Fiz, octavo y García, noveno.

TENIS

Gustafsson derrotó a Bruguera en la final del torneo de Dubai

Dubai (Emiratos Arabes) (Efe).— El sueco Magnus Gustafsson, reciente vencedor en Auckland, anuló al español Sergio Bruguera y consiguió su segundo título del año al vencerle en la final del torneo de Dubai, dotado con un millón de dólares en premios, por 6-4 y 6-2.

El jugador sueco, que cumplió hace unos días 27 años, y que está situado en el duodécimo puesto de la clasificación mundial, fue superior al campeón de Roland Garros '93, la máxima atracción durante la semana en este emirato, donde ha iniciado la temporada después de un largo periodo de descanso con ausencia incluida en el Abierto de Australia.

La demoledora derecha del jugador nórdico, plétórico de fuerza y moral tras su victoria en Nueva Zelanda hace tres semanas y su gran actuación en el primer Grand Slam del año en Melbourne donde fue cuartofinalista, marcó el desarrollo del encuentro que duró 75 minutos. Bruguera, que se situó durante la mayor parte del partido dos metros por detrás de la línea de fondo, apenas pudo controlar los mortíferos golpes de su rival a las esquinas y sus mejores desplazamientos.

La concentración de Gustafsson, mejorada después de un tratamiento especial de meditación, se impuso también a la del español, que no pudo repetir su gran partido en semifinales contra el sudafricano Wayne Ferreira el día anterior, al que barrió de la pista.

EN BREVE

ESQUI ALPINO: La suiza Vreni Schneider ha recuperado el liderato de la Copa del Mundo de esquí alpino tras la disputa del supergigante de Sierra Nevada, última prueba antes de los Juegos de Lillehammer y en la que se impuso la alemana Hilde Gerg, que logró la primera victoria de su carrera.

El italiano Alberto Tomba ganó ayer con más de un segundo de ventaja el eslabón de Garmisch-Partenkirchen, puntuable para la Copa del Mundo de esquí alpino y último que se disputa antes de los Juegos Olímpicos de Lillehammer. Tomba marcó un tiempo de 1:32.47. Segundo fue el sueco Tomas Fugdoe, con 1:33.58.

ATLETISMO: El atleta ruso Leonid Voloshin estableció ayer un nuevo récord mundial de triple salto en pista cubierta con una marca de 17,77 metros en la reunión de Grenoble. La plusmarca mundial anterior pertenecía, con un centímetro menos, al estadounidense Mike Conley, que la había obtenido el 27 de febrero de 1987 en Nueva York.

1 - X - 2

La quiniela ganadora

- | | |
|----------------------------------|---|
| 1. Rayo Vallecano-Lleida..... | 2 |
| 2. Logroñés-Tenerife | 2 |
| 3. Valencia-R. Santander | 1 |
| 4. R. Celta-At. Madrid..... | 1 |
| 5. Spórting G.-R. Oviedo | X |
| 6. R. Madrid-Dep. Coruña | 1 |
| 7. Sevilla-R. Valladolid..... | X |
| 8. R. Sociedad-At. Osasuna | 1 |
| 9. Albacete-R. Zaragoza..... | 1 |
| 10. Barcelona-Ath. Bilbao..... | 2 |
| 11. Mérida-Español | 2 |
| 12. Hércules-R. Burgos | 1 |
| 13. Villarreal-R. Betis..... | 1 |
| 14. Palamós-Badajoz | 2 |
| 15. Marbella-Cádiz | 2 |

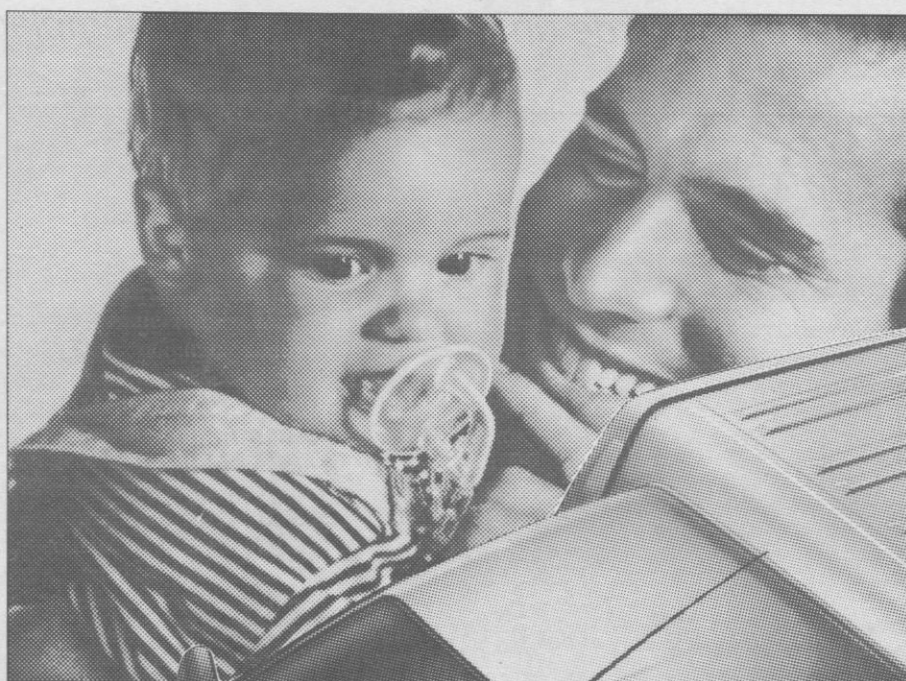
Un único acertante del pleno al 15 cobrará 732 millones

El único acertante del pleno al 15 cobrará un premio acumulado de 732.632.835 pesetas, mientras que los 38 boletos de 13 aciertos percibirá 4.122.564 pesetas, al 100 por 100 del escrutinio de la quiniela futbolística. El premio del pleno al 15 está sellado en Madrid. Los 828 de 12 recibirán 189.200 pesetas, en tanto que los 9.923 de 11 se conformarán con 15.787 pesetas.

Próximo boleto

1. ATH. BILBAO-R. VALLECANO.	1 X 2
2. LLEIDA-LOGROÑES	1 X 2
3. TENERIFE-VALENCIA	1 X 2
4. RACING-CELTA	1 X 2
5. AT. MADRID-SPORTING	1 X 2
6. OVIEDO-R. MADRID	1 X 2
7. DEPORTIVO-SEVILLA	1 X 2
8. VALLADOLID-R. SOCIEDAD	1 X 2
9. OSASUNA-ALBACETE	1 X 2
10. ZARAGOZA-BARCELONA	1 X 2
11. EIBAR-MERIDA	1 X 2
12. BETIS-COMPOSTELA	1 X 2
13. CADIZ-TOLEDO	1 X 2
14. MURCIA-PALAMOS	1 X 2
15. R. MADRID-MALLORCA	1 X 2

EL CONFORT A LA MÁXIMA POTENCIA.



**65 CV.
DIESEL**

La motorización más potente de su clase. Pero no la única. Renault Express Senda, te ofrece otras alternativas, para que puedas elegir:

- 55 ó 65 CV. diesel.
 - 80 CV. gasolina.
 - Hasta 745 Kg. de carga.
- Con importantes detalles de diseño y acabado:

- Trampilla de techo.
 - Lunas tintadas.
 - Revestimiento interior.
- Y opciones como:
- Aire acondicionado.
 - Dirección asistida.

RENAULT EXPRESS - *Senda*
SUPERDOTADO

Más de 2.000 instalaciones Renault a tu servicio.
Tu Renault con Renault Financiación.
RENAULT recomienda lubricantes elf


RENAULT
EL PLACER
DE VIVIRLOS

TIENES UN RENAULT EXPRESS 1.1 GASOLINA por sólo 1.085.000 ptas.

Precio máximo recomendado en Península y Baleares hasta el 28-02-94 con IVA, impuesto de matriculación y promoción incluidos. Oferta válida para vehículos en stock.

METEOROLOGIA

En cambio, los períodos de sequía son predecibles al tener carácter estacional

La llamada "gota fría", un remolino ciclónico casi imprevisible y muy devastador

Es una borrasca de aire polar rodeada de un frente tropical más templado

Los embolsamientos de aire frío en altura son los gérmenes de grandes nubes convectivas que pueden dar lugar a la llamada "gota fría". Por otra parte, es fundamental saber los límites que nos marca el clima, porque si los superamos podemos encontrarnos con graves problemas, como la sequía.

FERNANDO LLORENTE
Observatorio Provincial

La "gota fría" es una perturbación muy especial, ya que carece de frentes y, además, es indetectable en el mapa del tiempo de superficie, donde incluso puede haber altas presiones. Es una borrasca de altura, formada por aire polar o ártico, rodeada por todos los lados de aire tropical más templado. Se observa en los mapas de 500 milibares. Hasta el descubrimiento durante la II Guerra Mundial de la corriente en chorro, era muy difícil explicar su mecanismo.

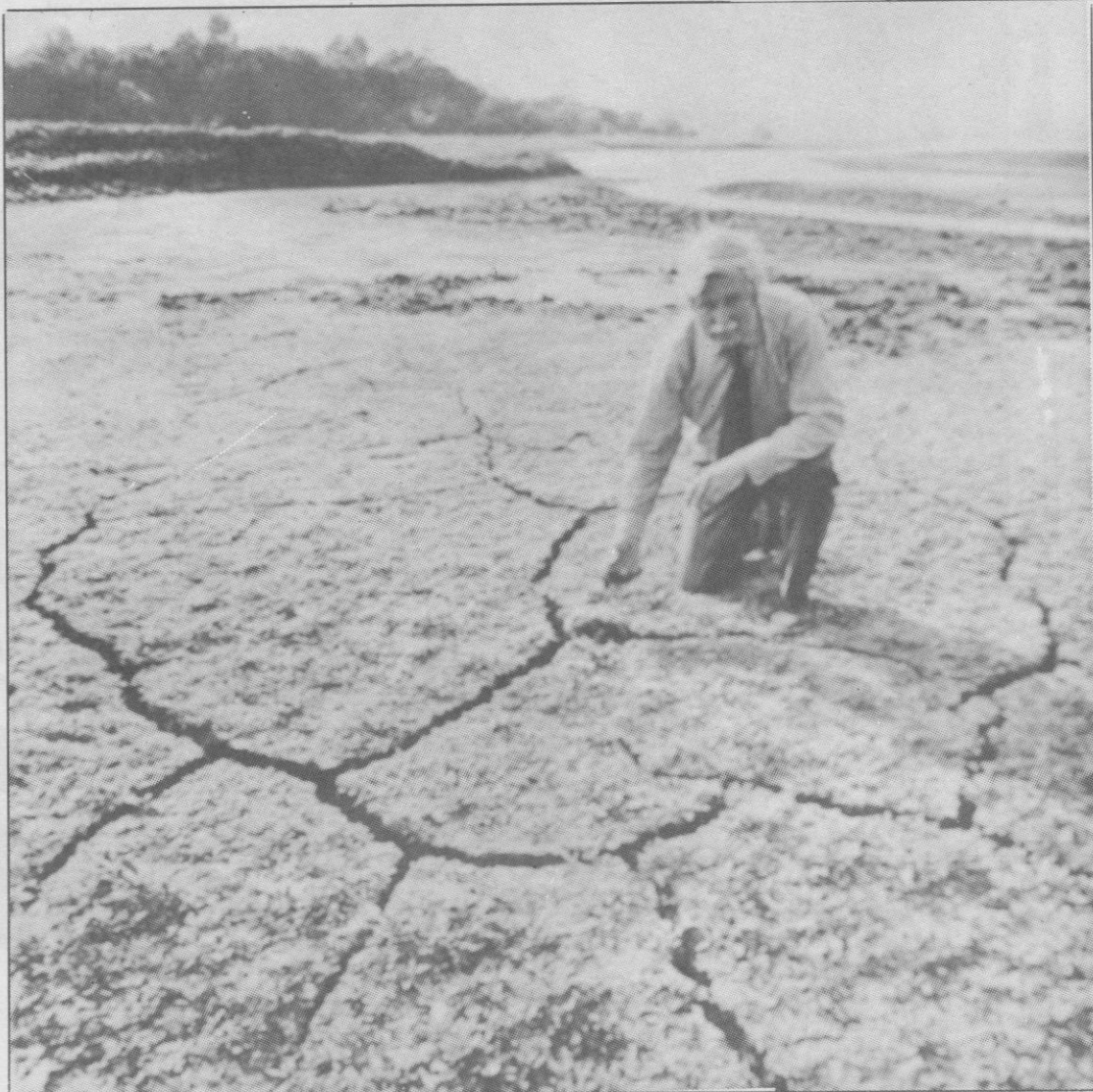
Actualmente se sabe que cuando el chorro (frontera entre el aire frío de su izquierda y el cálido de su derecha en nuestro hemisferio) se rompe, el aire frío se "cuela" hacia el sur. Si el chorro se rehace enseguida, se interrumpe dicha penetración, quedando aislada dentro de un océano de aire tropical una "gota" de aire más frío, que se convierte en un remolino ciclónico en altura.

Cuando se propaga hasta los niveles bajos, aparece como una borrasca fría, que origina empeoramientos del tiempo rápidos y espectaculares. El borde de ataque de la gota tiene todas las características de un frente frío semicircular. Se desplaza en la dirección de los vientos más fuertes entre los que la circundan. Cuando todos ellos son de análoga intensidad, la gota se hace estacionaria, pierde actividad y desaparece.

Aunque la sequía no es un fenómeno meteorológico propiamente dicho, sí se trata de una situación que acontece por circunstancias meteorológicas. La precipitación procedente de las nubes es la que riega los suelos; la que recarga la fuente de los ríos en su zona de cabecera y refuerza el caudal que luego se represa en pantanos y embalses. Por último, el agua procedente de las nubes recarga los acuíferos subterráneos y alimenta los pozos y manantiales.

Si el hombre rebasa el gasto de agua, por encima de las condiciones naturales medias, extendiendo sus demandas y necesidades más allá de los intervalos de riego, puede sufrir el veto del clima, creando para sí mismo una sequía provocada.

La sequía atmosférica implica falta de oportunas precipitaciones desde las nubes y también de



El excesivo gasto de agua puede conducirnos a una "sequía provocada".

la humedad del aire por enfriamiento directo (rocío, escarcha y gotitas de niebla), lo que puede suponer restricciones en el abastecimiento de agua a poblaciones y para necesidades de riego.

En la España húmeda (Galicia, Cantábrico, Pirineos y zonas montañosas del interior), las lluvias son bastantes regulares y abundantes en el espacio y en el tiempo. El resto del país, que constituye la España seca, tiene un régimen estacional de lluvias en los períodos de entretiempo: temporales de lluvia en otoño y chubascos en primavera, mientras que son estaciones secas el verano (con calor, calimas y algunas tormentas) y el invierno (con frío, heladas y viento).

El cultivo en la mayoría de nuestra Península, zona de precipitaciones aleatorias y propensa a la sequía, donde los recursos hídricos son escasos y variables y la radiación solar muy alta, requiere una utilización muy eficaz del agua en su almacenamiento y uso. La falta de precipitaciones (agua pluvial) influye en la escorrentía y caudal de ríos y arroyos (agua fluvial) y en el agua retenida en el suelo y subsuelo (acuíferos subterráneos).

Los embalses tienen un papel regulador: su misión es acumular agua en época de lluvias para hacer frente a la escasez en épocas de sequía.

La escasez de agua influye también en la degradación de los suelos y en su aridez, marcando sus efectos en el paisaje.

La sequía viene determinada por la falta de lluvias en una comarca donde las precipitaciones son normales en cantidad y oportunidad. Caso de la Meseta Castellana, cuando faltan los temporales de otoño y/o primavera.

Efectos en la vegetación

La aridez implica períodos persistentes de sequía (varios años consecutivos) con déficit frecuentes en el balance de agua, alternando con irregulares ciclos de lluvia. Tal ocurre con las escasas y aleatorias precipitaciones del Sureste peninsular y de Canarias a lo largo del año y de los años.

La desertización es una aridez endémica que hace imposible la vida vegetal por falta de humedad. Cambia el color de la tierra y ello influye en el albedo de los suelos con notable aumento de la evaporación potencial y efectos de erosión por viento y aguaceros. Es el caso del Sahara.

Los largos períodos de tiempo con cielo despejado, ambiente soleado y aire seco —los que en la ciudad llaman "buen tiempo"— pueden resultar trágicos para el campo, al generar una

insidiosa sequía. Entonces se confabulan la falta de precipitaciones, carencia de agua en el suelo, acusada evaporación y fuerte radiación solar.

Estas largas épocas indican que la atmósfera no es un sistema bien ordenado ni reglado, existiendo notables alteraciones en la circulación general atmosférica con alternativas pulsaciones secas o húmedas, cálidas o frías sobre una determinada región geográfica.

Los "culpables" de estas situaciones son los anticiclones, que se mantienen fijos y persistentes, bloqueando o desviando el avance de las borrascas que traen nubes y precipitaciones. Esos anticiclones de bloqueo, con sus cielos despejados y sus vientos descendentes y cálidos, actúan como auténticos "secantes" de la atmósfera, manteniendo también el polvo y las impurezas bajo la tapa de inversión térmica. Los días despejados y fríos (con heladas) caracterizan la sequía estival.

Una sequía progresiva se ve agravada por grandes calores, fuertes vientos y marcada evaporación, generando sequedad en el ambiente al cambiar el color de la cubierta vegetal (pasto seco), barrer la humedad superficial (contrastes frío-calor) y castigar el matorral (riego de incendio del monte).

Distribución aleatoria

F. LL.

Nadie sabe cuándo comienza a gestarse una sequía, que se presenta siempre solapadamente, al establecerse tiempo estable de carácter anticiclónico con cielos despejados. Tampoco cuándo terminará, pues ello precisará de importantes y persistentes temporales de precipitación que calen los suelos y mojen la vegetación.

Después de un largo período de sequía, la recuperación de humedad de los suelos no es inmediata sino que se va haciendo de forma progresiva, dependiendo mucho del tipo de planta y carácter del suelo. Se requieren cantidades de 100 a 150 litros por metro cuadrado y períodos de 25 a 40 días o más para la recuperación de la humedad del suelo. La cantidad y oportunidad de las lluvias son vitales para las siembras y cultivos de secano. Es interesante conocer los "paquetes" de días consecutivos sin lluvias o con precipitaciones inapreciables (inferiores a 0,5 litros por metro cuadrado), pues ello permite llevar la marcha de las lluvias del año y su repercusión en cultivos y pastos. Su distribución es muy aleatoria de un año a otro. Los períodos más largos suelen ser de 10 a 24 días en otoño e invierno, pudiéndose alargar de 48 a 70 días en verano.

Por el contrario, el conjunto de días lluviosos aparecen agrupados en paquetes de tres a cinco días, siendo más frecuentes los aislados de uno a dos días en el interior de la Península. En las zonas húmedas no es raro observar períodos de diez días más de tiempo.

Sequías, con déficit de precipitación acusada de dos a tres años de duración, no son insólitas. Se trata de un hecho que se presenta con cierta frecuencia y es necesario conocer en cada región los valores medios normales de la lluvia, y también sus excesos y defectos, para poder contrarrestar los efectos que provoca.

Con todas sus acciones perturbadoras, hemos visto que la sequía es una característica normal del clima. Las sequías son transitorias, llegan y se van, pero dejan su impacto y degradación sobre suelos, animales y vegetación. Nunca debe rebasarse los límites que fija el clima, porque si lo hacemos nos podemos encontrar con graves contratiempos.

Lunes

7

febrero

CALENDARIO

PARA MAÑANA
Van 39 días faltan 326
Sol: De 8,17 a 18,41.
Duración media del día, 10 h. y de la noche 14h.
El Sol sale a las 7h. 18m. y se pone a las 17h. 39m.
La Luna sale a las 4h. 51m. y se pone a las 14 h.48 m.

SANTORAL

PARA MAÑANA:
Jerónimo, Emiliano, Lucio, Ciriaco.

FESTIVIDAD

San Romualdo, abad; San Ricardo, rey; San Angulo, obispo; San Crisol, mártir; San Moisés, obispo; Santa Juliana, viuda; San Teodoro.

San Romualdo, abad, fundador de la orden de los Camaldulenses. Nació en Rávena por el año de 916, su casa ducal era de las de más lustre entre la principal nobleza italiana. Retiróse al monasterio de San Apolinar de Clase y a los veinte años de edad abrazó la regla de San Benito. En la soledad de los valles de los Apeninos fundó en Camalduli de la Toscana, la orden de hábito blanco.

Se retiró al monasterio de Valde-Castro, donde murió a la edad de ochenta años y los monjes le hicieron un altar en su tumba. En el año 1032 se celebró su fiesta con licencia de la Santa Sede el 19 de junio pero, en el año 1466, como su fiesta coincidía con los Santos Protasio y Gervasio, el Papa Clemente VIII, la fijó el día 7 de febrero.

EFEMERIDES

1399.— La Reina D^a Catalina hizo donación del Santuario de Santa María de Nieva a la Orden de Santo Domingo.
1803.— Nació en San Ildefonso el escritor D. José Losañez.

1888.— Bando de la Alcaldía de Segovia con motivo de los sucesos del día anterior. Entre otras cosas decía: "A este fin, la corporación municipal, de acuerdo con el sr. Gobernador, que por fortuna también es segoviano, y tiene idéntico interés en proporcionaros sustento para vuestras familias, resolvió ayer dar trabajo a todos los obreros de la capital, turnándose por mitad cada semana y asignando 1,25 pesetas, a los peones y 1,75 pesetas, a los oficiales, todo el tiempo que lo permitan las arcas municipales y mientras comienzan las obras públicas que están proyectadas". Continuaba haciendo un llamamiento a la cordura, y que los obreros depusiesen de su actitud, para evitar males mayores. Lo firmaba el alcalde, D. Victoriano Llorente.

TRIBUTOS

Remisión de matrículas del Impuesto de Actividades Económicas (IAE) que elabora la Agencia Tributaria y que se exponen al público del 1 al 15 de abril, comenzando a continuación un plazo de 15 días hábiles para presentación de recursos.

Remisión del padrón del Impuesto de Bienes Inmuebles (IBI) que realiza el Centro de Gestión, siendo la fecha límite del 1 de marzo.

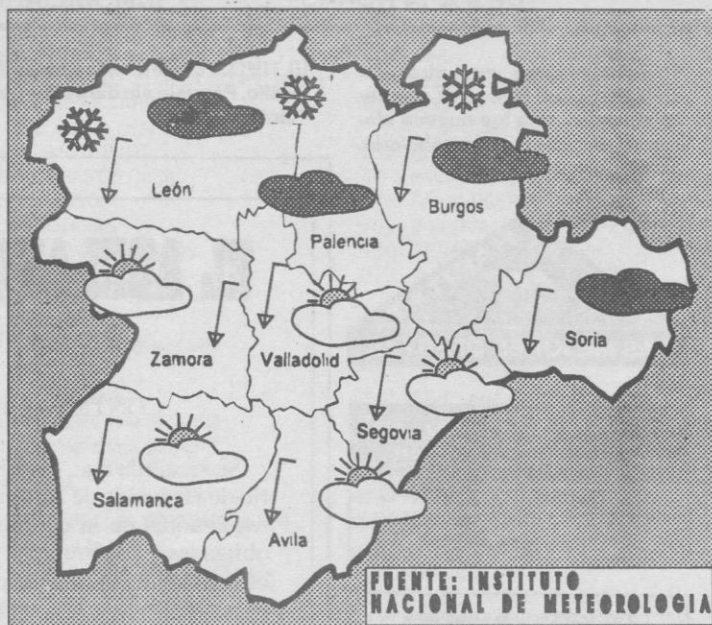
J. MOSACULA

Gasóleos
AVA, S.A.
SERVICIO 24 HORAS
Incluso domingos y festivos
Teléfonos: 44 22 86
42 74 99
42 04 47

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Hernanz Cano, Puente de San Lorenzo, 5.

TERMOMETRO



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM MAX. Tarde de ayer	TEM. MIN. Madr. de hoy	PL./M ²
Avila	4,6	2,6	0,6
Burgos	4,1	1,8	1,0
León	3,4	0,5	0,7
Palencia	3,6	0,6	
Salamanca	6,6	2,4	1,0
Segovia	5,2	2,8	4,0
Soria	6,2	0,4	0,4
Valladolid	5,8	3,0	0,4
Zamora	6,7	2,2	1,0

TEMPERATURAS EN LIGERO DESCENSO

Hoy, muy nublado con precipitaciones ocasionales, más frecuentes en las zonas de montaña del norte, donde pueden ser moderadas; cota de la nieve: 800 metros; temperaturas en moderado descenso sobre todo las nocturnas, con máximas previstas entre 2 y 5 grados; vientos del oeste al norte, flojos a moderados.

Mañana, en las zonas de montaña muy nublado con nevadas en general débiles, que tenderán a remitir por la tarde; en el resto intervalos nublados, con alguna nevada débil en la mitad este, en el primer tercio del día; temperaturas en descenso, moderado en las mínimas y ligero en las máximas, con mínimas previstas entre -1 y -6 grados; vientos de componente norte, flojos a moderados.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

■ EXPOSICIONES

SEGOVIA

LA CASA DEL SIGLO XV

— Pintura. Pilar Coomonte. Hasta el 8 de febrero.

TORREON DE LOZOYA

— Pintura, guaches, dibujos y acuarelas. Ramiro Tapia. Hasta el 17 de febrero.

— Pintura. Eugenio Concepción Lopez. Hasta el 27 de febrero.

SAN ILDEFONSO

FABRICA DE CRISTALES (Fundación Centro Nacional del Vidrio)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII. "Vidrio Europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". Horario de visitas: de 11,00 a 19,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas cerradas.

SANTA MARIA DE NIEVA

CENTRO FAMILIAR CAJA SEGOVIA

— "Máscaras Mexicanas". Asociación cultural hispano-mexicana "Castilnovo". Hasta el 11 de febrero.

■ AVISOS

ACTIVIDADES CULTURALES

El Boletín Oficial de Castilla y León publicó con fecha de febrero las convocatorias de subvenciones para diversas actividades culturales, tales como compañías de teatro y danza, actividades sobre el Camino de Santiago, gestión de archivos y bibliotecas municipales, equipamiento de museos y gestión de

teatros públicos.

El total de las ayudas alcanza los 234,5 millones de pesetas.

AYUDAS DE LA JUNTA

El fomento del cooperativismo agrario es el objeto de las ayudas que, con un presupuesto total de 191 millones de pesetas, ha convocado la Administración regional, y que se distribuye en distintas finalidades concretas como la incorporación de agricultores a las cooperativas, la contratación de personal técnico en entidades cooperativas, la dotación de medios informáticos, la realización de auditorías, la elaboración de estudios y divulgación del cooperativismo, la realización de jornadas y congresos, y la constitución de nuevas cooperativas.

El Boletín Oficial de Castilla y León ha publicado también en la misma fecha, 28 de enero, las convocatorias de ayudas a entidades locales para la celebración de ferias y exposiciones agropecuarias.

Por otra parte el Boletín Oficial de Castilla y León publica, con fecha 26 de enero, la convocatoria de ayudas por un importe

total de 200 millones de pesetas a los consejos reguladores de las denominaciones de calidad y a las asociaciones sectoriales de industrias agroalimentarias para promoción comercial de sus productos.

Estas ayudas, que han de dedicarse a la creación de imagen externa, a campañas de promoción, a la edición de catálogos o a la puesta en marcha de consejos reguladores, pueden alcanzar un 80% de las inversiones de los consejos reguladores, hasta un máximo de 15 millones de pesetas anuales.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

La Hermandad de Segovia pone en conocimiento de todos los vecinos de San Ildefonso, y su comarca, que en la tarde del próximo miércoles, 9 de febrero, en horario de 17,30 a 21,30 horas, se efectuarán extracciones de sangre en los locales del Consultorio Médico de la Seguridad Social de la localidad, a cargo del Equipo de Extracciones de la Hermandad.

■ CONVOCATORIAS

AMAS DE CASA

La Asociación de Amas de Casa comunica que continuando con sus actividades, mañan martes, día 8, va a tener lugar una velada poética a cargo de M^a Angeles González Prieto. Dicha actividad se enmarca dentro de las actividades programadas con motivo de la celebración del centenario del Marqués de Lozoya. Tendrá lugar a las 18,00 horas en el salón de actos del Servicio Territorial de Cultura, calle Infanta Isabel, 14.

También se comunica que estando en estudio la posibilidad de ampliar el número de asistentes al viaje cultural a realizar a Madrid, el día 23, se ruega a las asociadas interesadas pasen por el domicilio social, donde podrán recibir información.

RECOMENDAMOS

■ DUO DE SALZBURGO EN LA FILARMONICA

La Sociedad Filarmónica ofrece hoy lunes un concierto, pero ya anuncia para el miércoles próximo, día 9, otro, de carácter extraordinario, por cumplirse el concierto número 500. También será en el Teatro Juan Bravo, a las 20,00 horas, con la actuación de la orquesta Filarmónica de Ceske Budejovice.

Son 38 los músicos que integran esta orquesta, fundada en 1981, que ofrecerá un sugestivo programa con partituras de Mozart, Bach, Mendelssohn y DVORAK.

Bono Loto

Viernes, 4

1 10 13 32 37 39 Com. 24
Rein. 0

Miércoles, 2

2 4 7 39 45 46 Com. 34
Rein. 7

Martes, 1

7 19 25 29 41 47 Com. 22
Rein. 8

Lunes, 31

12 15 24 25 29 46 Com. 21
Rein. 4

lotería primitiva

Sábado, 5

3 14 15 31

47 Com. 34
Rein. 6 48

Jueves, 3

1 3 17 20 39 40 Com. 31
Rein. 6

ONCE

Viernes, 4

68.363

004

Jueves, 3 Miércoles, 2
07.060 16.925

Martes, 1 Lunes, 31
11.986 72.502

Anuncios en

EL ADELANTADO

San Agustín, 3
Teléfono 437261TARIFA OFICIAL
INSERTIONES
DE 9 A 14 HORASOFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIASRepresenta
en Madrid

ACCION IP

ALQUILERES ▼

ALQUILO pisos 2-3-5 dormitorios. Estrenar. Cañuelos. Junto Misioneros. Teléfono 444647.

PARTICULAR alquila oficina, zona Plaza Mayor. 100 m². Nivel calle. Teléfonos (91-5777780)-(91-8508602).

ALQUILO o traspaso bar El Aperitivo. Teléfono 434025.

GANADOS ▼

VENDO 300 ovejas churras en Fuentesoto. Teléfono 527256.

TRABAJO ▼

250.000 MENSUALES. Trabajo casero manual. Ratos libres. Infórmese gratis. Apartado 839 Córdoba.

SE NECESITA ayudante de camarero-a, para restaurante. La Criolla. Teléfono 428021.

AYUDANTE de mostrador. Fines semana. San Remo.

TRASPASOS ▼

MINITRASPASO peluquería mixta con gabinete de belleza, montaje de lujo, en pleno rendimiento. Interesados llamar horas comida. Teléfono 422663.

VARIOS ▼

DETECTIVES LIBRA. 25 años de experiencia. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Vigilancia todas, búsquedas, prematrimoniales, protecciones personales, etc. España, extranjero. Absoluta reserva. 91/5939600.

SINGER. Máquinas de coser. Electricidad Ruiz. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

INMOBILIARIAS ▼

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
10.329

TOVAR. Vende casa. Barrio El Carmen. 110 metros. 40 patio.

TOVAR. Vende piso. Bloques Taray. 3 dormitorios. 2 baños. Esquina.

TOVAR. Vende piso, Ezequiel González. 4 dormitorios, garaje, planta cuarta.

TOVAR. Vende piso. Doctor Laguna. 4 dormitorios. Tercero. Para reformar.

43 59 50 ☎ 43 54 61

EZEQUIEL GONZALEZ, Nº 6



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado Catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: LOS COCHES. 140 m². 4 dormitorios. 2 baños. Armarios empotrados.

HABITAT: PRECIOSOS apartamentos en la Trav. del Patín. Económicos.

HABITAT: PISO EN SAN JOSE. 70 m². 3 dormitorios. 8.000.000.

HABITAT: PISO EN LA ALBUERA. 111 m². 4 dormitorios. 2 baños. Económico.

HABITAT: PISO CONDE SEPULVEDA. 140 m². 4 dormitorios. Buen estado. Económico.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.



LAS MEJORES OFERTAS

EL LOCAL
que Vd. busca está en...
Infórmese en AMBITO
TODAS LAS ZONAS DE SEGOVIA
Teléfono 44 30 33finca NOVO
agencia de la propiedad inmobiliaria
A.P.I. nº 12.948
Severo Ochoa, 6 bajo Tlf. 44 17 29agencia inmobiliaria
Madrón, 3 - 1ª Izq. Tlf. 44.46.47

VENTAS ▼

MANTILLO para evitar los hielos del césped de su jardín. Por m² o por sacos, sueltos. Teléfonos 420826-434839 (Tabanera).

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

VENDO hierba empacada. Teléfono 421052.

VENDO piso en construcción, barrio San Millán, entrega junio 1994. Teléfono 430512 (llamar mañanas de 9 a 2,30).

RAMON Y CAJAL. Bloque médicos. Precioso piso 134 m². 2 amplios dormitorios. Trastero, garaje, piscina. Teléfono 445455.

ULTIMOS chalets adosados, El Sotillo. Páguelo sin darse cuenta. Teléfono 444647.

SAN FRANCISCO. Promoción 16 viviendas de lujo, 80 plazas de garaje, locales. Teléfono 445455.

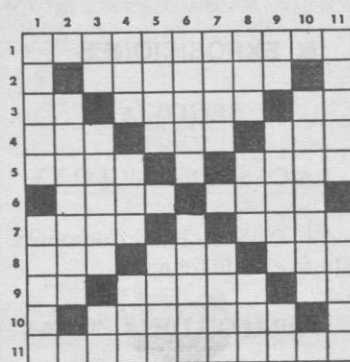
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

CONTRIBUCION SOBRE LA RENTA

Se recuerda que, en cumplimiento de la orden del Ministerio de Hacienda de 2 de enero de 1942 y demás disposiciones reguladoras de la contribución sobre la renta, las personas obligadas a ello presentarán en la sección correspondiente de esta Delegación de Hacienda, dentro de los cuatro primeros meses del ejercicio económico, y por consiguiente, antes del 30 de abril próximo, declaración por triplicado y ajustada al modelo oficial, en la que consten los rendimientos, de cualquier naturaleza y clase que sean, obtenidos durante el año 1943.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.-- 1: Ramal corto de montañas que se desprende a uno u otro lado de una cordillera. 2: Malecón, dique. 3: Consonante repetida. Al revés, instrumento musical (PI). Consonante repetida. 4: Cabeza de ganado. Río europeo. Al revés, poco agraciado. 5: Al revés, silicato múltiple en forma de joyas brillantes, muy delgadas. Excavación que se hace para extraer un mineral. 6: Al revés, parte del rostro. Prohibición de comer o tocar algún objeto, impuesta por algunas religiones de Polinesia. 7: Uno. Diminutivo de nombre de varón. 8: Resonancia. Al revés, catedral. Artículo. 9: Al revés, antigua lengua de Provenza. Escuchadas. Dios del antiguo Egipto. 10: Riesgo (PI). 11: Serie de balaustres.

VERTICALES.-- 1: Preposición inseparable que significa fuera de. Al revés, moldura lista de forma cilíndrica. 2: Especialista. 3: Consonante repetida. Corto. Contracción. 4: Nivel. Pronombre posesivo. Onda. 5:

Ijada. Al revés, yugo. 6: Metal blanco amarillento. Al revés, transpiren. 7: En Marruecos, administrador y recaudador oficial. Al revés, preposición. 8: Óxido de calcio. Musa de agua salada que cubre la mayor parte de la superficie terrestre. Ente. 9: Marchar. Al revés, cada una de las dos partes exteriores, carnosas y móviles de la boca. Al revés, campeón. 10: Cierta flor. 11: Nombre común a las deidades de los bosques, selvas, aguas, etc. Tostada.

SOLUCION

Asada. oibal. SA. 10: Nenufar. 11: Ninfas. sart. 8: Cal. Mar. Ser. 9: Ir. oibU. 6: Barrio. nedus. 7: Amnín. AL. 4: Ras. Mio. Oia. 5: Ijar. lecob. 2: Técnico. 3: TT. Siego. VERTICALES.-- 1: Extra. Balaustada. CO. Oidas. Ra. 10: Albures. 11: Iigo. Rata. 8: Eco. ocs. Las. 9: acim. Mina. 6: neis. Tabu. 7: ril. NN. 4: Res. Rin. ocf. 5: bacion. 2: Tajamar. 3: TT. sa- HORIZONTALES.-- 1: Esti-

Lonja Agropecuaria
de Segovia

En la información de precios del último sábado (día 5 de febrero), en el ganado porcino en el apartado de cerdo graso se da por error la cantidad de 136, cuando el precio real cotizado en esa lonja fue de 146.



EL SEÑOR

D. Anastasio Illana de Pablos

(Secretario de Administración Local)

Falleció en Segovia el día 6 de febrero de 1994

A los 85 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa, Práxedes Martín Santos; hijos, Manuel, Anastasio y Jesús Illana Martín; hijas políticas, María del Carmen Sánchez Morrondo, Andrea Pérez Borregón y Gloria Huertas Llorente; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma se oficiará hoy día 7, a las 5,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Valverde del Majano y, acto seguido, el sepelio en el cementerio de dicho pueblo.

DOMICILIO DOLIENTE: Tanatorio de San Juan de la Cruz (Segovia).

SER

DONANTE DE ORGANOS

UNA FORMA DE

ENTENDER LA VIDA



ASOCIACION DE ENFERMOS

(91) 522 24 44



15.00.- TELEDIARIO-1
15.30.- KASSANDRA
16.20.- YEDRA
16.55.- SESION DE TARDE
"El día de la independencia"
18.50.- NOTICIAS
18.55.- COLORIN COLORADO
19.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
19.30.- HABITACION 503
20.00.- A LAS OCHO CON RAFAELLA
21.00.- TELEDIARIO-2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- CODIGO UNO
23.15.- NOCHES DE GALA
00.30.- TELEDIARIO-3
01.00.- LEY Y ORDEN
01.50.- CINE DE MEDIANOCHE: "Veneno"
03.20.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

07.00.- MATRIMONIO CON HIJOS
07.25.- PINNIC
09.10.- LA PRIMERA RESPUESTA
10.10.- NOTICIAS
10.15.- ESTRELLITA MIA
11.00.- PASA LA VIDA
13.30.- EL MENU DE KARLOS ARGUÑA-
NO
13.55.- NOTICIAS
14.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
14.30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15.00.- TELEDIARIO 1
15.30.- KASSANDRA
16.20.- YEDRA
16.50.- SESION DE TARDE
"El imperio del león"
18.55.- NOTICIAS
19.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
19.30.- HABITACION 503
20.00.- A LAS OCHO CON RAFAELLA
21.00.- TELEDIARIO 2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- ¿QUIEN SABE DONDE?
23.15.- GENTE DE PRIMERA
00.30.- TELEDIARIO 3
01.00.- SOBRE MI CADAVER
01.50.- TESTIMONIO
01.55.- CINE DE MEDIANOCHE
"El submarino atómico"
03.10.- DESPEDIDA Y CIERRE



15.00.- CIFRAS Y LETRAS
15.30.- GRANDES DOCUMENTALES
17.00.- PARA NOSOTROS
19.30.- ZONA ACB
20.00.- CHICOS DUROS
20.45.- INFORMATIVO
21.00.- LINGO
21.30.- ¿DE PARTE DE QUIEN?
22.00.- LA ESTRELLA ES... EL CINE
"El crimen de Cuenca"
23.45.- CUANDO EL LEON RUGE (HISTO-
RIA DE LA METRO)
00.35.- ASI SE HIZO...
01.15.- CINE CLUB: CLASICOS DEL CINE
"Su mayor victoria"
02.35.- VENUS TV

Mañana

06.30.- CARTA DE AJUSTE
06.59.- APERTURA Y PRESENTACION
07.00.- 24 HORAS
09.10.- LOS DESAYUNOS DE RADIO 1
10.00.- LA AVENTURA DEL SABER: POLIS
11.30.- LA PELICULA DE LA MAÑANA
"Los peligros de Paulina"
13.00.- LOS TROTAMUSICOS
13.30.- ULTRAMAN
14.00.- DIBUJOS ANIMADOS
14.30.- LA ALDEA DEL ARCE
15.00.- CIFRAS Y LETRAS
15.30.- CICLISMO. VUELTA A ANDALUCIA-
RUTA DEL SOL
16.30.- POBLADORES DEL PLANETA
17.00.- PARA NOSOTROS
19.30.- ALATUL
20.00.- SUEÑOS DE EXITO
20.45.- INFORMATIVO
21.00.- CICLISMO. VUELTA A ANDALU-
CIA/RUTA DEL SOL
21.15.- LINGO
21.40.- OBJETIVO INDISCRETO
22.00.- GALA DE LA REINA DEL CARNA-
VAL DE LAS PALMAS
23.30.- SALA 2
01.20.- CINE CLUB. TAN LEJOS, TAN CER-
CA: "El rigor del destino"



Antena 3 Televisión

15.00.- NOTICIAS
15.30.- TELECINE: "El peso de la ley"
17.30.- CINE DE TARDE
"Quizás en primavera"
19.15.- HART Y HART
20.00.- COSAS DE CASA
20.30.- VECINOS
21.00.- NOTICIAS
21.30.- LLENO POR FAVOR
22.30.- CINE: "Rio Bravo"
01.00.- NOTICIAS
01.30.- LA SENDA
02.30.- CINE DE MADRUGADA
"Infierno"
04.00.- TELEVENTA
05.30.- CINE DE MADRUGADA
"De hombres y de perros"

Mañana

06.30.- RODILLO DE PROGRAMACION
07.00.- NOTICIAS
07.30.- TRAS 3 TRIS, BUENOS DIAS
09.30.- PASIONARIA
10.15.- SANTA BARBARA
11.15.- TODO VA BIEN
13.00.- EL EQUIPO A
14.00.- UN MUNDO DIFERENTE
14.30.- COSAS DE CASA
15.00.- NOTICIAS
15.30.- TELECINE
17.30.- CINE
19.15.- TENTACION
20.00.- LOS PRIMEROS DE LA CLASE
20.30.- COSAS DE CASA
21.00.- NOTICIAS
21.30.- CINE
23.30.- HERMIDA Y COMPAÑIA
01.00.- NOTICIAS
01.30.- LINEA AMERICA
02.00.- CINE DE MADRUGADA
04.00.- TELEVENTA



15.30.- GRAN PANTALLA TV
"El premio"
18.10.- CINE ESPAÑOL
"Los tramposos"
19.35.- SU MEDIA NARANJA
20.30.- LAS NOTICIAS
21.00.- TELEUPON
21.05.- MISTERIOS SIN RESOLVER
21.30.- CINE. DOBLE SESION
"Una monja y un Don Juan"
23.20.- ¿EVA? ¿QUE HACE ESE HOMBRE
EN TU CAMA?"
01.10.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01.40.- CINE
"Casanova"
04.30.- NOVEDADES INCREIBLES
05.30.- CIERRE DE EMISION

Mañana

06.30.- AVANCE PROGRAMACION Y ES-
PACIOS PROMOCIONALES
06.35.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07.00.- LA TELE ES TUYA COLEGA
09.30.- ANTONELLA
10.15.- MICAELA
11.05.- CINE CORAZON: "Encrucijada para
una monja"
12.55.- A FUERZA DE CARINO
13.55.- LA RULETA DE LA FORTUNA
14.25.- WEBSTER
14.55.- LAS NOTICIAS
15.30.- GRAN PANTALLA TV: "Un diamante
al rojo vivo"
17.35.- CINE ESPAÑOL: "Acompáñame"
19.35.- SU MEDIA NARANJA
20.30.- LAS NOTICIAS
21.00.- TELEUPON
21.05.- FUTBOL
Barcelona-Borussia de Dortmund
23.05.- ESTE PAIS NECESITA UN REPASO
01.05.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01.35.- UNA NOCHE DE PELICULA: "Culpa-
ble sin rostro"
03.25.- NOVEDADES INCREIBLES (Espa-
cio comercial)

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se re-
ponsabiliza de los continuos cam-
bios de programación que, a últi-
ma hora, introducen las diferentes
cadenas de televisión.



15.00.- CINE:
"Salmonberries"
16.31.- CINE: "Gente loca"
17.59.- CINE: "Demasiado corazón"
19.35.- DIBUJOS ANIMADOS: "Taz-mania"
20.00.- AVANCE. REDACCION
20.05.- EL DIA DESPUES
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
21.53.- INFORMACION DEPORTIVA
21.57.- PRIMER PLANO
22.00.- ESTRENO CANAL +:
"Paro clínico"
23.39.- CINE: "El doctor"
01.37.- CINE: "Adiós princesa"
03.15.- CIERRE

Mañana

08.05.- ABC WORLD NEWS
08.30.- LO + PLUS
08.55.- VIDEOMINUTO
09.52.- REDACCION. NOTICIAS
10.00.- CINE: "Sombras y niebla"
11.22.- CINE: "El sol del membrillo"
13.35.- LOS 40 PRINCIPALES
14.00.- REDACCION. NOTICIAS
14.05.- DIBUJOS ANIMADOS: "El rey Arturo
y los caballeros de la justicia"
14.30.- TELESERIE: "Puente de Brooklyn"
15.00.- CINE: "Engañada"
16.45.- SESION ESPECIAL V.O.:
"Inserts"
18.41.- DOCUMENTAL: "La firma de Pollack"
19.35.- DIBUJOS ANIMADOS: "Taz-Mania"
20.00.- AVANCE. REDACCION
20.05.- LOS 40 PRINCIPALES
20.30.- TELESERIE: "Al senador, ni caso"
21.00.- TELESERIE: "Padres forzosos"
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
21.53.- INFORMACION DEPORTIVA
21.57.- PRIMER PLANO
22.00.- ESTRENO CANAL +:
"Seducción peligrosa"
23.42.- CINE: "Navy Seals, comando espe-
cial"
01.31.- MUSICA NOCHE:
Acto I de "La Valkiria", de Wagner
04.25.- CIERRE.



TELEMADRID

15.00.- ROSEANNE
15.30.- CINE DE TARDE
17.15.- SERIE
18.05.- EL JUSTICIERO
19.00.- MADRID DIRECTO
20.30.- TELENOTICIAS
20.55.- EL TIEMPO
21.00.- FUTBOL ES FUTBOL
22.30.- CINE
00.30.- TELENOTICIAS
00.35.- CINE: SALA DE MADRUGADA
03.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA
CAM

Mañana

07.30.- TRAFICO
08.30.- LOS DEFENSOORES DE LA TIE-
RRA
08.50.- FUERZA G, GUARDIANES DEL ES-
PACIO
09.15.- EN CLAVE VERDE
09.30.- SERIE
10.00.- AVANCE INFORMATIVO
10.10.- MADRID DIRECTO
11.10.- MAGNUM
12.00.- BELLEZA Y PODER
12.45.- LA BANDA
14.00.- TELENOTICIAS MADRID
14.30.- TELENOTICIAS
14.55.- EL TIEMPO
15.00.- ROSEANNE
15.30.- CINE DE TARDE
17.15.- SERIE
18.05.- EL JUSTICIERO
19.00.- MADRID DIRECTO
20.30.- TELENOTICIAS
20.55.- EL TIEMPO
21.00.- CINE: UNA DE ACCION
23.00.- RIFI RAFE
01.30.- TELENOTICIAS
01.35.- CINE: SALA DE MADRUGADA
03.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA
CAM

GRAN PANTALLA

"Sra. Doubtfire", de Chris Columbus

ANDRES P. LLORENTE

Después de tres no-
minaciones a los oscars
("Good morning, Viet-
nam", "El club de los
poetas muertos" y "El
rey pescador"), Robin
Williams por fin dispone
de una gran oportuni-
dad para conseguirlo
con la que, se da por
seguro, será su cuarta
nominación, tras haber
obtenido el "globo de
oro" al mejor actor de co-
media del pasado año.

Sin embargo, la pelí-
cula, que también ha re-
cibido el "globo de oro" a
la mejor comedia, está
lejos, en mi opinión, de
optar a tan preciado ga-
lardón, pues, aunque
está logrando muy bue-
nas taquillas y el conten-
to de gran parte del pú-
blico, no es un filme re-
dondo desde el momen-
to en que sólo funciona
como comedia sustenta-
da en las gansadas de
Robin Williams pero falla
lamentablemente en sus
aspectos más dramáti-
cos y ello es porque el
guion que firman Randi
M. Singer y Leslie Dixon
dista de ser perfecto en
su estructura, está reple-
to de guiños para cinéfi-
los, abusa de los trucos
cinematográficos más
tópicos y despierta un tu-
fillo moralista más de-
magógico de lo que se-
ría natural y convenien-
te.

Así pues Robin Wi-
lliams, al igual que el
Dustin Hoffman de "To-
otsie", se constituye en
el principal y casi único
atractivo de "Sra. Doubt-
fire" (Mrs. Doubtfire,
1993), todo lo demás es
pura rutina de unos pro-
fesionales que dominan
su oficio pero que se li-
mitan a ponerse al servi-
cio no de un arte sino de
una industria que sólo se
interesa por la rentabili-
dad en taquilla, precisa-
mente el fuerte de Chris
Columbus, un joven di-
rector especialista en
películas con niños y
para niños y del que todo
el mundo recordará sus
dos "Solo en casa" con
Macaulay Culkin.

En resumidas cuentas,
"Sra. Doubtfire" tiene un
valor tan positivo como la
divertida interpretación
de Robin Williams que se
mete al público en el bol-
sillo, pero tiene otros tan
negativos como las limita-
ciones de un guion muy
poco riguroso y sin verda-
dero interés, realizado,
más que otra cosa, como
vehículo para el lucmien-
to de un gran actor, que
aquí además es el pro-
ductor.

Para la taquilla parece
bastar pero tal vez no
sea suficiente como con-
creción de esa gran pelí-
cula que hubiera gusta-
do incluso al público más
exigente.



15.00.- CIERRE EMISION SEGOTEX
19.30.- AVANCE INFORMATIVO
19.35.- DIBUJOS ANIMADOS
20.30.- REDACCION 21
21.00.- REPORTAJE
21.30.- CAMPO DE JUEGO
22.30.- PELICULA: "El chico de los guantes"
00.00.- REDACCION 21
00.30.- SERVICIO SEGOTEX

Mañana

08.00.- SERVICIO SEGOTEX
13.30.- AVANCE INFORMATIVO
13.35.- CAMPO DE JUEGO
14.30.- REDACCION 21
15.00.- CIERRE EMISION SEGOTEX
19.30.- AVANCE INFORMATIVO
19.35.- EL CALEIDOSCOPIO
20.30.- REDACCION 21. INFORMATIVO
21.00.- VIDEO COSMO
21.30.- EN CELESTE
22.00.- PELICULA:
"En penumbra"
23.30.- REDACCION 21
00.00.- SERVICIO SEGOTEX

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

A las 7,30:

"Demolition man"

A las 10,30:

"Café irlandés"

SALA 2

A las 7,30 y 10,30:

"SEÑORA
DOUBTFIRE"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 3

A las 7,30 y 10,30:

"Pequeño
buda"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA ZULOAGA

A las 7,45 y 10,45:

"La casa
de los espíritus"

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BURBUJAS

NUEVO ATAQUE CONTRA CARLOS DE INGLATERA

Un hombre fue detenido hoy por la Policía neozelandesa después de que intentara atacar al príncipe Carlos de Inglaterra con un aerosol. Según fuentes policiales, el heredero de la Corona británica no ha sufrido daño alguno. El incidente tuvo lugar cuando el príncipe visitaba en el puerto de Auckland las embarcaciones que participan en la Vuelta al Mundo de Vela, y un hombre de unos 50 años se abalanzó sobre él para atacarle con el aerosol. El 26 de enero, el príncipe de Gales fue atacado en Sydney por un estudiante que le disparó tres balas de foguero.

MICHAEL JACKSON DEMANDA A SU HERMANA

El cantante Michael Jackson presentará una demanda judicial por 450 millones de dólares contra su hermana Latoya para impedir que ésta siga haciendo declaraciones sobre su vida sexual. Según el "Sunday Mirror", Latoya contará pronto que su hermano ha abusado sexualmente de al menos 30 niños. Para impedir dichas declaraciones, el periódico afirma que Jackson ha amenazado además a su hermana con revelar secretos sobre ella. Estos secretos son, entre otros, que Latoya se hizo tres operaciones de cirugía estética en la nariz.

MISCELANEA

Unico encuentro con la Prensa durante su gira española

Zubin Mehta: "En la dirección de orquesta, soy un adolescente"

El músico indio Zubin Mehta declaró anoche en Santiago que todavía no ha pensado en qué momento anunciará su retirada, porque, "como director de orquesta, soy todavía un adolescente".

Santiago de Compostela (Efe).— Mehta, que dirigirá hoy y mañana, martes, en el Auditorio de Galicia a la Filarmónica de Israel con la integral de Brahms, como comienzo de su gira española, dijo además que esperaba que, al final de su carrera, "mis 'tempos' de Mozart sean correctos, es a lo único que aspiro".

En un encuentro con periodistas, el único que mantendrá en esta gira española que incluye también Madrid, Barcelona y Valencia, el director indio comentó el reciente incendio del Liceo, que conoció ayer por televisión. "Dan ganas de llorar", señaló Zubin Mehta, quien apuntó la necesidad de que en la reconstrucción del foro operístico se tenga en cuenta que pueda verse todo el escenario desde cualquier punto del teatro.

Mehta, quien pese a que afirmar que no le gusta grabar más de tres o cuatro discos al año supera esa media, se refirió a su relación de cerca de 30 años con la Filarmónica de Israel como "un feliz matrimonio". El músico, nacido en Bombay, formado en Viena y residente en Los Angeles, apuntó que en su vinculación con la formación israelí "hay más cosas que música", porque "es más una cuestión de solidaridad con el país y la gen-



Mehta, paseó ayer por la plaza del Obradoiro.

TELEFOTO EFE

te", y se confesó "enamorado de Israel". Mehta siempre se ha señalado por su lucha por la solidaridad. "Creo que la música puede unir a la gente justa, es una cosa maravillosa", comentó.

Mehta, que en dos ocasiones ha regalado guindillas que cultivaba en su casa de Los Angeles al

Rey de España, hizo referencia a que la integral de Brahms, que interpretará sólo en Santiago y Madrid, se produce a iniciativa del alcalde compostelano, Gerardo Estévez. "Es un alcalde muy musical; nos gustaría tener algo así en Nueva York", comentó.

● Un joven industrial griego es el nuevo dueño del famoso yate "Cristina", que perteneció al magnate Aristóteles Onassis y a su muerte, en 1978, pasó a propiedad de la Fuerza Naval de Grecia para uso del jefe del Estado. El nuevo propietario tiene la intención de transformar el barco en un yate ultramoderno, que alquilará para viajes de placer en el mar Egeo en verano y durante el invierno reservará para su uso personal. El barco fue puesto en venta hace dos años por su alto coste de mantenimiento (300.000 dólares anuales). Según la prensa griega, el pasado noviembre se llevó a cabo la tercera ronda de subasta en Atenas, en la que Alexander James Vlastós, de 28 años, ofreció dos millones de dólares, oferta que se aproximó a la cantidad requerida por la Naval, de tres millones de dólares.

● Sandals Resorts es una cadena propietaria de diez complejos turísticos en el Caribe, repartidos por Jamaica, Barbados y Antigua. Esta cadena, a pesar de que su mercado inicial fue el americano, hace unos años que inició su expansión en Europa abriendo representación en Inglaterra, Alemania, Italia y Francia. Hace unos años se lanzó al mercado español a través de la inclusión de sus complejos en los folletos de tour operadores. Dado el éxito obtenido, Sandals Resort ha concedido su representación en España a The Blue & Green, especialista en promoción turística.

HOY NO ES FIESTA

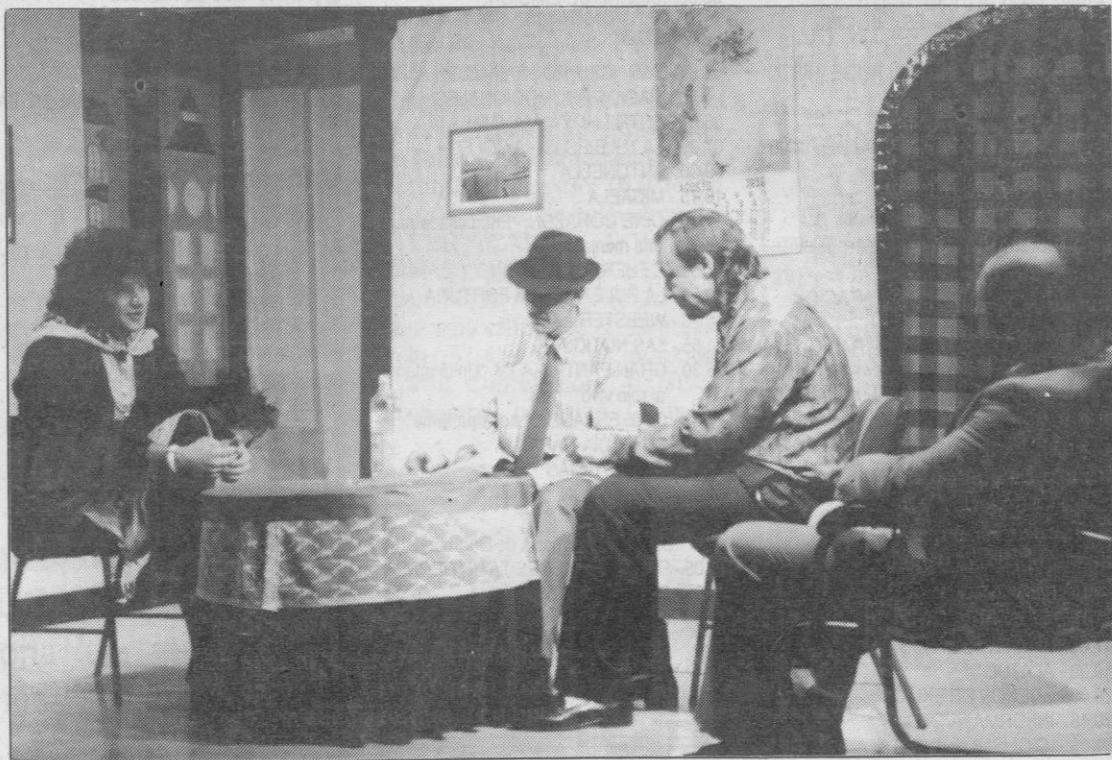
El actor Joseph Cotten murió ayer en Los Angeles

Los Angeles (California, EEUU) (Efe).— Joseph Cotten, actor estadounidense conocido por su papel en la película "Ciudadano Kane", murió ayer domingo en su casa de Los Angeles a los 88 años de edad a causa de un ataque de neumonía. Hijo de un empleado de Correos, recibió una educación esmerada y después de cursar sus primeros estudios se matriculó en la Hickman School of Expression de Washington, donde adquirió formación en Arte Dramático. Después de ejercer los más diversos oficios, se dedicó al periodismo y ejerció como reportero y crítico teatral, hasta que se quedó de nuevo sin empleo.

En 1930, con una carta de recomendación del crítico Burns Mantle, se presentó en

Nueva York al productor teatral David Belasco, quien le proporcionó trabajo como ayudante de dirección y actor suplente. Consiguió debutar en 1931 en el Copley Theatre de Boston, convirtiéndose en primer actor de Broadway. En esa época conoció a Orson Welles, escritor y locutor de radio, con quien fundó el Mercury Theatre de Nueva York. Welles saltó a la fama con su programa radiofónico "La Guerra de los Mundos" y decidió lanzarse al mundo del cine. En esa época, Welles convenció a su amigo Cotten para que actuase en el "Mercury Wonder Show". En 1940, Joseph Cotten interpretó en una de las mejores películas de la historia del cine, "Ciudadano Kane", el papel del periodista Jed Land.

VISTO Y NO VISTO



UNA HERMOSA FUNCION.— No era el Teatro Juan Bravo, pero los internos del Centro Penitenciario de Segovia consiguieron engañar a los asistentes a la representación de "Melocotón en Almíbar" para hacernos pensar que estábamos sentados en una de sus butacas. El taller de teatro de la cárcel segoviana ofreció una divertida versión de la obra de Mihura, en la que una monja clarividente consigue desbaratar un importante robo de joyas. Ya estamos esperando la obra del próximo año con impaciencia.— (Foto: Peñalosa).

VALSAIN

Piden que se busque a los responsables reales de esta situación

Los ocupantes de las casas de La Pradera dicen ser víctimas de la adjudicación ilegal

Un auto del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León obliga al Ayuntamiento de San Ildefonso a readjudicar las 50 viviendas de La Pradera de Navahorno. Los actuales ocupantes de las casas, en un escrito que reproducimos a continuación, afirman que no son culpables de la adjudicación ilegal sino que "somos las primeras víctimas de ésta y lo somos porque no hemos tenido ni un momento de tranquilidad". Los 43 firmantes de la nota piden que se busque a los "los culpables reales de esta situación en otras instancias políticas y municipales".

43 vecinos de La Pradera de Navahorno

Desde hace cinco años, cincuenta familias de La Pradera de Navahorno venimos padeciendo las consecuencias de una adjudicación que los tribunales han tildado de ilegal.

Nuestras cincuenta familias no son culpables de esa supuesta ilegalidad, pues lo único que hemos hecho de una forma tan poco culpable como la de cualquier vecino de Valsain es la de ocupar las viviendas que nos adjudicaron y en las que hemos tenido y criado a nuestros hijos.

Ese es nuestro error, criar a nuestros hijos en estas casas, en unas casas que han estado desde siempre rodeadas por la polémica, por las miradas poco complacientes de nuestros convecinos, y por la incompreensión de todos aquellos que creíamos que eran nuestros vecinos y amigos.

Precisamente, y porque creemos que debemos repetirlo hasta la saciedad, no somos culpables de la adjudicación, pero muy al contrario, somos las primeras víctimas de ésta y lo somos porque no hemos te-

nido ni un momento de tranquilidad.

Denuncias de contrato, cartas de desahucio, citaciones notariales, juicios, han sido la nota común durante todo este tiempo.

Un tiempo perdido en los odios personales y políticos y que no se ha sabido aprovechar para buscar una solución, coherente, real y digna al problema que plantean las cincuenta viviendas de La Pradera de Navahorno.

Y grave problema por el enfrentamiento que está generando en toda una comunidad de vecinos, leáse el pueblo de Valsain, en el que en otros tiempos estas situaciones tan poco comunes en la vida de los pueblos no ocurrían.

Culpables reales

Busquése por tanto los culpables reales de esta situación en otras instancias políticas y municipales, quienes se deberían de haber dado cuenta hace mucho tiempo, porque lo han tenido, de las consecuencias que acarrearán los recuerdos judiciales que declaran nula la adjudicación.

Durante este tiempo han existido vías y caminos para



J.C.M.R.

La situación está generando crispación entre el vecindario.

buscar una solución extraprocesal al tan traído y llevado tema de las viviendas, y que los vecinos también hemos ofertado al Ayuntamiento en múltiples ocasiones pero que deben de haber caído en la papelera del olvido municipal.

Jugando con nuestro futuro y el de nuestros hijos, el grupo de gobierno socialista de La Granja de San Ildefonso, y en su cabeza el alcalde Félix Montes, se ha dejado pasar un tiempo precioso, para ofertar una solución, global y definitiva al problema planteado.

La crispación, el odio y el

enfrentamiento entre los vecinos no son vía asequible de pacificación.

Poco tiempo queda para ofrecer soluciones a unas familias que lo único que desean es vivir en paz.

Apunten en su agenda señores concejales de La Granja de San Ildefonso, que les recordamos que fueron elegidos no para cobrar asistencias a reuniones, dietas, y en el caso del alcalde un buen sueldo, sino para trabajar por este pueblo, y llevar a cabo un proyecto futuro para nosotros y nuestros hijos que de momento no están dando.

Exigen una reunión con los concejales de la Corporación

J.C.M.R.

Más de sesenta vecinos de las viviendas de La Pradera de Navahorno que el Ayuntamiento debe readjudicar han remitido un escrito al Ayuntamiento en el que exigen una reunión con los trece concejales de la corporación. Mientras en Valsain se vive un cierto clima de crispación a la expectativa de acontecimientos.

Tras conocer un auto del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León que obliga al Ayuntamiento a readjudicar las 50 viviendas de La Pradera de Navahorno, parte de los vecinos afectados, más de sesenta personas según la información facilitada por éstos, han remitido un escrito a la corporación en el que solicitan una reunión con los trece concejales de los seis grupos políticos que actualmente integran el Ayuntamiento, PSOE, Independientes, PP, CDS, Verdes y Mixto, más el secretario municipal, para, tal como señalan en su escrito, que todos los

concejales les den su punto de vista, les informen y se puedan buscar soluciones al tema.

Precisamente, en estos días, los tres grupos en que finalmente parece se han organizado los 50 vecinos han venido manteniendo reuniones, no exentas de cierta crispación, con sus abogados que incluso, en uno de los casos, llegó a desplazarse al mismo Valsain.

Además de estas reuniones, como se recordará, en días pasados el alcalde de La Granja ha vuelto a solicitar del TSJ de Castilla y León la inexecución o suspensión de la readjudicación de las viviendas por la convulsión social que provocaría el cumplimiento de la sentencia firme mientras el Tribunal Supremo decide otros tres recursos pendientes en casación, de los que uno está muy pronto a decidirse.

Revuelta

Mientras tanto, la concejala Carmen Revuelta, quien en días pasados llegó a pedir del



J.C.M.R.

Los 50 vecinos se han organizado en tres grupos.

grupo de gobierno la constitución y reunión urgente del Patronato que construyó y adjudicó las viviendas, ha visto totalmente rechazada su petición según un escrito de la Alcaldía que Revuelta ha facilitado a EL ADELANTADO DE SEGOVIA, en el que Félix Montes dice a Revuelta que no pro-

cede la renovación y constitución del Patronato de la Vivienda pues para resolver los problemas de La Pradera existen otros mecanismos más operativos, toda vez que cuanto afecta a materia económica ha sido integrado en el presupuesto del Ayuntamiento.

SEPULVEDA

Comienza el XVII campeonato de mus

J.E.

Comenzó el XVII campeonato de mus organizado por el restaurante Cristóbal de Sepúlveda.

Durante este mes de febrero los sepulvedadnos aficionados al mus, se dan cita cada tarde en el mencionado restaurante y pasan el rato en estas tardes largas de invierno. No faltan los que se acercan a presenciar el desarrollo del campeonato, por lo que se respira un extraordinario ambiente. El final será como todos los años con una fiesta de entrega de premios. Será a la conclusión de una cena en la que están presentes todos los participantes acompañados de su pareja y aquellos que desean pasar una velada agradable.

Mientras este veterano campeonato sigue en curso, surge otro nuevo organizado por el hostel-restaurante Villa de Sepúlveda. Villa de Sepúlveda, celebró el I campeonato de dardos en la modalidad de máxima puntuación, resultando ganadores en primer lugar Juan Morato, segundo clasificado, Antonio Barrio y tercer clasificado José M^a Arribas. La entrega de premios se realizó al finalizar una cena, a la que asistieron aparte de los participantes, un nutrido grupo de sepulvedanos.

VALSECA

Primer concurso de carteles de carnavales en Segovia Rural

ALVARO PINELA

Para las próximas fiestas de Carnaval, la Diputación Provincial ha convocado a través del área de Cultura y Bienestar social el primer concurso de carteles de Carnaval para la zona de municipios de Segovia Rural.

En esta convocatoria que organiza los CEAS Segovia Rural, podrán participar los jóvenes de edades comprendidas entre 16 y 30 años, censados en los municipios de la zona.

El tema se centrará en torno a la celebración del Carnaval, la técnica a emplear será libre, y el tamaño aproximado de 50 por 32 centímetros.

Cada cartel participante deberá estar protegido con un plástico transparente, con el lema en la parte posterior, acompañado de un sobre cerrado en el que se reflejen el nombre, dirección y teléfono del autor. Un jurado designado por la Diputación Provincial, que a buen seguro compondrán personas relacionadas con el mundo del arte y de la cultura, dará a conocer el cartel ganador, que será premiado con 20.000 pesetas. Mañana terminará el plazo de admisión, los trabajos podrán presentarse en el CEAS y el área de Cultura y Bienestar Social de la Diputación Provincial de Segovia.

La presidenta de APROMES recibe hoy el bastón de mando

Ana Lorenzo, alcaldesa de los segovianos en Madrid

Ana Lorenzo, presidenta de la Asociación Profesional de Mujeres Empresarias de Segovia (APROMES) recibirá esta tarde la tradicional montera y el bastón de mando, como símbolo de su proclamación como alcaldesa de 1994 del Centro Segoviano de Madrid.

C.H.

La presidenta de la Asociación de Mujeres Empresarias ha sido elegida alcaldesa 1994 del Centro Segoviano en Madrid, con motivo de la celebración del Día de Santa Agueda.

La montera y el bastón de mando, símbolo de su nuevo cargo, le serán entregados por su antecesora, Dominica Contreras, marquesa de Lozoya, quien ostentó el título de alcaldesa en la edición de 1993. María Hernangómez Yuste, esposa del presidente de la Cámara de Comercio, Octaviano Palomo, ejerció como alcaldesa segoviana en Madrid en la edición de 1992.

La proclamación tendrá lugar esta tarde, a partir de las 19,30 horas, en los salones que el centro tiene en Madrid.

Como es costumbre en la celebración del "Día de Santa Agueda" un segoviano hará las veces de pregonero de la fiesta, en esta ocasión será el subdirector de la Academia de Historia y Arte de San Quirce, Francisco de Paula Rodríguez, el encargado de anunciar el festejo. En la edición de 1993, fue el conocido segovianista Antonio Horcajo, quien hizo las veces de pregonero, ofreciendo una viva descripción de la festividad de Santa Agueda y los ritos que la acompañan, tanto en la provincia como en Segovia capital.

La degustación de la tradicional "tajada" y la actuación del grupo de danzas del centro, que dirige Emilia Pascual,



Jesús Merino, Ana Lorenzo y Atilano Soto en el III Salón.

JUAN MARTIN

pondrán el punto final al "Día de Santa Agueda" en Madrid.

Salón de Anticuarios

En 1991, la asociación que dirige Ana Lorenzo inició lo que años después se ha convertido en una importante cita cultural, el Salón de Anticuarios.

La primera edición de este evento fue inaugurada por el entonces presidente de la Junta de Castilla y León, Jesús Posada. El tercer salón celebrado en junio del pasado año era abierto por el segoviano y consejero de Fomento, Jesús Merino. Un total de 21 expositores se dieron cita en el III Salón de Anticuarios, que obtuvo un importante éxito, tanto en el volumen de ventas como en la asistencia de público y participantes. Anticuarios

procedentes de Zaragoza, Madrid, Alicante, Gerona y todos los que hay en Segovia ocuparon durante tres días la totalidad del Torreón de Lozoya, en una convocatoria, que entre otros objetivos, pretende convertir a Segovia no sólo en un lugar turístico sino también cultural.

Piezas del siglo XVI, figuras de bronce italianas, muebles o joyas e incluso una moneda, acuñada en nuestra provincia hace 2.100 años, son algunos de los objetos que se expusieron en la edición del pasado año del salón. Un salón que ha obtenido un impresionante eco a nivel nacional, lo que supuso que en su tercera edición no pudiera albergar a cuantos deseaban participar por problemas de espacio donde instalar sus stands.

CARBONERO EL MAYOR

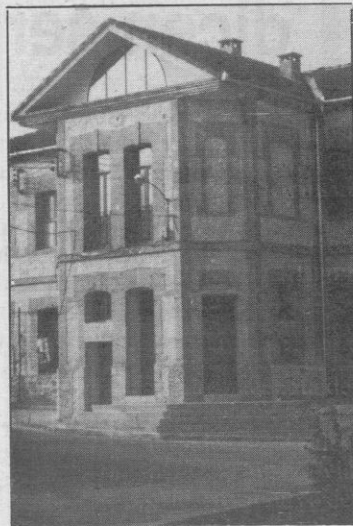
Una treintena de mujeres celebraron la festividad de Santa Agueda

DIONISIO ESCUDERO

En la presente edición de las fiestas en honor de la santa siciliana, que se ha celebrado el pasado sábado, ha tenido mayor afluencia de aguederas que en años pasados, aunque nunca a lo largo de los siglos se ha dejado de realizar determinadas actividades por las comisarías del santuario del Bustar, y que en la actualidad complementan los festejos que programan las mujeres.

Se ha celebrado una misa en honor de la santa, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista, con procesión presidida por la imagen de Santa Agueda y acompañada de los dulzaineros; a cuya finalización se tuvo un refresco de vino y bollo. A las 18 horas, en el centro cultural "Los Caños" se dio comienzo a un gran bingo con fabulosos regalos, también para las participantes que lograron hacer línea. Se tuvo también una chocolatada en el bar Kriskol y baile e la discoteca "El Farol Rojo". En estos actos han participado más de trescientas mujeres de la localidad.

En esta festividad han colaborado el Ayuntamiento, la asociación cultural "Arabi", la peletería Basilio Herrero, los bancos de Castilla, Central Hispano y BBV, Caja Segovia y Caja Rural, contando siempre con la dis-



Centro cultural "Los Caños".

ARCHIVO

posición y trabajo del Centro de Animación Sociocultural de la Junta de Castilla y León.

Las aguederas que portan la autoridad y dirección en este año 1994, son mujeres voluntarias del barrio del Altozano, cumpliendo la costumbre de que de forma rotativa, cada agrupación vecinal sea protagonista. Se han estrenado "andas" nuevas para portar la imagen de Santa Agueda, son más ligeras y manejables que las anteriores, han sido costeadas con dinero de la aportación voluntaria sobrante del evento del año pasado, en que se restauró la parte de las manos de la citada imagen.

El estado de las carreteras no permitió celebrar la segunda conferencia taurina de "La Capea"

PABLO PASTOR

El pasado miércoles fue la niebla cernida sobre París, lo que impidió que "Litri" viniera a Segovia desde la ciudad Luz. El viernes la nieve y el hielo impidió que Antonio Pérez-Taberner y sus hijos Antonio y Manuel, así como el matador de toros José Luis Ramos, accedieran a Carbonero el Mayor, como elenco de la segunda de las dos conferencias-coloquio del breve ciclo taurino y cultural organizado por la Peña "La Capea". Puestos al habla con los protagonistas, se convino en el obligado aplazamiento hasta el próximo jueves día 10, a las 9 de la noche, en la sala de conferencias "Los Caños".

El público permaneció en la sala hasta que le fue comunicada la noticia. El presentador, Pablo Pastor, impartió una sencilla

conferencia taurina sobre la panorámica actual de la fiesta de toros en el ámbito segoviano. El joven diestro Emilio de Frutos, participó del coloquio, respondiendo a las preguntas de los aficionados asegurando que se encuentra pleno de ilusión y esperanza cara al futuro.

"Espero comenzar a torear dentro de un mes, aproximadamente. Hacia mediados de la temporada taurina, deseo debutar con picadores. A ver si puede ser en la plaza de toros de Segovia y formando terna con mis compañeros y paisanos Oscar González y Alfredo Gómez, con novillos de un ganadero también segoviano. Mi apoderado, Manolo Blázquez tiene depositada en mí toda su confianza, pues está observando que estoy plenamente capacitado para ser alguien importante en el toreo".

**Compañía Nacional de Servicio Urgente -PRECISA-
EMPRESA / PERSONA AUTONOMA
PARA RUTA Y DISTRIBUCION EN SEGOVIA Y
PROVINCIA COMO REPRESENTANTE OFICIAL**

REQUERIMOS:

- Residencia en Segovia.
- Furgoneta propia.
- Solvencia económica.
- Teléfono y fax.
- Alta en régimen de autónomo.
- Iniciativa, responsabilidad y motivación.
- Seriedad y cumplimiento en distribución.

OFRECEMOS:

- Incorporación a empresa nacional.
- Importantes ventajas económicas.
- Representación en exclusiva.
- Posibilidad de desarrollo profesional.

Interesados enviar currículum a: **IBERLINK, S.A.** Dirección Logística. Ref. VIA. C/ Fernández de Rivera, nº 40 - 41005 SEVILLA.



SANTA TERESA
PREFABRICADOS
DE HORMIGONES
LA LASTRILLA Telf. 43 77 00

RESTAURANTE
"El Arroyo"

— TRESCASAS —
NUEVA DIRECCION

Especialidad en
cordero asado y
chuletas a la brasa

OPOSICIONES

CUERPO DE GUARDERIA FORESTAL

Convocadas 30 plazas en la C.A. CASTILLA Y LEON
B.O.C. y L. 31-1-94

Disponemos temario actualizado: **Grupos III y IV**

— **ATENEON LEONES** —

Pasaje Alfonso V, nº 4 - 24001 LEON Telef. (987) 239218

CONCERTO

E L E G A N C E
S E R I E L I M I T A D A

Nunca antes su dinero tuvo tanto valor.

- ✓ Aire Acondicionado.
- ✓ Radiocassette Pioneer (50W) con frontal extraíble.
- ✓ Dirección asistida.
- ✓ Elevalunas eléctricos en las 4 puertas.
- ✓ Retrovisores eléctricos.
- ✓ Alarma antirrobo.
- ✓ Cierre centralizado.
- ✓ Volante regulable en altura.
- ✓ Faros con regulación eléctrica de altura.
- ✓ Apertura de maletero y depósito desde el interior.
- ✓ Porta-cassettes.
- ✓ Salpicadero estilo madera.
- ✓ 16 válvulas.
- ✓ 111 CV.
- ✓ Inyección Electrónica Programada (PGM-FI).
- ✓ Precio final: 2.225.000 ptas.
- ✓ 4 años de garantía total.



El Honda Concerto Elegance combina una tecnología y fiabilidad inigualables con el mayor equipamiento que se ofrece en su categoría de precio. Venga a conocerlo. Su Concesionario Oficial Honda le presentará también el resto de versiones de la gama Concerto, para las que le ofrecerá un ahorro de 200.000 ptas, además de una garantía total de 4 años. (Ofertas promocionales sólo válidas durante este mes).

Gama Concerto desde 1.595.000 ptas. (IVA, transporte, imp. de matric. y descuento promocional incluidos).



Autotécnica

Pº Ezequiel González, 32. Tel. 44 54 42. SEGOVIA



Lubricante recomendado

La FEMP analiza en Zamora la implantación del reglamento de participación ciudadana

Más de una tercera parte de los municipios españoles mayores de 20.000 habitantes integrados en la Federación de Municipios y Provincias (FEMP) no tienen reglamento de participación ciudadana, según una encuesta encargada por la FEMP

Zamora (Efe).— La encuesta, cuyos datos provisionales analizó esta semana en Zamora la Comisión de Participación Ciudadana de la FEMP, se sitúa dentro del plan de actuación de la propia comisión para conocer, entre otros asuntos, el grado de implantación y desarrollo de los reglamentos de participación ciudadana.

Por este motivo, se decidió el envío de un cuestionario a los municipios de más de 20.000 habitantes integrados en la FEMP, con el que se pretendía conocer básicamente el estado actual de la implantación de los reglamentos, su desarrollo en los últimos años, el consenso en su aprobación entre las fuerzas políticas y la existencia o no de concejalías específicas de participación ciudadana.

Según las respuestas recibidas de los municipios a 30 de noviembre de 1993, un 39,1 por ciento de los ayuntamientos no tienen reglamento de participación ciudadana, y sólo el 8,3 por ciento de los que lo tienen lo han elaborado por iniciativa de las entidades ciudadanas, mientras el resto se realizó por iniciativa política.

El grado de consenso para la elaboración de los reglamentos ha sido alto (un 81,2 por ciento), aunque sólo en un 68,5 por cien-

to de los casos el reglamento fue aprobado por todos los grupos con representación en la corporación, y en un 5,7 sólo contó con los votos del grupo mayoritario en el municipio.

Señala también el avance provisional de la encuesta que el reglamento ha incidido de forma positiva en un aumento de la participación y mayor actividad de las entidades ciudadanas.

En aquellos casos donde el reglamento no ha tenido efectos positivos, los municipios encuestados lo atribuyen a la falta de tejido asociativo.

En el 62,5 por ciento de los consistorios, en su mayoría con más de 50.000 habitantes, existe una concejalía específica de participación ciudadana, aunque en el 75 por ciento de los casos este departamento no es exclusivo, sino compartido con otros asuntos municipales. También se revela que la dotación de personal para el área de participación ciudadana en los ayuntamientos es escasa, ya que en el 45,3 por ciento de los casos no disponen de atención específica, y en el 25,7 por ciento donde sí disponen de personal, éste no tiene cualificación técnica. De los cuestionarios enviados a los distintos Ayuntamientos, y a fecha 30 de noviembre, la cantidad de respuestas ha sido baja.

Reguera prevé que en verano la Comunidad será declarada zona exenta de peste africana

Valladolid. (Ical).— El director general de Agricultura y Ganadería de la Junta, Oscar Reguera, ha previsto para el verano la consideración por parte de la Comunidad europea de zona exenta de peste africana.

Reguera ha participado en la jornada que, bajo el título "Estructura, economía e interprofesión", organizada por la fundación "La Caixa" en Valladolid con la colaboración de la Dirección General de Agricultura de la Junta sobre la crisis del subsector del porcino.

El director general de Agricultura ha explicado que la propuesta ha sido remitida recientemente al Ministerio tras la erradicación del único foco de contagio en la provincia de Salamanca. El siguiente paso consiste en su traslado a Bruselas para que confirmen la eliminación de la plaga, inexistente desde el 10 de junio de 1992 en cuanto a elementos portadores, según Reguera.

El otro aspecto destacado de su intervención se ha referido a la profesionalidad en el sector, factor que ha considerado "imprescindible" para la rentabilidad de las explotaciones ganaderas. Dentro de este capítulo, ha

apuntado la sanidad como la carencia fundamental en las empresas ganaderas de la región y ha insistido en el carácter innovador que debería presidir, a su juicio, cualquier iniciativa empresarial en este campo.

Otros de los asuntos tratados en el encuentro han sido la estructura sectorial en la Unión Europea y en España, la situación financiera del subsector, los costes de producción o la interprofesión.

Para abordar estos temas han participado representantes de COAG, Asaja, ANPROGA-POC, FADESPORM y APPAVE, así como el doctor E. Kalm, catedrático de Producciones Animales de la Universidad de Kiel.

Los expertos opinan que el sector atraviesa una situación compleja, ya que se observa un descenso en los precios de los lechones y del cerdo cebado. La división de la actividad productiva, la falta de una estructura comercial integrada y los intereses contrapuestos de los diferentes eslabones han sido consideradas por los participantes en los encuentros las causas más determinantes de la situación actual de crisis.

Jiménez-Ridruejo afirma que la contabilidad refleja manipulación de documento público

El PSOE asegura que Crystaloid oculta documentos a la empresa auditora

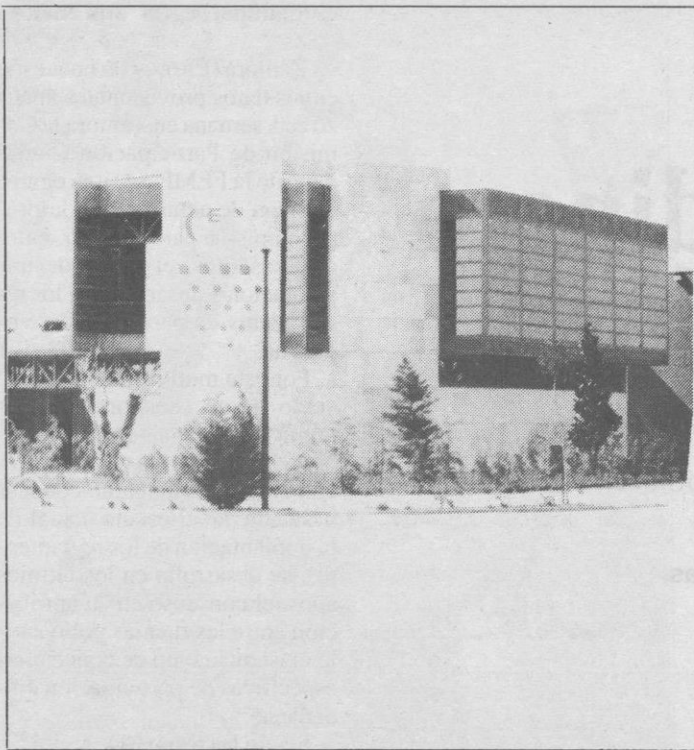
El responsable de asuntos económicos de PSCL-PSOE, Zenón Jiménez-Ridruejo asegura que Crystaloid está ocultando documentación a "Price Waterhouse", empresa encargada por la Junta de realizar una segunda auditoría a Crystaloid

Valladolid. (Ical).— La Junta de Castilla y León ha encargado a "Price Waterhouse" una auditoría sobre la gestión de "Crystaloid Europa S.A.", la primera empresa instalada en el Parque Tecnológico de Boecillo, lo que indica que las auditorías realizadas por "Carazo y Guillamot" no han sido suficientes y que las cuentas no están claras, según declaraciones del responsable de Asuntos Económicos del PSCL-PSOE, Zenón Jiménez-Ridruejo.

"Me consta que la empresa está ocultando información a Price Waterhouse y en su momento lo vamos a denunciar. Hay cuatro cajones de documentos que se están escamoteando. Son cuatro cajones que se guardan en un despacho cuya puerta ha sido tapada mediante la colocación de un armario para dificultar el acceso al mismo", ha añadido Jiménez-Ridruejo.

El primer pleno de las Cortes de Castilla y León en el 94, que se celebrará el próximo jueves, debatirá la negativa del PP a investigar la gestión de la empresa pública Crystaloid, según recoge el escrito del Partido Popular admitido a trámite por la Mesa de las Cortes el pasado 27 de enero.

La creación de una comisión de investigación fue solicitada el pasado 9 de diciem-



Instalaciones del Parque Tecnológico de Boecillo.

ARCHIVO

bre por los grupos PSOE y CDS.

El responsable de Asuntos Económicos del PSCL-PSOE, Zenón Jiménez-Ridruejo, asegura que "tanto las auditorías presentadas como las cuentas que aparecen en los libros correspondientes a las contabilidades de las empresas públicas de Castilla y León en los presupuestos de este año, reflejan que hay manipulación de documento público.

Las pérdidas no se justifican y se enmascaran. No cuadran las cifras, lo que justifica una investigación de la gestión", según el procurador socialista.

"El PP que vende la idea de que las comisiones de investigación funcionan maravillosamente bien en la región. Sin embargo, en este caso no es

verdad. También es significativo que el Partido Popular se oponga a una comisión de investigación cuando tiene la mayoría en las Cortes de Castilla y León", según Jiménez-Ridruejo.

Además de solicitar una comisión de investigación, que será rechazada con toda probabilidad —el Grupo popular en las Cortes regionales ya ha manifestado su oposición—, el PSOE ha presentado una pregunta parlamentaria en la que solicita que la Junta facilite los balances de cuentas de Crystaloid. La petición incluye la documentación contable sobre el tráfico mercantil y financiero de la empresa.

"Si el volumen de la documentación impidiera su traslado, los socialistas estamos dis-

puestos a acudir a la empresa para revisar toda la contabilidad. Sería un descrédito para el PP si secuestraran la información a los grupos parlamentarios", según el dirigente regional socialista.

"Vamos a agotar todo el panel de medidas disponibles para poder llevar a los ciudadanos a la conclusión de que algo se cuece en Crystaloid que no está claro. Hace dos años el consejero de Economía, Fernando Bécker, dijo "ni una peseta más para Crystaloid". Algo hay que ha obligado a Bécker a mantener la financiación", según declaraciones de Jiménez-Ridruejo.

Reprivatización

Crystaloid es desde el año pasado una empresa pública después de que la Junta aprobara la autorización para que la sociedad pública Parque Tecnológico de Boecillo asumiera la mayoría del capital de la citada empresa.

El PSOE ha acusado en reiteradas ocasiones a la Junta de actuar de forma "arbitraria y discrecional" para mantener la actividad en en Crystaloid. En este sentido, Jiménez-Ridruejo ha sugerido la existencia de intereses ocultos de la Junta en la citada empresa.

Por su parte, Fernando Bécker, que prevé un plazo de dos años para reprivatizar Crystaloid, califica de excesivas las acusaciones del procurador socialista y asegura que existen varias ofertas de compra.

El PSOE denuncia que las aportaciones de capital a Crystaloid superan los 1.500 millones de pesetas, cifra a la que hay que añadir los préstamos avalados por las sociedades de Garantía Recíproca.

Zapatero preocupado por el abandono del castellano en Cataluña

Barcelona. (Ical).—El consejero de Cultura y Turismo, Emilio Zapatero, ha manifestado que no pretende "echar más leña al fuego" en la polémica entre comunidades surgida a raíz de la concesión de la ayuda para la reconstrucción del Liceo de Barcelona. Este hecho provocó recientemente duros enfrentamientos entre los primeros dirigentes políticos de Castilla y León y Cataluña.

Zapatero, que se encuentra en el Hogar Castellano—leonés de esta ciudad para establecer un nuevo contacto con la emigración castellanoleonesa, ha afirmado que el objetivo de su visita es asistir al traspaso de poderes de la alcaldesa de la fiestas de Santa Agueda, cargo honorífico que ha ocupado este año su esposa y que ahora recae en la del presidente de la Diputación de Burgos, Vicente Orden Vigara, presente también en los actos.

No obstante, el consejero ha señalado que el conflicto surgido por este tema oculta el de la progresiva eliminación de la enseñanza del castellano en Cataluña. Este problema, a su juicio, reviste mayor importancia y es objeto de una gran preocupación por parte de la Junta.

El titular de Cultura, quien ha asegurado en el centro sentirse en su propia tierra, ha mostrado su tristeza por la posibilidad de que "a algún niño catalán se le condene a prescindir del español y no pueda disfrutar de la lengua de Cervantes, Calderón, Quevedo o Delibes".

En la entrevista que mantendrá con los presidentes de las Casas Regionales de Castilla y León, Zapatero expondrá las líneas de ayudas de su Departamento destinadas a las actividades culturales que realizan, cuyo presupuesto ha ascendido en el último año a 6 millones de pesetas. En el presente ejercicio presupuestario, el importe que se ofrecerá a estos centros por parte del Gobierno regional será de 37 millones.

Los únicos requisitos establecidos para acceder a estas subvenciones son la inscripción del colectivo cultural en el registro y la presentación de dos proyectos, uno que incluya las actividades que se pretenden llevar a cabo y otro con una memoria de las realizadas.

Turismo común

Por otra parte el consejero de Cultura y Turismo, Emilio Zapatero, se reúne hoy con diez directores generales de la Administración regional para abordar la coordinación de acciones en materia de Turismo como elemento de impulso económico y desarrollo regional.

Alberto Galerón, director general de Turismo, explicará las bases del actual borrador de la Ley de Turismo, así como los avances del Plan para el Desarrollo del Turismo Rural y el Plan General de Turismo.

El PP de Burgos no apoya la petición de indulto para el constructor Méndez Pozo

Burgos. (Ical).—El presidente provincial del PP de Burgos, Juan Vicente Herrera Campo, ha manifestado que él como responsable del Partido Popular no participará en la petición de indulto para el constructor Antonio Miguel Méndez Pozo, condenada a siete años de cárcel.

El dirigente popular ha argumentado que no se pueden justificar las conductas de los condenados en el "caso de la construcción", "aunque respeto el derecho a que éstos se acojan a prerrogativas como el indulto. También respeto la libertad de quienes deseen apoyarlas, incluidos los miembros del PP", ha añadido Juan Vicente Herrera Campo.

El presidente provincial del PP burgalés ha calificado de lamentables las manifestaciones del dele-

gado del Gobierno en la Comunidad, Angel Olivares, quien aseguró que no veía motivos para la concesión del indulto.

Herrera Campo ha criticado también las manifestaciones del gobernador civil de Burgos, César Braña, al que definido como "inquisidor civil"; y ha calificado de "demagógicas y antidemocráticas" actitudes como la vigilancia del proceso de recogida de firmas para pedir el indulto —anunciada por César Braña— "ya que suponen coacción e intimidación", según el dirigente del PP. Sobre la posibilidad de que el Ayuntamiento de Burgos presente un recurso de amparo ante el Tribunal Constitucional, el PP elabora un informe jurídico en el que se contempla la petición de que se suspenda la nulidad de las licencias.

El Consejo de la Juventud apoya la creación de la comisión interconsejerías

Burgos. (Ical).— El Consejo de la Juventud de Castilla y León apoyará la próxima creación de la comisión interconsejerías, destinada a unificar toda la política juvenil de la Administración regional, y propondrá la ampliación de sus funciones.

Esta ha sido una de las conclusiones a las que han llegado los representantes de las 36 asociaciones juveniles que componen este organismo reunidas en la XIX Asamblea clausurada ayer en la localidad burgalesa de Miranda de Ebro.

El presidente del Consejo, Roberto Gutiérrez, ha destacado las relaciones positivas que han mantenido con el Gobierno regional, aunque matizó que deberían discutir con la Junta la operatividad de dicha comisión y la representación de las partes.

Por su parte, el director general de Deportes y Juventud, Miguel Angel García Recio, que acudió al acto de clausura junto con el delegado de la Junta en Burgos, Ignacio Marín, ha subrayado la "importante colaboración" entre ambas partes. "Siempre hemos ofrecido esta Dirección General como un lugar para escuchar y atender las demandas del movimiento juvenil y asociativo y espero que sigamos colaborando en esta línea", subrayó García Recio.

Otros asuntos abordados en la asamblea fueron la elaboración de un programa dirigido a sensibilizar a las diferentes administraciones sobre la necesaria cooperación de tipo social mediante convenios en los que intervengan las asociaciones juveniles.

Comienza el nuevo período de sesiones en las Cortes

Madrid (Efe).— El nuevo período de sesiones, que comienza esta semana en ambas Cámaras, se inicia con 29 proyectos de ley en trámite en el Congreso y catorce en el Senado, según datos de la Secretaría General para las Relaciones con las Cortes. Según el responsable de este departamento, Enrique Guerrero, la voluntad del Gobierno es que en verano, cuando culmine el período de sesiones, estén en vigor gran parte de esos proyectos, en especial los que implican reformas económicas. Si se confirmara esta pretensión, el primer año de legislatura, tras las elecciones del 6 de junio, sería de "fuerte actividad", añadió Guerrero.

De los 29 proyectos de ley en la Cámara Baja, 25 han sido remitidos por el Consejo de Ministros y cuatro son proposiciones de ley con origen en el propio Parlamento. Se da la circunstancia de que quince proyectos han sido atribuidos a sus respectivas comisiones con competencia legislativa plena, por delegación del Pleno de Congreso, lo cual determina el aligeramiento del trámite parlamentario al poderse aprobar por completo en comisión. Con la misma finalidad de acortar sustancialmente los plazos, otros siete proyectos de ley siguen el trámite de urgencia en el Congreso.

Entre los que están actualmente en la Cámara, el proyecto de ley más antiguo es el que modifica la ley reguladora del derecho de asilo y de la condición del refugiado, que fue aprobado por el Consejo de Ministros el 23 de julio del año pasado, mientras el más reciente es el de la nueva Ley de Arrendamientos Urbanos, aprobado por el Gabinete el 28 de enero.

Esta madrugada fue reelegido primer secretario de los socialistas catalanes

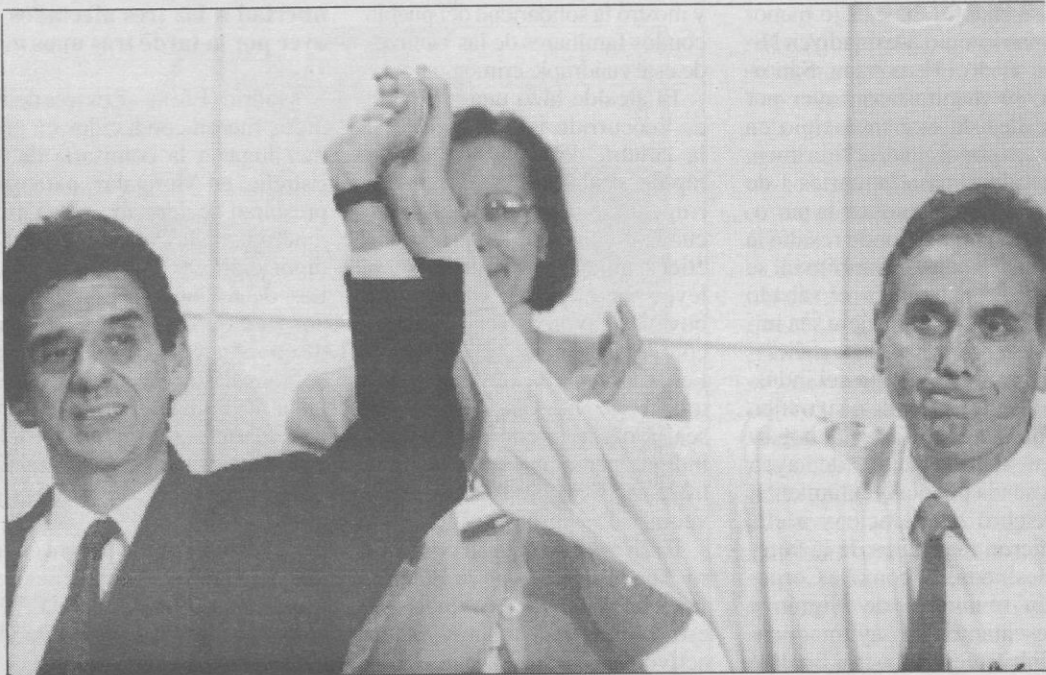
Obiols llama a la unidad en la clausura del VII Congreso del PSC-PSOE

Raimon Obiols, reelegido de madrugada primer secretario del PSC, llamó a la unidad del partido para continuar con el proceso de renovación y articular una alternativa de gobierno a CiU en Cataluña.

Sitges (Barcelona) (Efe).— Obiols, que fue aplaudido por la mayoría de los delegados antes de iniciar su breve discurso de clausura del VII Congreso del PSC, aseguró que todos los miembros que integran el comité de acción política son "indispensables". El nuevo comité lo forman Obiols, Joan Reventós, Josep Borrell, Pasqual Maragall, Josep Maria Sala —a quien el sector obiolista atribuye el voto de castigo que recibió el primer secretario— y Narcís Serra, el líder de la cúpula que menos votos obtuvo en este Congreso.

El primer secretario subrayó que todos ellos son necesarios, "Raventós, Serra, que tantos esfuerzos ha hecho para buscar una salida positiva al Congreso, Borrell, que se integra a la dirección, Maragall, que tantos esfuerzos ha hecho, y Sala, que ha estado a la altura de las vicisitudes. Todos somos indispensables". Obiols dio "las gracias por la votación de hoy (por la ayer por la noche) y del viernes", en la que su informe de gestión fue aprobado sólo por el 47 por ciento de los votos. Esta última, agregó, "fue una lección que todos debemos meditar".

En la votación celebrada ayer Obiols obtuvo el 63 por



Sala, a la izqda., y Obiols hacen el símbolo de la unidad tras finalizar el congreso.

TELEFOTO EFE

ciento de los votos y Narcís Serra el 61, mientras que el más votado fue Josep Borrell con el 89 por ciento de los sufragios.

Joan Reventós logró el 78 por ciento, Pasqual Maragall el 70 por ciento y Josep Maria Sala el 68,2 por ciento.

Alejamiento

Raimon Obiols reconoció ante los congresistas que en su anterior mandato había incurrido en un "alejamiento" de las bases del partido, como le criticaban los secretarios territoriales del PSC, y aseguró que los líderes deberán ser "más sensibles" a las argumentaciones de "otros dirigentes".

El primer secretario del Partido Socialista de Cataluña

anunció que en la próxima reunión del Grupo Socialista en el Parlamento catalán propondrá a Joaquim Nadal —aspirante a ser nominado candidato socialista a la presidencia de la Generalitat— como vicepresidente del grupo.

Antes de la celebración del VII Congreso, los líderes del PSC habían acordado que Nadal formase parte del comité de acción política, del que, finalmente, ha quedado excluido.

Moción

Antes de finalizar, el Congreso del PSC aprobó por unanimidad una moción del nuevo comité de acción política en la que expresa su deseo de participar en las negociaciones en-

tre CiU y el PSOE. En la mencionada moción se anuncia también el compromiso del partido de que en el proceso de elección del candidato a la presidencia de la Generalitat que se celebrará el próximo mes de septiembre participen no sólo los militantes del partido, sino también "personas de aquellos sectores que quieren participar en el proyecto de articular una mayoría alternativa a Convergencia".

El Congreso finalizó con la presencia en el escenario de Obiols, cogido de la mano de Josep Maria Sala, y los demás miembros del comité de acción política, que dieron por finalizado el VII Congreso al grito de "Viva Cataluña socialista".

España ha caído en la frustración, según el líder del Partido Popular

Granada (Efe).— El presidente nacional del Partido Popular (PP), José María Aznar, dijo ayer en Granada que "España ha caído en la frustración", y acusó al Gobierno de "negar la corrupción, que es evidente".

Aznar, que clausuró la convención regional del partido en la que se presentó a Javier Arenas como candidato de esta formación a la presidencia de la Junta de Andalucía, dijo que "tenemos que sacudirnos de encima esta sensación de que todo lo que ocurre parece ser inevitable: cuatro millones de parados, fenómenos de corrupción, y gobierno instalado en la resistencia".

Convencido de que "así no podemos seguir, ya que no superaremos la crisis con un gobierno que se desliza por otra pendiente distinta a la de la sociedad", se mostró preocupado porque "estos momentos son muy difíciles". Ante un auditorio de

casi tres mil personas en el Palacio de Congresos de Granada, Aznar subrayó que "la crisis económica y social siete meses después de las elecciones generales presenta un país deteriorado, crispado, con tensiones en vez de diálogo y corrupción, aunque el gobierno la niegue".

En este sentido, resaltó que "ahí están los casos Filesa, Kío, PSV y Banesto, que hacen irrespirable el aire de este país porque el gobierno se ha instalado en la falta de responsabilidad".

Explicaciones

Aznar se refirió al presidente del Gobierno, Felipe González, a quien exigió explicaciones "a un país que engañó en la pasada campaña electoral", y pidió que no convierta La Moncloa "en una trinchera, sino en un campo de encuentro de todos los españoles".

"Millones de españoles con-



Aznar junto al candidato del PP a la presidencia de la Junta de Andalucía, Javier Arenas.

TELEFOTO EFE

fieron en lo que denominó el 'cambio del cambio', agregó, y advirtió que "sólo era una manita de pintura, porque la regeneración democrática sigue pendiente en España".

El líder de la oposición se quejó de las dificultades para "hablar con un gobierno que no está coordinado y que ofrece una

imagen y actitud de resistencia ante cualquier propuesta positiva".

Respecto al denominado "giro autonómico", advirtió que "no se puede realizar sin el acuerdo de todas las fuerzas políticas, y no por presiones o buscando ventajas", y se quejó de la actual situación interna del

PSOE "que después de su congreso irá a peor, y eso no es bueno para el país".

Aznar, que estuvo acompañado de varios parlamentarios de su partido, apoyó el discurso de Javier Arenas, quien basó su programa de gobierno en el empleo, la austeridad y el autogobierno.

El pueblo de Nigrán se manifestó en protesta por los cuatro asesinatos

Nigrán (Pontevedra) (Efe).— Unas 2.000 personas, entre las que se encontraba el hijo menor del matrimonio asesinado en Nigrán, Pedro Fernández Sanromán, se manifestaron ayer por las calles de este municipio en protesta por el cuádruple crimen, cometido el pasado martes 1 de febrero. Los vecinos de la parroquia de Priegue, donde residía la familia Fernández Sanromán, se movilizaron también el sábado para pedir que la Justicia sea implacable con los dos policías acusados de la muerte del industrial David Fernández, su mujer, su hija y la empleada del hogar.

La manifestación de ayer, convocada por el Ayuntamiento, se celebró en silencio y a ella acudieron familiares de la familia asesinada, así como la Corporación municipal de Nigrán y representantes de ayuntamientos limítrofes. El acto finalizó frente a la Casa Consistorial, donde el alcalde Avelino Fer-

nández, del PP, realizó un emocionado recuerdo de los fallecidos y mostró la solidaridad del pueblo con los familiares de las víctimas de este cuádruple crimen.

El alcalde hizo una reflexión de lo ocurrido y se preguntó "si la cultura del enriquecimiento rápido a cualquier precio, la corrupción y la falta de una adecuada defensa de los principios éticos, unida en ocasiones a unas leyes poco rigurosas, no contribuyen a favorecer este tipo de comportamientos aberrantes". Fernández solicitó en nombre de todo el pueblo que "la Justicia sea implacable con quienes tan indignamente han atentado contra la pacífica convivencia de los vecinos de Nigrán".

El alcalde de Nigrán consideró "inadmisible" que la Policía, "sabiendo de la existencia de esos criminales", mantuviese en activo a los agentes Manuel Lorenzo y Jesús Vela, detenidos por este cuádruple crimen.

Gesto por la Paz afirma que se debe apostar por una paz basada en la reconciliación

Bilbao (Efe).— La Coordinadora Gesto por la Paz afirma que "en este pueblo no hay lugar para la violencia" y que se debe apostar "por una paz basada en la reconciliación para todos los ciudadanos de Euskal Herria, en los derechos humanos, en la pluralidad y en la tolerancia". La coordinadora valora en una nota la reacción de la ciudadanía y la participación registrada en la concentración silenciosa realizada el sábado en Bilbao en favor de la paz, bajo el lema "Paso a paso-Bakerantz".

A su juicio, este tipo de actos "permite expresar de manera individual el compromiso firme y constante de un gran número de ciudadanos por la paz y la reconciliación de este pueblo". Gesto por la Paz considera que "todo lo que se le tiene que decir a ETA ya se le ha dicho en la calle". "Más claro no se le puede pedir públicamente que deje de matar. Cuando ha sido necesario, la in-

mensa mayoría de este pueblo se ha lanzado a la calle para decir: Basta ya. Y de nuevo, cuando sea necesario, volverá a hacerlo", agrega el comunicado.

Tras señalar que la presencia en la calle y el mantenimiento de las concentraciones silenciosas, que vienen desarrollando desde hace ocho años, constituyen sus mejores características, anuncia su intención de "seguir manteniendo un compromiso firme y permanente en favor de la paz".

Por otra parte, varios centenares de personas se manifestaron ayer en Santiago de Compostela para pedir la abolición del Servicio Militar y la puesta en libertad de los insumisos encarcelados. La manifestación, convocada por la Asamblea Nacional de Objetores de Conciencia, contó con el apoyo de organizaciones políticas, sociales y sindicales de Galicia, entre ellas el Bloque Nacionalista Galego y Unidad Galega.

BREVES

Veintiocho personas murieron en los 18 accidentes de circulación ocurridos durante este fin de semana en las carreteras españolas, según la Dirección General de Tráfico.

El cadáver de Juan Costa, de 30 años, fue encontrado ayer sobre unas rocas de Es Carnatge (Formentera), con signos de violencia, según un portavoz de la Guardia Civil, quien añadió que el hermano de la víctima está detenido en relación al crimen.

Un edificio de cinco plantas situado en la calle Uldecona de Barcelona, en el barrio de la Zona Franca, se ha desplomado esta mañana por causas que se

desconocen, sin que se hayan registrado heridos, según fuentes de los bomberos.

La Guardia Civil acusa al joven que ayer fue detenido por matar a su padre a flechazos de ser el presunto autor de los tres sabotajes cometidos desde diciembre en la línea férrea de la costa catalana, informó el Gobierno Civil de Barcelona. El joven, Andrés R.E., de 20 años, fue detenido anoche como presunto autor de la muerte de su padre, Marcial R.Y., de 54 años, al que al parecer disparó tres flechas con una ballesta en su domicilio familiar situado en Sant Genís de Palafolls.

Los cooperativistas exigirán al Gobierno su intervención

Puestos en libertad los afectados de la PSV detenidos frente a la Moncloa

El juez de guardia puso esta madrugada en libertad a los tres afectados de PSV detenidos ayer por la tarde tras unos incidentes ocurridos

durante una concentración de cooperativistas frente al Palacio de la Moncloa, informaron fuentes policiales.

Madrid (Efe).— Los tres detenidos fueron conducidos en primer lugar a la comisaría de la Estrella, en Moratalaz, para que prestaran declaración, y, ya esta madrugada, la Policía les puso a disposición del juez de guardia. Las detenciones se produjeron después de que varias decenas de cooperativistas afectados por la crisis de la PSV interrumpieran a mediodía de ayer el tráfico en la carretera nacional VI, a la altura del Palacio de la Moncloa, para exigir soluciones a este problema.

La manifestación provocó varios kilómetros de retención del tráfico de entrada y salida a la ciudad por esta vía hasta pasadas las tres de la tarde, hora en la que fue restablecida parcialmente la circulación. Sin embargo, los

concentrados —que portaban pancartas en las que acusaban al Gobierno de ser corresponsable de la crisis de PSV y exigían la construcción de las viviendas— volvieron a interrumpir el tráfico media hora después.

En ese momento, según la Policía, algunos manifestantes arrojaron piedras a los agentes e hirieron a uno de ellos, por lo que las Fuerzas de Seguridad procedieron a disolver la concentración empleando material antidisturbio. En la carga fueron detenidos tres cooperativistas.

Por otra parte, los representantes de los socios de PSV acordaron ayer exigir al Gobierno la intervención formal de la cooperativa ugetista conforme a lo dispuesto en el artículo 152 C de la Ley de Cooperativas, infor-

mó su portavoz, Santiago Portela. La invocación de este artículo, según Portela, supone la inmediata eliminación del consejo rector, que sería sustituido por un equipo de administradores, y la anulación de la asamblea general, convocada para el próximo mes de julio.

La decisión fue tomada en una reunión celebrada entre los representantes de las asociaciones de Valdebernardo, El Espinillo, Madrid Sur, Rivas, Pavones, Oeste de San Fermín, CAAP 18.000, Arroyo del Fresno, Barajas, Alcobendas, Orcasitas y Tres Cantos "ante la caótica situación en que se encuentra sumida la cooperativa; la indecisión de la administración pública; y la alarmante crispación social actual".



Junta de Castilla y León

CONSEJERÍA DE CULTURA Y TURISMO

Dirección General de Patrimonio y Promoción Cultural

Subvenciones para 1994

ORDEN	FECHA PUBLIC. y N° BOCyL	CUANTIA	FIN PLAZO. SOLIC.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de ayudas a Empresas de producción de teatro y danza de la Comunidad de Castilla y León.	1 de Febrero 1994 N° 21	66.000.000 Pts. (Presupuestos 1994) 38.600.000 Pts. (Presupuestos 1995)	3 marzo 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones a Municipios de esta Comunidad Autónoma, para la realización durante 1994, actividades culturales relacionadas con "El Camino de Santiago".	1 de Febrero 1994 N° 21	16.000.000 Pts.	21 febrero 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones a Municipios de esta Comunidad Autónoma para mejora de instalaciones y el equipamiento de los Archivos Municipales.	1 de Febrero 1994 N° 21	10.000.000 Pts.	2 marzo 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones a Municipios de esta Comunidad Autónoma para mejora de instalaciones y el equipamiento de las Bibliotecas Públicas Municipales.	1 de Febrero 1994 N° 21	10.000.000 Pts.	2 marzo 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones a Entidades Locales destinadas a financiar la realización durante 1994 de actividades culturales.	1 de Febrero 1994 N° 21	26.000.000 Pts.	21 febrero 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones a Municipios de esta Comunidad Autónoma para la mejora de instalaciones y el equipamiento en Museos de su titularidad.	1 de Febrero 1994 N° 21	6.000.000 Pts.	21 febrero 1994.
Orden por la que se convoca concurso público para la concesión de subvenciones destinadas a contribuir a la gestión y funcionamiento durante 1994 de Teatros Públicos cuya titularidad corresponda a Entidades Locales de esta Comunidad Autónoma.	1 de Febrero 1994 N° 21	61.000.000 Pts.	3 marzo 1994.

Gali pide a la Alianza Atlántica que autorice los ataques aéreos en la capital bosnia

La OTAN y la UE estudian medidas para levantar el cerco de Sarajevo

El ministro español de Asuntos Exteriores, Javier Solana, confirmó hoy, lunes, que esta misma mañana se celebrará una reunión extraordinaria de la OTAN, a nivel de embajadores, que propondrá medidas para el levantamiento del cerco de Sarajevo.

Bruselas (Efe).—Solana, que participa en una reunión de ministros de Exteriores de la Unión Europea (UE) en Bruselas, reconoció que el tema de Yugoslavia "será el punto dominante" en las discusiones.

El ministro español dijo que todavía no ha sido convocada oficialmente una reunión en la OTAN a nivel de ministros, pero podría hacerse hoy mismo.

"Deseamos un esfuerzo lo mas enérgico posible para acabar con el cerco de Sarajevo", subrayó.

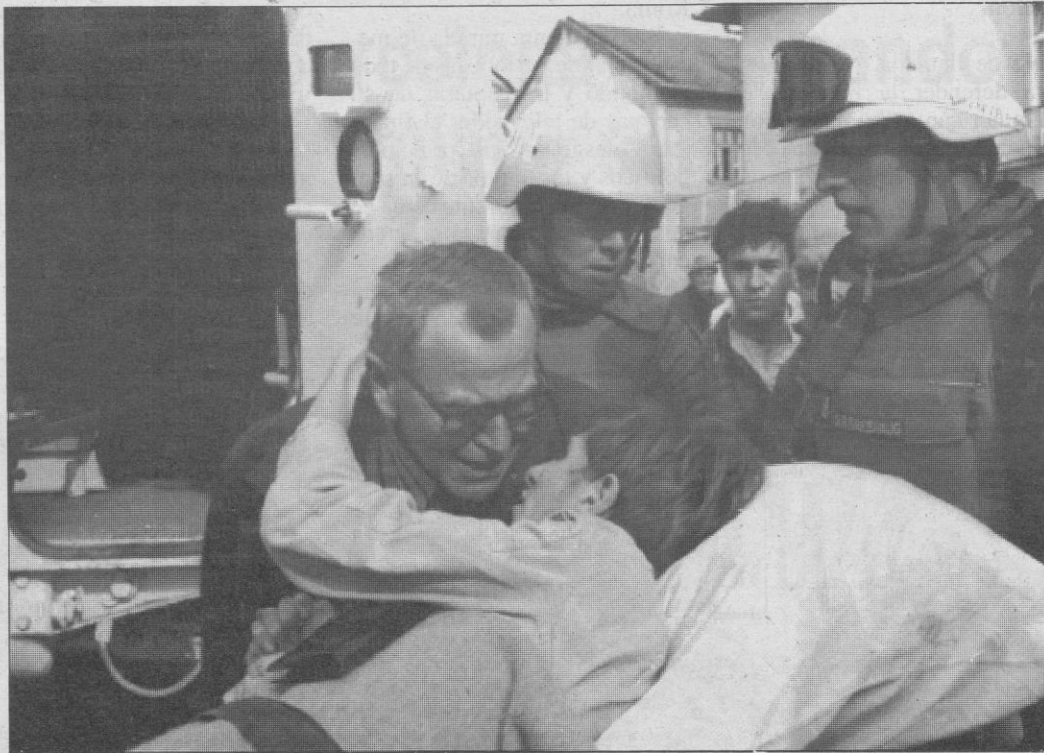
El responsable de la diplomacia española insistió en que es necesario encontrar urgentemente un "modus vivendi" para que Sarajevo deje de ser una ciudad aislada, aunque el conflicto en general de Yugoslavia se resuelva más adelante.

Solana explicó que la Alianza Atlántica propondrá un nuevo paso en el procedimiento, que podría ser la posibilidad de actuar con bombardeos aéreos y liberar Sarajevo.

Este paso se daría tras la petición del comandante de UNPROFOR (Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas) y tras la luz verde del secretario general de la ONU, Butros Ghali, añadió.

Propuesta francesa

El ministro español de Asuntos Exteriores señaló que la propuesta francesa de liberar y proteger un radio de treinta kilómetros alrededor de Sarajevo "es una posibilidad técnica, pero hay otras a estudiar también".



Fuerzas de la ONU proceden a la evacuación de uno de los heridos en la matanza de Sarajevo

El ministro francés de Asuntos Exteriores, Alain Juppé, dijo a su llegada a la reunión que "espero que hoy se adopte una decisión para romper el cerco de Sarajevo".

Los ministros de Asuntos Exteriores de la UE tienen previsto en el orden del día de la

reunión tratar el conflicto yugoslavo después del mediodía.

Luz verde

Butros Gali, pidió ayer a la Alianza Atlántica (OTAN), que autorice los ataques aéreos en Sarajevo y sus alrededores para responder a agresiones

contra la población civil.

Por otra parte, unas 45 víctimas de la matanza del mercado central de Sarajevo reciben desde anoche asistencia médica en el hospital de las fuerzas armadas estadounidenses en la localidad alemana de Landshut (oeste alemán).

Rusia advierte contra los bombardeos

El Ministerio ruso de Asuntos Exteriores volvió a protestar hoy contra la intención de la OTAN de realizar bombardeos aéreos en Bosnia, y señaló que tales ataques "sólo recrudecerán las posturas de las partes" involucradas.

Los ataques aéreos deben ser "un último remedio", en caso de agotarse las demás posibilidades de arreglo, y "hay que hacer lo necesario para evitar tal probabilidad", dijo a la prensa Galina Sidorova, asesora política de ministro ruso de Exteriores, Andrei Kózyrev.

"Las operaciones aéreas tendrían sentido si de esta forma se lograra obligar a las partes en conflicto a aceptar un compromiso, pero en la situación actual lo único que harán es desatar la ferocidad de los bandos enfrentados", aseguró.

Sidorova reiteró que la postura de Rusia sigue invariable, pues aboga por una solución política y negociada al conflicto bosnio, y añadió que Moscú realiza "intensas consultas" diplomáticas con todas las partes implicadas en el proceso de arreglo.

Mientras, el presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, descartó ayer que su país vaya a decidir ataques aéreos en Bosnia de un modo unilateral y sin la coordinación con los aliados de Washington OTAN.

Antes de partir en un viaje de dos días a Texas y Luisiana, y tras reunirse en la Casa Blanca con sus principales asesores para estudiar la situación en Bosnia, Clinton dijo que su país "no tiene autoridad para llevar a cabo ataques aéreos unilateralmente".

El socialdemócrata Figueres ganó con un ajustado margen las elecciones generales en Costa Rica

San José (Efe).— El socialdemócrata José María Figueres, un ingeniero industrial de 39 años, obtuvo un ajustado triunfo en las elecciones generales celebradas ayer en Costa Rica con su promesa de devolver "la ilusión y la esperanza" a los ciudadanos más humildes.

En una jornada que transcurrió con total normalidad, Figueres, hijo de la figura política costarricense más influyente de la segunda mitad de siglo, el ex presidente José Figueres Ferrer, logró un 2,2 por ciento más de votos que su rival.

Con el 92 por ciento de los

votos escrutados, el Tribunal Supremo Electoral (TSE) dio un 49,7 por ciento de los sufragios a Figueres, contra un 47,5 por ciento del candidato del Partido Unidad Social Cristiana (PUSC), Miguel Angel Rodríguez.

Vitoreado por miles de seguidores en las cercanías de la sede de su Partido de Liberación Nacional (PLN), Figueres prometió romper con el neoliberalismo del gobierno saliente de Rafael Angel Calderón y abrir una senda de progreso y justicia social.

"Ha sido un camino duro y

tormentoso para alcanzar la presidencia, que muchas veces me ha llenado de felicidad" por el apoyo recibido por el pueblo, señaló el líder socialdemócrata, que recibirá el poder de manos del socialcristiano Calderón el próximo día 8 de mayo.

Triunfo de la ética

A pesar de su escasa experiencia en la administración pública, Figueres aseguró a sus seguidores que esta victoria "ha sido un triunfo de la ética y la verdad sobre la mentira", en alusión a los ataques que recibió durante la campaña de sus rivales, e in-

cluso de relevantes miembros de su propio partido.

En su primera comparecencia pública como virtual presidente electo, Figueres afirmó que vuelve la "ilusión y la esperanza" a Costa Rica con un nuevo gobierno socialdemócrata y reiteró que gobernará "para los más humildes" y luchará contra la corrupción.

El futuro gobernante de Costa Rica, que comenzó su exitosa carrera política hace cinco años, condenó al partido que ha gobernado en los últimos cuatro años por "jugar con las necesidades de los más humildes de nuestro pueblo".

Extremistas argelinos rechazan el diálogo con el Gobierno

Argel (Efe).— El Grupo Islámico Armado (GIA) ha rechazado el diálogo con el poder argelino en un comunicado enviado a la prensa local, mientras se agudizan las luchas internas entre los grupos extremistas que causaron la muerte de 70 integristas.

En el comunicado, fechado el pasado 5 de febrero, el GIA dice que "sólo los 'muyahidín' (combatientes de la fe) tienen el derecho de decidir y no los que están en el exilio", en alusión al portavoz del Frente Islámico de Salvación (FIS), Rabah Kebir, exiliado en Alemania, y quien dejó la puerta abierta al diálogo.

Kebir confirmó hace un mes que se habían producido contactos entre representantes del FIS y las autoridades argelinas en un intento de entablar un diálogo condicionado con una serie de medidas, entre ellas la liberación de los detenidos políticos y el levantamiento del estado de emergencia.

El GIA no reconoce ninguna de estas gestiones y acusa a los dirigentes exiliados del FIS de traidores, mientras endurece el tono y las amenazas contra el poder. Los extremistas armados del GIA declaran haber "ejecutado a 70 integristas" de la banda rival del MIA.

Simón Peres sólo negociará en El Cairo con Yaser Arafat

Jerusalén (Efe).— Sólo con Yaser Arafat negociará el ministro israelí de Asuntos Exteriores, Simón Peres, el postergado acuerdo para el despliegue militar y la autonomía palestina en la franja de Gaza y Jericó.

El presidente de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) debía reunirse con Peres en El Cairo hoy, lunes, pero sus allegados en Túnez informaron de que llegará mañana, martes, para reunirse con el presidente egipcio, Hosni Mubarak.

El primer ministro israelí, Isaac Rabin, y Peres, que se reunió con él ayer al retornar de una visita a los Estados Unidos, decidieron que si Arafat no viajase a la capital de Egipto, tampoco lo hará el jefe de la diplomacia israelí.

En medios del Gobierno egipcio se desconocía si el presidente de la OLP llegará hoy para seguir negociando con Peres, informó la radio estatal israelí desde El Cairo.

La cita entre ambos había sido concertada el pasado domingo 30 de enero en la ciudad suiza de Davos, donde hubo progresos en las negociaciones aunque el acuerdo no se concretó, según la OLP, por la oposición del primer ministro israelí.

El empresario dio a conocer su proyecto liberal democrático en uno de sus canales de TV

Berlusconi promete a los electores un nuevo milagro al presentar su partido "Forza Italia"

El empresario Silvio Berlusconi prometió a los electores un nuevo "milagro italiano" al presentar ayer su movimiento político, "Forza Italia", en una convención nacional celebrada en Roma en medio de una gran expectación.

Roma (Efe).—Berlusconi, de 57 años, dio a conocer su proyecto liberaldemocrático en un discurso de tintes populistas pronunciado ante 2.000 incondicionales seguidores y que fue ofrecido en directo por el telediaro de uno de sus canales, "Rete 4".

El magnate de la televisión aseguró haber recibido "una es-

pecie de llamada a las armas" para defender la libertad "en cualquier campo" y dar su contribución al relanzamiento económico del país, frente a "la confusión del presente".

El líder de "Forza Italia", que empleó en todo momento un tono moderado, demostró en su debú político buenas dotes co-

municadoras y se movió con soltura de un lado al otro de la tribuna del auditorio de la Fiera de Roma.

Bajo la atenta mirada de medio millar de periodistas de todo el mundo y las cámaras de 40 cadenas de televisión, el financiero desgranó sus principios políticos y los puntos de su programa electoral durante cerca de una hora sin recurrir nunca a los papeles.

El empresario enumeró una larga serie de valores en los que

apoyará su actividad política y entre los que figuran la defensa de las libertades, la familia, la empresa, la economía de mercado y las tradiciones de la cultura cristiana, así como la solidaridad y la defensa de los más débiles.

La defensa a la unidad de Italia, la propuesta de reducir los impuestos y el compromiso en la creación de empleo fueron los puntos del discurso de Silvio Berlusconi que lograron desbordar el entusiasmo de los presentes.

Martti Ahtisaari, nuevo presidente de Finlandia

Helsinki (Efe).—Martti Ahtisaari, diplomático de las Naciones Unidas, de 56 años de edad, será el décimo presidente de Finlandia los próximos seis años. Así lo decidió ayer el 53,7 por ciento de los 4,2 millones de finlandeses con derecho a voto, en una reñida elección frente a un único contrincante, la ministra de Defensa Elisabeth Rehn, quien obtuvo el 46,3 por ciento.

Ahtisaari, maestro de escuela y perteneciente al partido socialdemócrata, sucederá el primero de marzo en la jefatura del Estado a su colega de partido, Mauno Koivisto, de 70 años, quien ocupaba el cargo desde 1982.

Desde el primer recuento de votos tras el cierre de las urnas a las 18.00 gmt, quedó claro que el diplomático superaba en votos a la titular de Defensa, tras vencer ambos a otros ocho candidatos en la primera parte de las elecciones el 16 de enero.

En sus primeras declaraciones, Ahtisaari dijo que Finlandia "continuará la línea actual" respecto a las negociaciones de ingreso en la Unión Europea (UE), que apoya totalmente, y prometió que el ciudadano "le verá muy a menudo", dentro de su promesa de hacer una política "más humana".

La derrotada Elisabeth Rehn reconoció que estaba "un poco decepcionada".

La democracia es volver a las viejas fronteras, según Zhirinovski

Viena (Efe).—Para el líder ultranacionalista ruso Vladimir Zhirinovski, la democracia es que el pueblo ruso decida mayoritariamente "que las fronteras de la nueva Rusia deben ser las de la URSS, aunque respetando a las minorías nacionales".

"Que los estonios no quieren esa solución, pues que se queden en Tallin, en una república enana como Mónaco o Andorra, pero sin recibir materias primas rusas, sin luz, energía ni automóviles", amenaza Zhirinovski en declaraciones que publica hoy el diario "Der Standard" de Viena.

"Ucrania será siempre parte de Rusia como lo es Crimea —asegura Zhirinovski—. Si Ucrania Occidental decide separarse y constituir una pequeña república, que lo haga. Pero sus habitantes tendrán que comer las patatas a oscuras porque no les daremos electricidad".

"Ese será el final del nacionalismo ucraniano. Pero nosotros no los readmitiremos en nuestro seno. Que los alimenten los alemanes o los suecos", añade.

El político ruso dice que mantiene buenas relaciones con el presidente Boris Yeltsin de quien dice que "es un buen hombre, al que engañó el reformista radical Yegor Gaidar y su gente".

Este Jueves

¡PONTE A 100!

LOTERIA NACIONAL 10/94

TODOS LOS JUEVES SORTEO. *

6 PREMIOS DE 100 MILLONES AL DECIMO.

MAS DE CIENTO MIL PREMIOS.

500 PESETAS

7ª

010407003000000000

Ponte a 100. Este mismo jueves puedes convertirte en cienmillonario.

Compra ya tu décimo para el próximo sorteo de la Lotería del Jueves.

Con la **CIENMILLONARIA** tienes mucho que ganar.

LOTERIA del JUEVES
LA CIENMILLONARIA

* Y recuerda, cada jueves tienes una segunda oportunidad para ganar 100 millones de pesetas. Sólo tienes que enviar tus décimos no premiados al concurso "EL PRIMIJUEGO" de TVE 1. Infórmate en tu Administración de Loterías.

Lotería Nacional
AHORA, SORTEOS DE LOTERIA JUEVES Y SABADOS